



Terwijl iedereen – ook de beroepstoekomstrijkers – zich voorzichtig vooruitbeweegt om te zien hoe de dag van morgen zal zijn, gaat de ABN met zevenmiljoen naar voren, slaat gewoon alle hinderspalen van dit moment aan als een rekenkundig gegeven en belooft dat in het jaar 2000, de eeuwwisseling, in nevelen gehuld als een berg rijstebrei waarvan iedereen eet maar waarvoor niemand kookt of het zou premier van Agt moeten zijn die met de pollepel van de bestuurlijkheid vanhopig zoekt naar de krenten in dit aardse bestaan. De ABN heeft in een rapport de woningnood laten voortduren tot minstens het jaar 2000. Zeker er zullen dan 5,9 miljoen woningen zijn voor ongeveer 14 miljoen mensen. Het aantal woningzoekenden dat nu nog 550.000 bedraagt zal dalen tot 122.000. Typische rekenaars roepen dan uiteraard „hiep hiep hoera” want als er meer woningen leegstaan dan er woningzoekenden zijn, wel dan is de zaak opgelost. Maar zo beredeneert de ABN – dat is niet zo. Want de aangeboden huizen zullen mogelijk niet in een regio liggen waar ze niet nodig zijn. En vaak zullen die woningen in prijs onbereikbaar zijn voor hen die woningen willen hebben. Kortom hier begint de realiteit het van het eenvoudige optellen en aftrekken te winnen met als gevolg dat de woningnood blijft bestaan. De prijzen van de woningen zullen stagneren of zelfs dalen en het aantal koopwoningen zal 55 procent van het totale huizenbestand uitmaken. Natuurlijk houdt de ABN bij zo'n vooruitblik de nodige slagen om de arm omdat de onzekerheden opgesteld liggen als versperren in oorlogstijd. Maar toch een vooruitblik is beter dan geen vooruitblik. Goede morgen, beter een woning op het land dan tien als een flat in de lucht!

Het weer

LIMBURG
Wisselend bewolkt, droog weer. Middagtemperatuur van 18 tot 20 graden. Vrij krachtige zuidwestenwind.

VANDAAG:
zon op: 7.18 onder: 19.50
maan op: 4.05 onder: 18.45

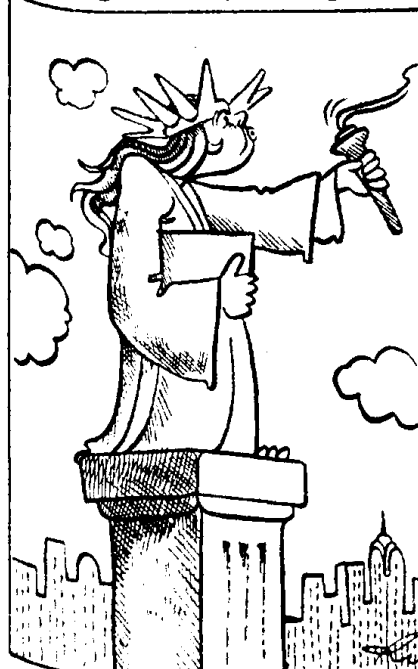
MORGEN:
zon op: 7.20 onder: 19.48
maan op: 5.07 onder: 19.10

Zuid-Limburg	onbewolkt	22
Athene	half bew.	22
Brussel	onbewolkt	22
Frankfurt	onbewolkt	23
Lansbruck	onbewolkt	21
Londen	zwaar bew.	21
Luxemburg	onbewolkt	20
Malloorca	onbewolkt	28
Manchen	licht bew.	23
Parijs	onbewolkt	24
Rome	licht bew.	26
Split	licht bew.	20

Kloek

Legbatterijen voor kippen moeten in de Europese Gemeenschap worden verboden. Aldus een voorstel van de Westduitse minister van Landbouw, Joseph Ertl, dat vandaag in Brussel door zijn collega's zal worden besproken. Ertl heeft in zijn land al geruime tijd last met de dierenbescherming over die legbatterijen, waarin vele hoenders op elkaar geperst hun korte leven slijten. Ertl wil het verbod per 1 juli '80, waarna een EG-regeling ongelijke eierconcurrentie binnen de EG moet voorkomen. Hoe dan ook: voor de hennen een kloek voorstel.

Energiebesparing (5)



Minister Van Trier aan Tweede-Kamercommissie:

„TNO-instituut naar Hoensbroek”

door Ben Heinrichs

DEN HAAG – Minister van Trier (wetenschapsbeleid) vindt dat een eventueel op te richten instituut voor revalidatieonderzoek bij voorkeur gevestigd moet worden in de omgeving van de Lucasstichting voor Revalidatie in Hoensbroek. De bewindsman deelt dit mee in een brief aan de tweedekamercommissie Spreiding Rijksdiensten.

Verkiezingen Zweden:

Beslissing

ligt bij de

„poststemmen”

Van onze correspondent
Henk Ruysenaars

STOCKHOLM – Ruim 5,5 miljoen telegestelde Zweedse kiezers moesten maandag constateren dat de definitieve uitslag van de verkiezingen van zondag nog even op zich laat wachten. De minimale winst van één zetel die in de eindsprint aan de sociaal-democraten en communisten werd toegekend, leverde in dit blok slechts teleurstelling op. Men weet namelijk dat nog 60.000 per post uitgebrachte stemmen moeten worden geteld en van deze kiezers is bekend, statistisch gezien, dat ze doorgaans conservatiever dan de doorsnee stemmen.

Bovendien, en dat wordt het struikelblok voor de socialisten, moeten ook nog 15.000 stemmen van in het buitenland woonachtige Zweden worden geteld. Van deze mensen, die nu overigens voor de eerste keer van hun stemrecht gebruik kunnen maken, is bekend dat ze grotendeels geen socialistische sympathieën koesteren. In de sociaal-democratische terminologie worden ze dikwijls als belastingontduikers aangeduid. Dit omdat veel van hen Zweden hebben verlaten omdat het de hoogste belastingen ter wereld heeft.

Ironisch genoeg zijn het dus deze mensen die de weegschaal ongetwijfeld naar een niet-socialistische meerderheid zullen doen doorslaan en de overwinning van de conservatieve partij – met 20,5 procent de grootste geworden van het land – zullen bevestigen. De voorlopige uitslag wordt morgen verwacht en de definitieve begin volgende week.

Volgens van Trier, die zich bij de opening van het academisch jaar aan de rijksuniversiteit in Maastricht onlangs aanmerkelijk terughoudender opstelde, zou het nieuwe instituut in ieder geval nauwe banden moeten hebben met de Maastrichtse universiteit, de Lucasstichting en de organisatie Toegepast Natuurwetenschappelijk Onderzoek (TNO). De bewindsman sluit niet uit dat het instituut voor honderd procent een TNO-instituut wordt maar acht ook een stichting met drie genoemde organisaties als bestuursvorm denkbaar.

Aanleiding tot de brief van de minister aan de kamercommissie vormt het onderzoek vanuit de Tweede Kamer om groeielementen van TNO te betrekken in het spreidingsbeleid van rijksdiensten of gesubsidieerde instellingen.

Motief

Van Trier noemt het instituut voor revalidatie in dit verband een belangrijke mogelijkheid, maar laat blijken andere spreidingsvoorstellen niet of nauwelijks haalbaar te achten. Het voornaamste motief dat de bewindsman daarvoor aanvoert is de herstructurering die momenteel binnen de TNO-organisatie plaatsvindt.

„Het behoeft geen betoog dat een ingrijpende reorganisatie als hier op stapel staat veel vergt van de inzet, motivatie en flexibiliteit van de TNO-medewerkers. Er zal daarom voor moeten worden gewaakt dat spreidingsactiviteiten de onrust, die de komende jaren onvermijdelijk met de in gang zijnde herstructurering gepaard zal gaan, zodanig versterken dat daarmee schade aan het functioneren van de TNO-organisatie wordt berokkend”, aldus de bewindsman in zijn brief aan de kamercommissie.

Nadelig

Hij wijst verder op de al bestaande regionale spreiding van TNO-diensten die reeds nadelige gevolgen heeft voor de doelmatigheid en effectiviteit. TNO telt momenteel 4460 personeelsleden in dertien steden. In de voor spreiding van diensten in aanmerking komende gebieden, Zuid-Limburg en Noord-Nederland, is echter geen TNO-dienst gevestigd.



Eerste baby in „open verloskamer”

Mevrouw Wierts-Tonnard uit Hoensbroek heeft op 11 september het leven geschonken aan haar tweede kind, Bas. Op zich niet zo bijzonder, maar de nieuwe wereldburger werd geboren in de „open verloskamer” van het ziekenhuis in Brunssum, daarbij geassisteerd door de huisarts van de familie Wierts en de vroedvrouw, mevrouw Heulijmans op het Veld uit Brunssum. En dat laatste is natuurlijk wel bijzonder, want de mogelijkheid in het ziekenhuis te bevallen met hulp van huisarts en vroedvrouw bestaat pas sinds 30 augustus. Enkele uren na de bevalling was mevrouw Wierts alweer thuis, en gisteren werd zij daar wegens een „primeur” in de bloemen gezet. Op de foto van links naar rechts het eerste kind van de familie, mevrouw Wierts, Bas, de heer Wierts, mevrouw Heulijmans, de heer F. Stuijms, voorzitter van het AZM en de heer G. Gussenhoven, directeur van dat ziekenfonds en de directeur van het ziekenhuis in Brunssum, de heer A. Lagro.

(ADVERTENTIE)

MUURKLUIZEN
brandvrije kasten/laden
KUMA-beveiligingstechniek
GELEEN b.v.
Limburgs enige speciaaladres
voor alle veiligheid en... TBBS
erkend, tel. 04494-47235.

Hi-Fi ramen

Als uw oude radio versleten is koopt u een Hi-Fi stereo installatie. Evenveel verschil is er tussen uw oude kozijnen en CARBO ramen en deuren. Duurzaam, onderhoudsvrij, hermetisch sluitend, perfect isolerend. Ideaal voor vervangen van hout of aluminium. Wij verklaren ons graag nader. Vrijblijvend.

heel limburg is onze showroom

CARBO

kunststof ramen

referentielijsten, prijsopgaven

vrijblijvend advies aan huis

Transcarbo BV

Koolkoelenweg 38

Heerlen (Heksenberg)

Telefoon 045-219393

Indiaanse medicijnman aangesteld in ziekenhuis

KENORA – Het ziekenhuis Lake of the Woods (Meer van de Wouden) in de Canadese staat Ontario heeft een Indiaanse medicijnman in dienst genomen die zijn patiënten met visioenen, kruiden en offers behandelt. De aanstelling was mogelijk door een nieuw gezondheidsprogramma voor Indianen. Het salaris van de Indiaanse arts wordt betaald door de regering van Ontario. Het programma moet de geestelijke gezondheid van de Indiaanse bevolking in de staat bevorderen, omdat de behandeling door „gewone” artsen vaak weinig succes heeft. De medicijnman, die George Counsellor heet, heeft met de hulp van De Grote Geest en andere geesten die hem in visioenen verschijnen. Zijn geneeswijze heeft zowel bij Indianen als bij blanken goede resultaten geboekt. Volgens de medisch adviseur van het gezondheidsprogramma voor Indianen, dr. Al Torrie, is zij zeer effectief bij de bestrijding van alcoholisme en depressies. De artsen in het ziekenhuis hebben, zo zei Torrie, heel positief op hun nieuwe collega gereageerd.

De voordelen van een houtvezelbaan zijn de extra kosten, die met de aanleg gepaard gaan, dubbel en dwars waard. Men hoeft – zoals op gras – geen winterpauze in te lassen. Men kan het gehele jaar door rennen organiseren, waardoor de eigenaren hun dure galoppers niet geruime tijd renteloos op stal behoeven te laten staan.

Men kan ook onbeperkt op die baan trainen en dat is op gras ook niet mogelijk. Schaesberg zal – als die Europese primeur doorgaat en Jaap Werners twijfelt daar niet aan („Met wat geschuif hier en daar moet men in de begroting een gaatje kunnen vinden voor die extra zes ton”) – een enorme trekpleister worden voor alle volbloedeigenaren en trainers in Europa, die een dergelijke baan graag in wedstrijden willen komen testen. Buitenlands bezoek van toppers is dus niet uitgesloten. Vooral uit de omliggende landen, maar zelfs ook uit Italië is interesse getoond voor een houtvezelbaan. Een nieuwsgierigheid, die vanaf augustus 1980 in Schaesberg kan worden bevredigd.

Zie verder pag. 11

Stakingscomité wijst voorschot werkgevers af

Van onze correspondent

ROTTERDAM – De werkgevers in de Rotterdamse haven proberen de wilde staking te breken met een aanbod van een voorschot van duizend tot vijftienhonderd gulden ineens aan stakers die weer aan de slag gaan. Werkgeversvoorzitter mr. Pieters zei gisteren dat werkwilligen zich al hun bedrijf moeten melden en daar de uitkering in ontvangst kunnen nemen. Een woordvoerder van het stakingscomité liet maandagavond echter weten dat het aanbod van een voorschot niet voldoende was om de stakers te bewegen weer aan het werk te gaan.

„Er is aan geen enkele voorwaarde voldaan. Bovendien blijft er na aftrek van een en ander maar 250 gulden over. Volgens ons wil mr. Pieters wel degelijk een verdere escalatie veroorzaken. Deze man is niets te dol om zijn zin door te drijven”.

CNV

De vervoersbond CNV heeft intussen bekendgemaakt, dat zijn leden die door de staking zijn gedupeerd in aanmerking komen voor een voorschot van tussen f 250,- en f 500,- om de eerste financiële problemen te boven te komen. Het is geen uitkering, maar een voorschot op vorderingen op de werkgever of andere instanties, maar CNV-bestuurder C. Zwijnenburg heeft al laten weten dat de bond het risico aanvaardt dat de ongeveer honderd à honderdvijftig mensen die als werkwilligen in aanmerking komen voor zo'n voorschot dat geld niet terug zullen kunnen betalen. „We willen onze mensen niet langer op een houtje laten bijten”, aldus Zwijnenburg.

Stunt

Een FNV-woordvoerder noemde het gebaar van het CNV een stunt. „Zij hebben verhoudingsgewijs maar weinig leden in de havens werken. Zo'n gebaar kunnen ze dan ook gemakkelijk maken. Voor ons ligt de zaak anders omdat 75 procent van de havenarbeiders lid van het FNV is”.

(ADVERTENTIE)



Promenade 60A
Heerlen

Europese primeur Schaesberg Renbaan van houtvezel

door George Taylor

SCHAESBERG – Zeer gunstige perspectieven voor de draf- en renbaan in Schaesberg. Was het oorspronkelijk de bedoeling volgde jaar augustus alleen met draverijen te beginnen en een jaar later met de rennen van de volbloeds, de kans is nu bijzonder groot, dat op de eerste zaterdag van augustus 1980 ook de rennen van start kunnen gaan. De Nederlandse draf- en rensportstichting ijvert namelijk met man en macht voor de aanleg van een houtvezelbaan in plaats van een grasbaan. Daarvoor moet een meerprijs van ongeveer zeshonderdduizend gulden worden

overbrugd, een schijntje op de honderd miljoen, die het gehele recreatieproject in Schaesberg gaat kosten. Die houtvezelbaan zou tevens een Europese primeur betekenen. Tot nu toe zijn er hier en daar in Engeland wat oefenbanen van houtvezel aangelegd, maar nergens een baan, die in vol emploi is.

NDR-directeur Jaap Werners deelde dit gisteren mee in een bijeenkomst van een aantal ren- en dravertrainers, die in Limburg waren voor een oriëntatietocht langs verschillende aangeboden stukken land in Limburg, waar op entainmenten zouden kunnen worden gevestigd.

Rapport over gevaren van vinylchloride knullig stuk werk



• De kleren maken de man...

De arbeidsinspectie levert knullig werk als het erom gaat werknemers te beschermen tegen gevaren van chemische stoffen. Dit zegt het Risicobulletin, een tijdschrift dat uitgaat van de Stichting Arbeid en Gezondheid. De uitspraak slaat in het bijzonder op een rapport dat werd gemaakt naar aanleiding van een onderzoek over het voorkomen van gezondheidsschade door de kankerverwekkende stof vinylchloride.

Het gaat volgens het blad om een tot dusver geheim gehouden rapport van de arbeidsinspectie en vier bedrijfsartsen. Toen in 1974 alarmerende berichten over vinylchloride de ronde deden, gaf de toenmalige minister van Sociale Zaken, Boersma, de opdracht een onderzoek in te stellen. Terecht ligt het rapport nu ergens in een bureaula, zegt Risicobulletin, omdat het beneden de maat is. Het ministerie van Sociale Zaken ontkent echter dat hier van "een geheim rapport" sprake is.

maar 707 onderzocht. „Het onderzoek zat niet zo goed in elkaar; zo ontbrak de noodzakelijke controlegroep geheel. Het werkelijk wetenschappelijk gedeelte is er niet. Volgens het blad is het treurig dat de Tweede Kamer, zo weinig aanhoudende aandacht heeft voor dit ernstige gezondheidsrisico, dat er nooit naar dit rapport is gevraagd". In 1974 kwamen er meldingen dat vinylchloride in de V.S. bij tientallen werknemers leverkanker had veroorzaakt. Nadat een onderzoek was bevestigd, is vanuit de Tweede Kamer herhaaldelijk om snelle publicatie van de resultaten gevraagd. Minister Boersma deelde in 1976 voorlopige onderzoeksresultaten mee. Gesteld

werd toen „dat bij een aantal onderzochte personen lichte afwijkingen werden gevonden".

Tijdroevend

Ook werd gezegd dat nadere analyse van de onderzoeksresultaten en aanvullende informatie nodig zou zijn om te kunnen beoordelen of en in hoeverre deze het gevolg zijn van blootstelling aan vinylchloride. In 1977 heeft Boersma de Kamer nog bericht dat het wetenschappelijk gedeelte van het rapport tijdroevend was dan was voorzien. Risicobulletin zegt dit best te willen geloven nadat het dit rapport toch in handen had gekregen.

Het onderzoek omvatte alle vinylproducerende en -verwerkende bedrijven. In totaal werden 707 werknemers (onder wie drie vrouwen) onderzocht van de ongeveer 6000 mensen die in deze bedrijven mogelijk aan vinylchloride hebben blootgestaan. Voor een goed onderzoek, aldus het blad, moet een veel grotere groep worden genomen die in de loop van hun leven aan vinylchloride hebben blootgestaan, zowel huidige als ex-werknemers.

Niet geheim

Dat laatste hebben de onderzoekers niet gedaan, maar een belangrijker fout is dat een controlegroep van niet aan vinylchloride blootgestelden ontbreekt. Pas door vergelijking met zo'n groep zou te achterhalen zijn of meer mensen bepaalde ziekten of afwijkingen kregen dan verwacht kon worden. Conclusie van het blad is verder, dat voldoende controle op onderzoek van de arbeidsinspectie door andere belanghebbenden nog ver te zoeken is.

Volgens een woordvoerder van het ministerie was het onderzoek gericht op 700 à 800 man, een volkomen juist getal. Inderdaad zijn in 1976 de resultaten, samengevat, aan de Tweede Kamer meegedeeld. Er is geen sprake van een „geheim rapport". Bij het onderzoek is trouwens - in tegenstelling tot de mening van Risicobulletin - wel een controlegroep ingeschakeld. Dat er sedertdien nog geen definitief rapport is verschenen, komt doordat het geheel voor een nadere „statistische evaluatie" in bewerking is.

Dat werk is sedert maart 1978 in handen van prof. Koemans van de landbouwhogeschool Wageningen. Er is voor dit werk geen termijn afgesproken, zodat niet bekend is wanneer het rapport afgerond zal zijn. De verdere verwerking van de resultaten werd opgedragen op advies van wetenschappelijke zijde, zo wist het ministerie nog te melden.

(ADVERTENTIE)

MUURKLUIZEN
brandvrije kasten/laden
KUMA-beveiligingstechniek
GELEEN b.v.
Limburgs enige speciaaladres
voor alle veiligheid en... TBBS
erkend, tel. 04494-47235.

IN GESPREK

In deze rubriek neemt de redactie graag ingezonden brieven van lezers op - uiteraard buiten haar verantwoordelijkheid. Inzendingen kunnen slechts worden geplaatst met naam en adres. Zij dienen kort en zakelijk te zijn geformuleerd. Brieven die te lang zijn zullen worden ingekort of getourneerd.

VUT-ambtenaren

De vervroegde uittreedingsregeling voor alle ambtenaren is in een zeer korte tijd rondgekomen, waarmee ik de betrokkenen van harte geluk wens. Ik wil nu graag nog eens wijzen op de vervroegde uittreedingsregeling voor ex-mijnwerkers, die per 1 juli jl. van kracht is geworden, waarvan echter de ex-mijnwerker-ambtenaar voorlopig werd uitgesloten. In Staatscourant no. 120 dd. 25 juni 1979, waarin die regeling werd afgekondigd, zegt de minister van Sociale Zaken echter toe „voor de ex-mijnwerker-ambtenaar op zo kort mogelijk termijn deze mogelijkheid van uittreedingsregeling te realiseren".

Sindsdien is het merkwaardig stil rond deze zaak. Ik moge de Limburgse bestuurders van (ambtenaren)vakbonden en de Limburgse kamerleden vanaf deze plaats toeroepen hun schouders hieronder te zetten. Er mag dan lang niet zoveel er te behalen zijn als aan het doordrukken van een VUT-regeling voor alle ambtenaren, enige ex-mijnwerkers-ambtenaren zitten vol spanning te wachten tot de minister zijn toezegging gestand doet.

HEERLEN

J. Hannema

Driemanschap?

Naar aanleiding van het artikel van Cor Lommers over het bestuur van Heerlen tijdens de bevrijding wil ik op het volgende wijzen: het bestuur van Heerlen bestond niet uit een driemanschap, maar uit een viemanschap. De vierde man was de heer Van Wersch senior, destijds commandant van de vrijwillige brandweer van Heerlen. Hij was de belangrijkste van het viertal. Wanneer er moeilijke beslissingen genomen moesten worden en vooral als er Duitsers te woord gestaan moesten worden was het de heer Van Wersch, die dit afhandelde. Zijn standpunt was: ik ben de oudste en de minst kwetsbare en naar een oudere man wordt vlugger geluisterd. Er was er toekomst en het nooit gekregen heeft. Ik heb het van nabij meegemaakt, evenals meerdere collega's, die naar ik meen bovenstaande gaarne zullen bevestigen.

HEERLEN

A. Haak

Homosexualiteit

(5)

Reeds in eerder schrijven heb ik inzender Frissen willen verduidelijken

dat homofilie geen ziekte is maar een natuurlijk verschijnsel dat zo oud is als het bestaan van leven op aarde.

Jammer, maar mijn moeite is voor niets geweest. Toch wil ik het nog even opnieuw proberen. Kanker is een ziekte die onder andere kan ontstaan door verkeerde voeding en daar kan tot op heden medisch weinig aan gedaan worden. Maar homofilie is een natuurlijk proces dat reeds in moeders schoot begint. Moet men dan de moeders gaan bestrijden? Want als men iets wil uitroeien moet men het met wortel en al vernietigen. Als de heer Frissen weet hoe hij homoseksualiteit kan bestrijden moet hij het even laten weten. Medici en natuurwetenschappers zullen hem dankbaar zijn. De heer Frissen moet niet achen en we roepen over de tijd waarin hij leeft, maar zich aanpassen aan de maatschappij en niet vol verbittering en fanatisme vliegen proberen te raken die hij toch niet kan raken.

HEERLEN

Leo Raes

Discussie gesloten.

„Snotneuzen"

De heer Bertels heeft zijn ongenoegen uitgesproken over het steeds groter wordende aantal autobezitters die hun auto's gedeeltelijk op de trottoirs parkeren. In eerste instantie ben ik geneigd de heer Bertels gelijk te geven als hij stelt dat hier de veiligheid van kinderen en bejaarden in het geding kan komen, maar daarmee is het probleem niet opgelost. Zouden alle autobezitters in de wijken Meezenbroek en Schaesbergerveld (misschien ook elders) hun auto's op straat parkeren, zoals dit behoort, dan denk ik dat binnen de kortste tijd het verkeer op de straten vast zit. Er zijn nu eenmaal te veel auto's, de straten te smal en parkeerplaatsen kosten veel geld. U ziet dus dat het probleem niet zo simpel is als de heer Bertels stelt. Terwijl hij de automobilist en het Heerlense politiekorps een trap in de rug geeft. Naar mijn mening bestaat ons politiekorps uit goed wakende, intelligente en degelijk opgeleide politie-agenten en niet uit „snotneuzen".

Eenmaal moet je beginnen en dat is meestal op 18-jarige leeftijd en gelooft u maar, dat deze „snotneuzen" na één jaar gedegen opleiding best hun mannetje in onze Heerlense gemeenschap staan. Ik heb tenminste het volste vertrouwen in die „snotneuzen".

HEERLEN

J.K.T. Walraven

Het nette pak bepaalt modebeeld voor de man

Vaak genoeg is het Amsterdamse straatbeeld bepalend geweest voor de mode. Wat in het eens zo magische centrum aan protest werd geboren, was kort daarop commercieel vertaald terug te vinden in zelfs exclusieve modemagazines. Zodat tenslotte ook de manager er, althans in zijn vrije tijd, als een hippie bijliep en evenmin de military look schuwde.

Nu geldt dat alles weer als slodder-vossery. De mode, onverbiddelijk

ker dan ooit door de fabrikant bepaald, wil de man in het pak. In het nette pak. Het pak uit de jaren vijftig, lijkt wel. Nog kleinere revers. Kokerachtige broekspijpen, zij het net nog geen kachelpijpen. Een beetje stijf. Niet snel, niet vrolijk. Maar conservatief en conventioneel. Wie aan die duffe mode een persoonlijk tintje wil geven zal moeten dokken - voor het beter beweerde, beter geleverde kostuum, waarin de Italianen duidelijk beter zijn dan bijvoorbeeld de Duitsers. Voor de combinatie van een tweed-achtig colbert en een flanelachtige pantalon, waarvan het ene kledingstuk net even iets anders roodbruin of bordeaux is dan het andere. Betaald moet er ook worden voor

extra dingen als een rugplooi of een zak die van de battledress is afgekeken. De pakken met streepjes en ruitjes zijn hopeloos ouderwets, doen de mode-meneren ons weten. En wie echt helemaal mee wil doen koopt een glans-pak. Changeant dus, waarbij de kleur wisselt als je er onder een andere hoek naar kijkt, bijvoorbeeld groen en rood of groen en bruin. Changeant-overhemden zijn er ook volop. Het is met deze mode niet eenvoudig om voor alternatief door te gaan. Wie er progressief wil uitzien zal het moeten zoeken in de brede schouders. Heel breed is heel vooruitstrevend, heet het thans. Niet meer vooruitstrevend is het opzetten van het kraagje van het colbert.

Of een overhemd dat een diepe kijk op de mannelijke borst biedt. Er mogen hooguit twee knoopjes van het overhemd open, terwijl de kraag onder het colbert moet blijven.

Het stoere schijnt 'm nou in het opstropen van de mouwen te zitten. Dat mag zelfs als het korte mouwtjes betreft. Deze behandeling schijnt spierballen te moeten suggereren.

Wie voor stoer door wil gaan, moet het dus in de brede schouders zoeken. Wijde gewatteerde jacks met bewerkt schouderpartijen. Dit model is van Bob Bayer. Sommige kunnen binnenstebuiten worden gedragen.

puzzel van de dag

Speel-goed	belemmering vulkaanstof	groot (L) lengte-maat	winter-voertuig
lekker-nij			gevangenis
hakke-len	vrouwelijk zoogdier	wreed keizer	muziek-noot liefste (E)
dikke splinter	wortel	tandeloos zoogdier	schuif-bak
hoofd van een oorlogs-vloot	ketting zonder eind		

oplossing gisteren

- a - b - e - p -
- c h a n s o n
- c e r i s e -
f u t - k e m a
- r - - k n a l
b a l l e t - l
- a e - l i r e
i t e m - e d e

Uitgeversmaatschappij

Limburgs
Dagblad

Directeur:
J.J.M.H. Drehmans

Hoofdredacteurs:
B.P.M. Romijn
G.A.M. de Rouw

Hoofdkantoor:
In de Cramer 37
6411 RS Heerlen
Postbus 14
6400 AA Heerlen
telefoon 045-7398911

Abonnementenafdeling:
telefoon 045-739881

Advertentieafdeling:
telefoon 045-739886
giro: 1035100
bank: Paribas, Heerlen

de Pompenplanters

Suske & Wiske



Panda en de meesterheld



recept

Koude mosselen met tomaten-komkommersaus

Zet mosselen op met een bodempje water, of een glas witte wijn, enkele takjes peterselie en selderij, gehakte prei en wortel en een verkruimeld blaadje laurier. Schud ze nu en dan om en reken op tien minuten koken. Neem van elke mossel - na afkoeling - één schelp af. Snipper tomaat en komkommer ragfijn of gebruik er een keukenmachine voor. Neem twee maal zoveel komkommer als tomaat. Leg een doekje in een zeef en zeef hierdoor het afgekoeld kookvocht van de mos-

selen. Voeg dit aan het komkommer-mengsel toe en breng het mengsel op smaak met citroensap, zout, versgemalen peper en sherry. Geef deze saus als „dip" bij de halvegeopende mosselen of verdeel de saus meteen over de gevulde schelpen. Geef er geroosterd brood bij.



ABN-rapport over ontwikkelingen woningmarkt

Woningnood ook in 2000 niet opgelost

AMSTERDAM – „Zelfs bij zeer optimistische veronderstellingen kan aangetoond worden dat tot het jaar 2000 sprake zal zijn van een zekere woningnood, zo valt te lezen in een rapport van de ABN Bank over de ontwikkelingen op de woningmarkt tot het jaar 2000. Het rapport merkt op, dat aan een prognose over een zo lange periode onzekerheden kleven. Toch mag gesteld worden, dat het geschetste beeld er in werkelijkheid zeker niet rooskleuriger uit zal zien.

Begin 2000 zal de totale woningvoorraad in Nederland ten opzichte van begin 1978 met 1,3 mln. woningen zijn toegenomen tot 5,9 mln. en het aantal woningzoekenden zijn gedaald van 550.000 tot 111.000. Het aantal leegstaande woningen zal zijn gegroeid tot 122.000. De kwantitatieve woningnood lijkt hiermee opgeheven te zijn, immers het aantal leegstaande woningen overtreft het aantal woningzoekenden.

Maar de aangeboden huizen zullen vaak niet in de juiste regio aanwezig zijn, aldus het rapport, en in prijs zullen veel aangeboden woningen onbereikbaar zijn voor modale woningzoekenden. Daarnaast is in deze cijfers geen rekening gehouden met tweede woningen en de vergrijzing van de bevolking, waardoor de vraag naar kleine woningen groter zal zijn.

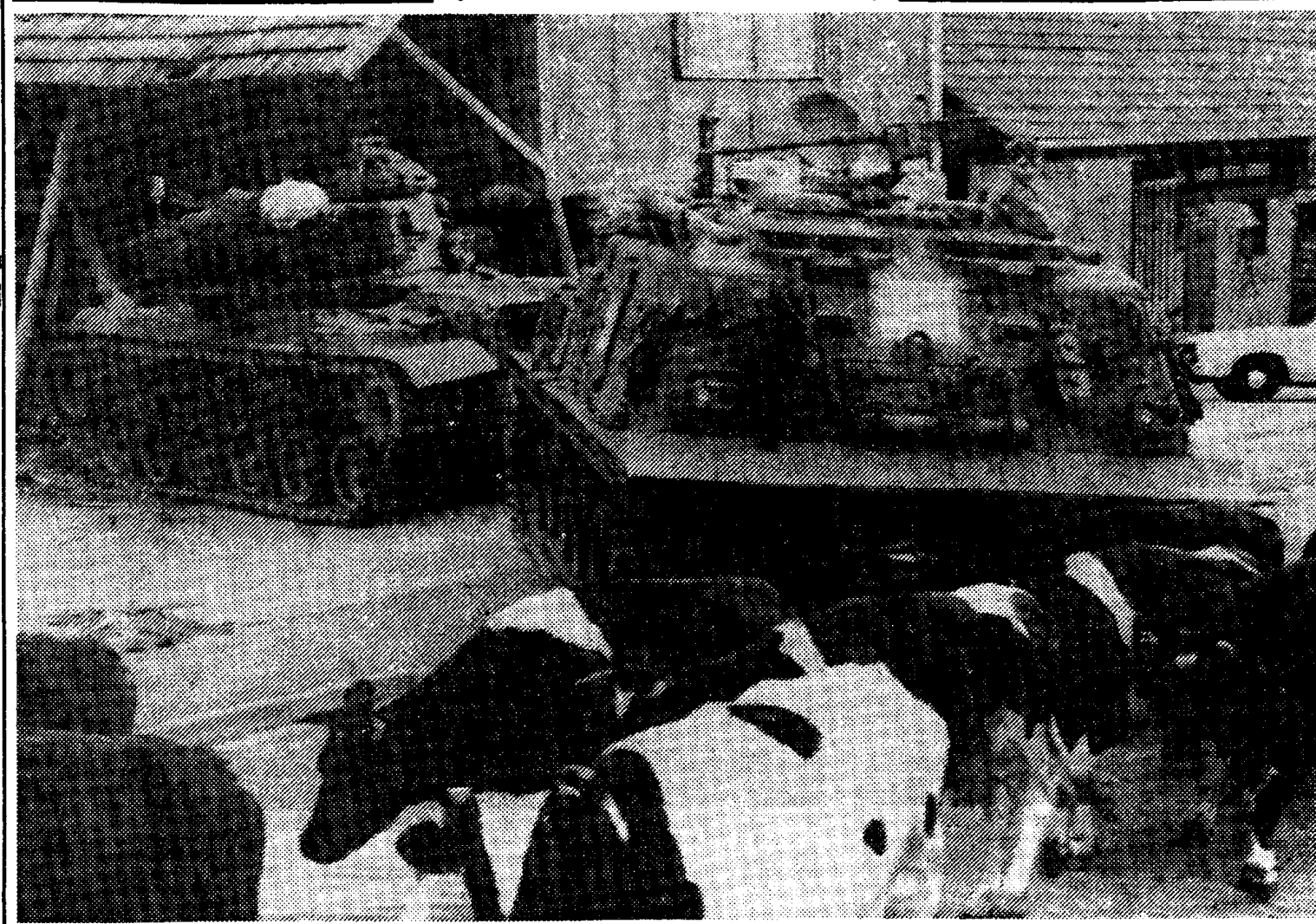
Rond 2000 zijn er nog 106.000 woningen, die eigenlijk gerenoveerd of vervangen moeten worden, zodat er een kwalitatieve woningnood blijft bestaan. Bovendien is bij deze getallen uitgegaan van de optimistische veronderstelling, dat de bouwvakkers, die vrij zullen komen uit de vermindering van de nieuwbouw na 1984, zo geschoold zijn, dat zij van de nieuwbouw kunnen overstappen naar de renovatie. De praktijk leert, dat dit in veel gevallen niet zo is.

Het is, meent het ABN-rapport, dus de vraag of er na 1984 een verschuiving op kan treden van nieuwbouw naar meer renovatie, ook omdat volgens een nieuwe regeling de subsidie bij woningverbetering maximaal f 16.000 is (was f 26.000).

In 2000 zullen er naar schatting 2,65 mln. huurwoningen zijn tegen ca. 2,7 mln. in 1978. Deze daling zal het gevolg zijn van het feit, dat meer mensen een eigen woning willen hebben. Gebieden is, dat institutionele beleggers en andere verhuurders aan deze wegens tegemoet komen door hun huizenbezit aan particulieren te verkopen. Woningbouwcorporaties zullen in de huursector een steeds belangrijker rol gaan vervullen.

Rolls Royce-werknemers naar huis

LONDEN – Vandaag zullen alle fabrieken van Rolls Royce in Groot-Brittannië sluiten. Ongeveer 30.000 uurloners zullen dan noodgedwongen werkloos zijn als gevolg van de staking van de Britse technici in heel Engeland. Twee dagen per week weigeren de technici te werken totdat hun cao rond is.



Politiechef: uitzetting Christen-Turken zeker

ALMELO – Het ligt volgens de Almelo'se politiecommissaris H. van Boom voor de hand dat de groep Christen-Turken, die sinds september in de Grote Kerk van Almelo verblijft, op korte termijn het land wordt uitgezet. „Dit is de enige maatregel die ons rest nu deze week de verblijfsvergunningen in Nederland voor alle leden van deze groep is verlopen”, stelt de commissaris.

Er hoeft geen beletsel te zijn deze mensen uit de kerk en over de grens te

zetten. „Er gelden voor onze rechtsstaat nu eenmaal regels waar iedereen – dus ook deze Turken – zich aan moeten houden. Op de keper beschouwd plegen deze mensen lijdzaam geweld”, zo luidt de toelichting van de commissaris. Aan de actie van justitie zal overleg vooraf gaan tussen onder andere het ministerie van justitie, de procureur-generaal in Arnhem, de hoofdofficier van justitie in het arrondissement Almelo en de commissaris der koningin in Overijssel.

Burgemeester Schneiders van Almelo, die bemiddeld voor de Christen-Turken, heeft tot nu toe gezegd dat hij

zich niet kan voorstellen dat deze mensen door de politie uit de kerk worden gezet. De Christen-Turken hebben in de Almelo'se kerk op 2 september hun intrek genomen met instemming van de kerkvoogdij van de hervormde gemeente in Almelo. Zij hebben inmiddels de steun van diverse kerkelijke en politieke organisaties.

In een reactie op een verklaring van de Almelo'se politiecommissaris van Boom over de uitzetting van de Christen-Turken laat burgemeester Schneiders van Almelo weten dat er over het lot van deze groep in de kerk nog geen besluit is genomen.

Israël's mogen land kopen in bezet gebied Egypte: weer nieuw obstakel

CAIRO – Egypte heeft gisteren zijn afkeuring uitgesproken over het feit dat Israëlische burgers thans een officieel fiat hebben voor het aankopen van grond in het bezet Arabisch gebied. „Israel voegt een gevaarlijk nieuw obstakel toe aan de al bestaande obstakels die een alomvattende vredesregeling voor het Midden-Oosten in de weg staan”, aldus een officiële reactie van het Egyptische ministerie van Buitenlandse Zaken.

Het was maandag precies een jaar geleden dat Egypte en Israël op het buiten van de Amerikaanse president een basisakkoord bereikten dat later concreet gestalte kreeg in een vredesverdrag. Volgens Cairo druist het Israëlische landaankopen-besluit in tegen het Camp-Davisakkoord.

Tot en met zondag kon alleen de Israëlische regering land aankopen op de westelijke Jordanoever en in de Gazastrook. Nu kan elke willekeurige Israël die doet, al is het voorbehoud gemaakt dat de militaire autoriteiten hem toestemming moeten geven om langer dan 48 uur aaneen op zijn nieuwe bezit te verblijven.

Het is niet bekend of de Israëlische regering haar besluit expres heeft laten samenvallen met „Een jaar Camp David”, maar ten overvloede is nog

eens gebleken dat die akkoorden tot dusver slechts ten dele zijn uitgevoerd. De bilaterale betrekkingen tussen Israël en Egypte ontwikkelden zich naar wens, maar al de andere elementen van de Camp-Davisakkoorden – met name dat van de Palestijnse autonomie – zijn nog niet eens volledig ter sprake gekomen. laat staan opgelost.

HAMBURG – Tijdens een zoek- en opruimingsactie van deskundigen in verband met explosieven, gifgasgranaten en gevaarlijke chemicaliën die waren aangetroffen op het terrein van een verlaten chemische fabriek, zijn gisteren in Hamburg 200 omwonenden geëvacueerd, terwijl 1500 an-

deren werden belet naar hun werk te gaan.

De operatie vond plaats nadat op 6 september de 11-jarige Oliver Ludwig, die tezamen met een broertje en een vriendje de gevaarlijke stoffen vond, werd gedood. De andere twee raakten verwond. De politie meldde dat het betrokken gebied, gelegen in de wijk Eidelstedt, komende dagen iedere dag tussen 9.00 en 16.00 uur wordt geëvacueerd. Tot dusverre werd tenminste 75 ton aan vergiften en gassen gevonden, alsmede 400 ton zinklevering en andere gevaarlijke stoffen.

Voorzorgsmaatregel

De evacuatie werd verordend als een voorzorgsmaatregel. De politie verklaarde dat enkele van de ontdekte containers waren beschadigd. Er werd gevreesd dat bij de herstelwerkzaamheden gifgas zou vrijkomen.

De politie meldde voorts dat thans met zekerheid is vastgesteld dat er vroeger veen op het terrein is afgegraven, de gaten die daarbij ontstonden zouden gebruikt zijn om de gevaarlijke stoffen op te slaan. Het was nog niet bekend wie verantwoordelijk is voor de opslag.

Kabinet tegengesproken:

Te hard rijden niet extra gecontroleerd

DEN HAAG – In tegenstelling tot wat het kabinet heeft meegedeeld, oefent de politie geen verscherpte controle uit op het naleven van de maximumsnelheid. Ook zijn er geen tweehonderd politiemannen

nen vrijgemaakt voor dit doel. Dit heeft een woordvoerder van het ministerie van justitie desgevraagd gisteren meegedeeld. Volgens de woordvoerder hoort de controle op de maximumsnelheid wel tot

de prioriteiten van de Algemene Verkeersdienst. Maar met de huidige mankracht is het onmogelijk hier extra mensen voor uit te trekken zonder dat andere taken in het geding komen, aldus de woordvoerder. Wel zijn er studies en plannen met betrekking tot de efficiëntie van de Algemene Verkeersdienst, maar die zullen niet tot uitbreiding van het korps leiden. „Hoogstens tot verschuivingen binnen het korps en dan nog voornamelijk op administratief gebied”, aldus de woordvoerder van justitie.

Zaak-Menten niet op 25 september

Van onze correspondent

ROTTERDAM – De zaak Menten, die op 25 september in Rotterdam zou beginnen, gaat zeker niet op die datum door. De officier van Justitie in de zaak tegen de van oorlogsmisdrijven verdachte Blaricummer Pieter Menten (80), mr. L. C. H. Meijers, had vorige week donderdag de dagvaarding moeten uitbrengen om het proces op de 25e van start te kunnen laten gaan voor de Bijzondere Strafkamer van de Rotterdamse rechtbank. Hij heeft dat echter niet gedaan, omdat hij eerst wil afwachten wat de Rotterdamse rechtbank gaat beslissen op het verzoek dat Menten heeft gedaan om de vervolging op te schorten.

Menten vindt zichzelf te ziek om terecht te kunnen staan en heeft daarvoor een rapport aangevoerd van zijn zenuwarts dr. Zeegering-Hadders. De Bijzondere Strafkamer van de Rotterdamse rechtbank heeft daarmee echter geen genoeg genomen. De rechtbank heeft een onafhankelijk deskundigenrapport over Mentens gezondheidstoestand gevraagd. Dit rapport is eind vorige week uitgebracht door de drie deskundigen, professor F. Beijer van de Psychiatrische Observatiekliniek in Utrecht, de neuroloog J. Gerbrandi en de zenuwarts G. Jade-loo.

De Raadkamer zal vermoedelijk woensdag beslissen of uit de rapporten al dan niet de conclusie moet worden getrokken dat Menten geeste-

lijk en lichamelijk te ver heen is om nog terecht te kunnen staan. Het uitsel van het uitbrengen van de dagvaarding heeft overigens niet, zoals Menten zelf stelt in telegrammen aan de Rotterdamse rechtbank, definitief afstel van vervolging met zich mee te brengen. Mr. Meijers: „Menten kent het Wetboek van Strafvordering kennelijk niet goed genoeg en heeft uit het uitsel van de dagvaarding een onjuiste conclusie getrokken”.

Nederland praat met Noren over levering aardgas

SCHIPHOL – Nederland zal met Noorwegen overleg plegen over het leveren van Noors aardgas aan ons land, nu in het Noorse deel van de Noordzee een groot aardgasveld is ontdekt.

Minister van Aardene van Economische Zaken noemde dat overleg vanzelfsprekend. Hij antwoordde dat maandagmiddag desgevraagd op Schiphol na zijn aankomst van een tiendaags bezoek aan de Nederlandse Antillen. De minister reageerde op vragen van de kamerfractie van D'66, gisterochtend, over deze zaak. Volgens de bewindsman zal Noorwegen wel "terecht" een voorzichtige houding kunnen aannemen ten aanzien van export van dat gas. Voor Nederland neemt dat, aldus van Aardene, de plicht niet weg zelf naar alternatieve bronnen te blijven zoeken.

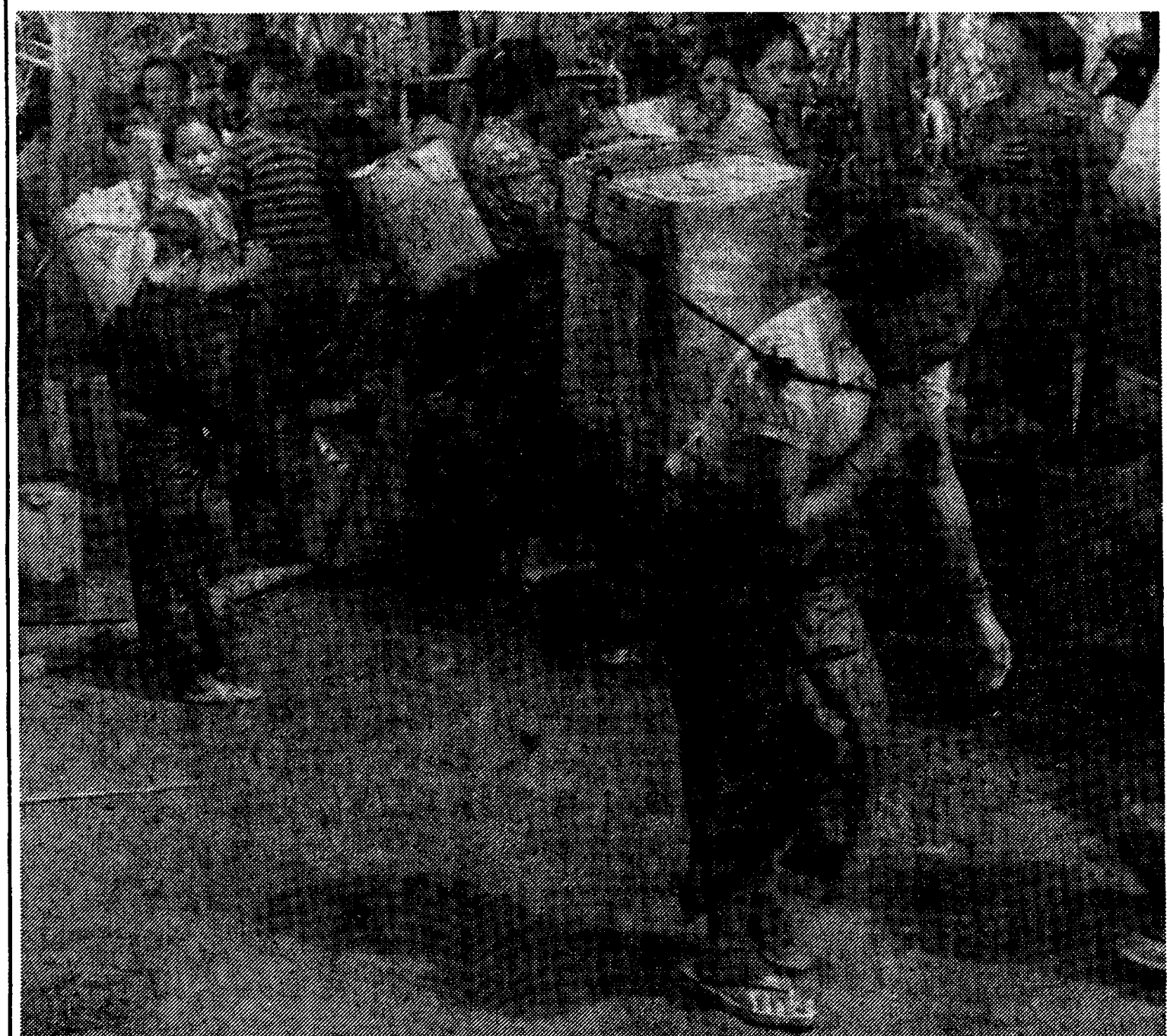
Nieuw bewind: Afghanistan collectief geregeerd

LONDEN – De nieuwe machthebber van Afghanistan, Hafizullah Amin, heeft gisteren over radio Kaboel gezegd dat het land onder collectief bestuur van de democratische volkspartij en de revolutionaire raad wordt geplaatst en niet langer door één man wordt geregeerd. Dat werd onmiddellijk van kracht. Amin zei dat de nieuwe regering de bredere betrekkingen met communistische landen wil voortzetten en ook vriendschap wil met de buurlanden Pakistan en Iran.

Oostenrijkse prins beschuldigd van diefstal ikonen

GENEVE – De vertegenwoordiger van het hoge commissariaat voor vluchtelingen, de Oostenrijkse prins Alfred zur Lippe-Weissenfeld, heeft zijn ontslag aangeboden. De prins wordt er van beschuldigd zich kunstschatten te hebben toegeëigend die afkomstig zijn uit kerken en musea in het door Turkije bezette noordelijke deel van Cyprus. Bij een huiszoeking waren talrijke kunstvoorwerpen in de woning van de prins gevonden, waaronder kostbaar Byzantijnse ikonen. De politie had drie vrachtauto's nodig om de partij naar het hoofdbureau te brengen. De directeur van het kunsthistorisch museum in Nicosia verklaarde dat de kunstvoorwerpen stellig van diefstal afkomstig waren. Hij had stukken herkend die eigendom waren van een na de Turkse invasie in 1974 geplunderd museum in Famagusta.

Prins Alfred, die onmiddellijk naar het hoofdbureau van het vluchtelingencommissariaat in Genève was ontboden, heeft daar maandag langdurig gesproken met een lid van het bestuur van de VO-organisatie. Hij had eerder gezegd dat de kunstvoorwerpen tot zijn particuliere verzameling behoorden en dat hij ze legaal had gekocht. De 57-jarige prins werkt al meer dan 25 jaar bij het hoge commissariaat. Vorig jaar juli werd hij aangesteld als hoofd van het bureau op Cyprus.



• Vrouwen drommen samen om hun dagelijkse voorraad water te halen. Beeld uit Noord-Thailand, waar massa's mensen uit het naburige Laos naar toe zijn gevlucht. In het kamp waar deze foto werd gemaakt, in Ban Vinnai, leven op dit moment 33.000 Laotianen in bij zonder primitieve omstandigheden.

Vrij kamperen verder verruimd

Van onze correspondent

DEN HAAG – De mogelijkheden om vrij te kamperen buiten officiële kampeerplaatsen worden verder verruimd. De regering heeft dat plan neergelegd in een wijziging van het ontwerp voor de kampeerwet.

De gemeentebesturen krijgen meer bevoegdheden om naar eigen inzicht het kamperen op een boerenhof toe te staan. Volgens het oorspronkelijk wetsontwerp zou in beginsel alleen vrij kamperen zijn toegestaan in die gebieden waar het bestemmingsplan daarvoor de ruimte zou bieden. Burgemeester en wethouders mogen volgens het nieuwe plan toestemming geven om vrij te kamperen zonder

rekening te houden met bestemmingsplannen. De regering meent dat de mogelijkheden voor individueel ingestelde kampeerders hiermee verder verruimd zullen worden.

De regering zal geen subsidie geven aan de exploitanten van kampeerplaatsen om toeristische standplaatsen te bevoornden ten opzichte van vaste standplaatsen. De vaste plaatsen

leveren de exploitant meer geld op, waardoor het gevaar bestaat dat hij voor de toeristische plaatsen minder ruimte zal reserveren.

Om alle twijfels weg te nemen komt in de nieuwe wet uitdrukkelijk te staan dat gemeentebesturen geen bouwvergunning mogen eisen voor recreatiecaravans op een kampeerplaats.



Bost Verwarming b.v.

Kerkrade-W. 045-412547
centrale verwarming
loftdistributies
ketelreinigen
ACI-lid : 2 JAAR GARANTIE : AVOL-lid
Ketels - boilers - pompen enz. uit voorraad.
Gelaste cv-installaties: ±3 DAGEN GEREED.

Aangeb. betrekkingen

Gevr. BARMEISJE, goede
verdiens. Bar Pigalle, Kiezel-
weg 74, Veldwezelt, Lanaken
(Belgie).

BARMEISJES gevr. voor
s' middags of 's avonds. Bar Mi
Amore, Leijenbroekweg 180,
Sittard, tel. 04490-10595.

T'Poortje vraagt met spoed
enkele leuke BARMEISJES.
Tel. 045-217245.

Met spoed gevr. goed MEISJE
voor goed privaat. Zie je er
goed uit, ben je goed, dan zijn
er hoge verdiensten gegarandeerd.
Tel. 045-221885.

Bar La Vie vr. leuke MEIS-
JES, vr. verv., zeer gunstige
condities. 045-220925 na 18.00 uur.

Club in Duitsland (bij Keulen)
vraagt BARDAMES, min. DM
100 p. dag. Tel. 09-49-211
48292.

Voor dir. gevr. 2 goed uitzi-
ende en vlotte BARDAMES.
Bar Red Moon, O.L. Vrou-
westr. 8, Kerkrade. Tel. 045-
452798.

Gevr. BARDAME De Vier-
sprong Oirsbeek, tel. 04492-
1873. Na 14.00 uur.

BIJVERDIENSTE aangebo-
den voor gepensioneerden,
w.a.o. ers, studenten! Voor de
bezorging van ons ochtend-
blad tussen half zes en zeven
uur te Brunssum. Aanm.: Lim-
burgs Dagblad, Rumpenstr. 36,
Brunssum, tel. 256963.

Gevr. C.V.-MONTEUR en
hulpmonteur Meessen en Ch.
Tel. 045-419826. Locht 28, Hrl.
Tel. 045-419826.

Gevraagd nette BARDAMES
zeer hoog garantieloon. Ca-
fé-bar in de Hoek, Kerkplein
27, Voerendaal, tel. 04496-3924.
Maandag t/m vrijdag, vanaf 20
uur.

Exclusieve bar heeft nog
plaats voor leuke BARDAME-
NIES. Tel. 04749-312.

HULP in de huishouding gevr.
v. 2 a 3 ocht. p. week. Omg.
Kerkade-Oost. Br. onr. SH
441 LD Heerlen.

WEEKENDKAPSTER gevr.
zelfstandig kunnen werken.
Kapsalon Ellis, Nobelstr. 32A,
Hrl. Tel. 045-714112.

Gevr. v.d. middag- en avond.
BARDAMES voor herop-
zoek. Verv. aanw. Inw. me-
ge. Tel. 045-419826. Locht 28, Hrl.
Tel. 045-419826.

Eerste KAPSTER of kapper
gevr. hoog loon. Kapsalon Zil-
stra Valkenburg, Tel. 13362.

2 leuke ASSISTENTES gevr.
Tel. 045-419071.

Leuke bijverdiens-
te: gevr. dames en heren voor
het houden van VRAAGGE-
SPREKKEN. Kom dinsdag 18
sept. voor meer informatie.
Voske, s.g.l. Courtois-
straat 30, Maas-
tricht-Malpertus tussen 9.00
en 19.00 uur. U kunt ook -
alleen dinsdag 18 sept. - bel-
len tussen 9.00 en 19.00 uur. Het
tel. is 043-33033.

Gevraagd brood- en BANKET-
BAKKER. Bakkerij Verbeek,
Hoofdstraat 53, Schaesberg,
tel. 316197.

Met spoed gevraagd VER-
KOOPSTER voor onze am-
bachtelijke slagerij, leeftijd ca.
16 jaar, 5-daagse werkweek.
Interesse aanmelden bij
Spar-supermarkt, P. Klinkers,
winkelcentrum Limbriech-
veld-Sittard, tel. 04490-19875.

Zelfst. HULP i.d. huish. gevr.
voor 2 morgens p.w. Haenen,
Prof. Dumontsplein 5, Heer-
len-Welten.

Gevr. met spoed: zelfst. free-
lance VERWARMINGS-MON-
TEUR (S. prijsopg. Vossen,
Kerkplein 45, Heerlen, tel.
71555 v.a. 10 u. v.m.).

Personeel gevraagd: voor
z.s.m. part-time ELECTRI-
CIEN v.h. verzorgen van
electraansl. bij onze keukens.
Vossen Keukens, Heerlen,
Kerkplein 45, tel. 71555 v.a. 10
u. v.m.

Part-time KELLNER gevr. v.d.
weekends. Sollicitaties 045-
710934 b.g.g. 41394.

Nette part-time BUFFET-
JUFFROUW of barkeeper
gevr. voor dancing te Heerlen.
Leeftijd plm. 25 jaar. Sollicite-
ren tel. 045-710934 b.g.g.
41394.

Part-time SERVEERSTER
gevr. Bodega La Mancha, Tel.
045-710934 b.g.g. 41394.

BARDAMES gevr. voor mid-
dag of avonddienst. Bar Ely-
see W. Tel. 71667.

Gevr. nette WINKEL-
JUFFROUW plm. 18 jaar. Su-
permarkt Meertens, Nieuw-
huistr. 11 Heerlen tel. 045-
412149.

BIJVERDIENSTEN voor on-
derhoud en nieuwbouwschil-
ders. Tel. 045-615555 van 9 tot
17 uur.

GLAZENWASSER gevr. 17 m.
20 jaar, v.d. leerling. De Kort,
Kerkstraat 19, Heerlerheide,
Na 17.00 uur.

MEISJE gevraagd voor ru-
den marktbedrijf. De Kaas-
specialist van Limburg, Bij-
zwerdweg 5, Ubach o. Worms,
tel. 312318, te bevr. na 19.00

KLEURENTEEVES inruil
en teruggeven. te stellen m. gar.
vanaf 7.25,- Radio Geel, Gras-
broekerweg 25, Heerlen, tel.
045-724760 b.g.g. 317662.

Voor gevr. NAAMACHINES
is uw adres Pfaff, Emmalein
3, Heerlen. Met garantie en
event. gespr. betalings.

RJWIJEL Cash & Carry, Aker-
straat 182, Hoensbroek, tel.
045-217687. Kleuterfietsen v.a.
f 59,-, kinderfietsen v.a. f 99,-
dames- en herenfietsen m.
remnaam v.a. f 169,-, m. ha-
den m. 179,-, m. 3 versn.
f 199,-, racefietsen m. 10
versn. f 239,-, omafietsen
f 289,-. Alle rijwielmen met 1
jaar garantie. Ma. gesloten, do.
koopavond.

GRINDTEGELS en/of mar-
merplaatjes uit voorraad le-
verbaar. Tevens uw adres voor
betonplaten en -palen, patio-
blokken, tuinborden, klin-
ken, tegels, regentonnen, etc.
enz. Ons terrein is doorlo-
pend geopend. Creugers Be-
ton, Economiestr. 46, Heens-
broek, tel. 045-318377.

Dassen AANHANGWAGENS
ook te huur. Reeds 60 jaar een
begrip. Tevens complete ont-
derstellen. Stationstraat 46,
Kerkrade, tel. 045-455088.

Rustieke BOUWMATERIA-
LEN, div. soorten veldbrand-
en kinderokjes, eiken
balken en schouwbladen, an-
tekie plavuizen en kerktegels,
antieke marmeren schouw-
mantels, smeedijzeren hel-
werk. H.Aarts, Geelen, tel.
04494-51317.

10 kg rode en witte KOOL a
f 250,-, tevens bonen, sprui-
ten, wortelen, prei, selderij, da-
gelijks verkrijgbaar voor groot
en klein verbruik. G. van Laar,
Heerlerweg 23, Voerendaal.

Te k. OPENHAARDHOUT
met kl. k. openhaard, eiken,
beuken en berken. Tel. 04494-51517.

Te k. OPENHAARDHOUT
met kl. k. openhaard, eiken,
beuken en berken. Tel. 04494-51517.

Te k. OPENHAARDHOUT
met kl. k. openhaard, eiken,
beuken en berken. Tel. 04494-51517.

Te k. OPENHAARDHOUT
met kl. k. openhaard, eiken,
beuken en berken. Tel. 04494-51517.

Te k. OPENHAARDHOUT
met kl. k. openhaard, eiken,
beuken en berken. Tel. 04494-51517.

Te k. OPENHAARDHOUT
met kl. k. openhaard, eiken,
beuken en berken. Tel. 04494-51517.

Te k. OPENHAARDHOUT
met kl. k. openhaard, eiken,
beuken en berken. Tel. 04494-51517.

Te k. OPENHAARDHOUT
met kl. k. openhaard, eiken,
beuken en berken. Tel. 04494-51517.

Te k. OPENHAARDHOUT
met kl. k. openhaard, eiken,
beuken en berken. Tel. 04494-51517.

Te k. OPENHAARDHOUT
met kl. k. openhaard, eiken,
beuken en berken. Tel. 04494-51517.

Te k. OPENHAARDHOUT
met kl. k. openhaard, eiken,
beuken en berken. Tel. 04494-51517.

Te k. OPENHAARDHOUT
met kl. k. openhaard, eiken,
beuken en berken. Tel. 04494-51517.

Te k. OPENHAARDHOUT
met kl. k. openhaard, eiken,
beuken en berken. Tel. 04494-51517.

Te k. OPENHAARDHOUT
met kl. k. openhaard, eiken,
beuken en berken. Tel. 04494-51517.

Te k. OPENHAARDHOUT
met kl. k. openhaard, eiken,
beuken en berken. Tel. 04494-51517.

Te k. OPENHAARDHOUT
met kl. k. openhaard, eiken,
beuken en berken. Tel. 04494-51517.

Te k. OPENHAARDHOUT
met kl. k. openhaard, eiken,
beuken en berken. Tel. 04494-51517.

Te k. OPENHAARDHOUT
met kl. k. openhaard, eiken,
beuken en berken. Tel. 04494-51517.

Te k. OPENHAARDHOUT
met kl. k. openhaard, eiken,
beuken en berken. Tel. 04494-51517.

Te k. OPENHAARDHOUT
met kl. k. openhaard, eiken,
beuken en berken. Tel. 04494-51517.

Te k. OPENHAARDHOUT
met kl. k. openhaard, eiken,
beuken en berken. Tel. 04494-51517.

Te k. OPENHAARDHOUT
met kl. k. openhaard, eiken,
beuken en berken. Tel. 04494-51517.

Te k. OPENHAARDHOUT
met kl. k. openhaard, eiken,
beuken en berken. Tel. 04494-51517.

Te k. OPENHAARDHOUT
met kl. k. openhaard, eiken,
beuken en berken. Tel. 04494-51517.

Te k. OPENHAARDHOUT
met kl. k. openhaard, eiken,
beuken en berken. Tel. 04494-51517.

Te k. OPENHAARDHOUT
met kl. k. openhaard, eiken,
beuken en berken. Tel. 04494-51517.

Te k. OPENHAARDHOUT
met kl. k. openhaard, eiken,
beuken en berken. Tel. 04494-51517.

Te k. OPENHAARDHOUT
met kl. k. openhaard, eiken,
beuken en berken. Tel. 04494-51517.

Te k. OPENHAARDHOUT
met kl. k. openhaard, eiken,
beuken en berken. Tel. 04494-51517.

Te k. OPENHAARDHOUT
met kl. k. openhaard, eiken,
beuken en berken. Tel. 04494-51517.

Te k. OPENHAARDHOUT
met kl. k. openhaard, eiken,
beuken en berken. Tel. 04494-51517.

Te k. OPENHAARDHOUT
met kl. k. openhaard, eiken,
beuken en berken. Tel. 04494-51517.

Te k. KINDERWAGENS don-
kergroen rij. Babybedje, eu-
huis met hemel en dekbed.
Z.g.a.n. Lindseer. 32, Schaes-
berg, tel. 317958.

PROFITEER NU! tot 31 sept.
wegens 1-jarig bestaan, bij
aankoop van f 100,- hout, ha-
mer gratis. Bij f 150,- hout,
zaag, gratis. Bij f 500,- hout,
een Sandvik 20 zaag pl. klauw-
hamer met houten steel gratis.
Let op! Bij aankoop van
f 1000,- hout, gratis Peugeot-
zet A. bestaande uit boorm-
chine met schuurschijven en
staalkomborstel in kluskist
Huis. Hoogstr. 44, Nieuwen-
hagen, tel. 045-
317961.

SPOTGOEDKOOP 2e hands
schuifdeuren en bijzetskachels.
Hoogstr. 44, Nieuwenhagen.

Te k. OPENHAARDHOUT
steeklaar 3,5 m3 f 200,-, 2 m
3 f 125,-. Tel. 04406-15662.

DIAGONAL te koop, C. Roe-
broeck, Sibberweg 7, Vilt bij
Valkenburg, Tel. 04406-40626.

Te k. de STABIELSTE schaer-
hekkens vanaf f 7,- p.m.: bij-
beh. poorten compleet met
hang- en sluitwerk vanaf f 50,-
p.st.; verder groot ass. geimp.
palen vanaf f 0,70 p.st. ge-
imp. planken bij 100 x 22
mm f 2,- p.m. Wij leveren alles
op de door u gewenste maten.
Alles tegen kl. verg. thuis bez.
F. Impreg. In de Cramer 104,
Ten Eschen-Heerlen, tel. 045-
4446-1687 b.g.g. 045-213529.

KINDERWAGENS chroom,
blauw ribcord te koop f 100,-
Potgieterstr. 3, Heerlen.

Te k. KINDERFIETS Polly 8
f 75,-. Natchorisch 8 Kerkra-
de-W. na 18 u.

Te k. ORGEL Cosmoxox met
ritme-box met 1979 f 900,-
Meinestr. 12 Kerkrade-West.

Te k. praktisch eiken
BANKSTEL f 350,-, gashaard
huisjesmodel, gr. en kl. gevel-
kachel, z.g.a.n. goedkoop, Kis-
sel 31, Heerlen.

Prachtige SPEEDBOOT merk
V. Super met alle toebeh. 50 pk
Johnson-motor, tel. 045-
414605.

Tegen een gunst. prijs 1 echt
handgemaakt, zijden Iraans TA-
PIJF, 60x54x84 cm, tel. 045-
455631.

2 ijzer. BALK 125x3 mtr., en
150x3 mtr. 250 st. veldbrandst.
Tel. 045-455631.

Te k. Braun CSQ VOOR-
VERST. Braun CSQ Tuner
voorr. Braun LV boxen eind-
versterk, JVC Equalizer SEA 50,
Uher Logic 831 m. schakel-
klok, tel. 045-414569.

Te k. geh. compl. AQUARIUM
met alle toebeh. Tel. 045-
214441.

Te k. van part. weg. verv. ant.
noteh. SLAAPK., lits, tevens
ant. Henri II kast. Geulstraat
18, Heerlen.

Te k. aang. LEEFKUIL en ta-
felte. Drummenstraat 4, Wij-
nandsrade.

Te k. Braun CSQ VOOR-
VERST. Braun CSQ Tuner
voorr. Braun LV boxen eind-
versterk, JVC Equalizer SEA 50,
Uher Logic 831 m. schakel-
klok, tel. 045-414569.

Te k. van part. weg. verv. ant.
noteh. SLAAPK., lits, tevens
ant. Henri II kast. Geulstraat
18, Heerlen.

Te k. aang. LEEFKUIL en ta-
felte. Drummenstraat 4, Wij-
nandsrade.

Te k. van part. weg. verv. ant.
noteh. SLAAPK., lits, tevens
ant. Henri II kast. Geulstraat
18, Heerlen.

Te k. aang. LEEFKUIL en ta-
felte. Drummenstraat 4, Wij-
nandsrade.

Te k. van part. weg. verv. ant.
noteh. SLAAPK., lits, tevens
ant. Henri II kast. Geulstraat
18, Heerlen.

Te k. aang. LEEFKUIL en ta-
felte. Drummenstraat 4, Wij-
nandsrade.

Te k. van part. weg. verv. ant.
noteh. SLAAPK., lits, tevens
ant. Henri II kast. Geulstraat
18, Heerlen.

Te k. aang. LEEFKUIL en ta-
felte. Drummenstraat 4, Wij-
nandsrade.

Te k. van part. weg. verv. ant.
noteh. SLAAPK., lits, tevens
ant. Henri II kast. Geulstraat
18, Heerlen.

Te k. aang. LEEFKUIL en ta-
felte. Drummenstraat 4, Wij-
nandsrade.

Te k. van part. weg. verv. ant.
noteh. SLAAPK., lits, tevens
ant. Henri II kast. Geulstraat
18, Heerlen.

Te k. aang. LEEFKUIL en ta-
felte. Drummenstraat 4, Wij-
nandsrade.

Te k. van part. weg. verv. ant.
noteh. SLAAPK., lits, tevens
ant. Henri II kast. Geulstraat
18, Heerlen.

Te k. aang. LEEFKUIL en ta-
felte. Drummenstraat 4, Wij-
nandsrade.

Te k. van part. weg. verv. ant.
noteh. SLAAPK., lits, tevens
ant. Henri II kast. Geulstraat
18, Heerlen.

Te k. aang. LEEFKUIL en ta-
felte. Drummenstraat 4, Wij-
nandsrade.

Te k. van part. weg. verv. ant.
noteh. SLAAPK., lits, tevens
ant. Henri II kast. Geulstraat
18, Heerlen.

Te k. aang. LEEFKUIL en ta-
felte. Drummenstraat 4, Wij-
nandsrade.

Te k. van part. weg. verv. ant.
noteh. SLAAPK., lits, tevens
ant. Henri II kast. Geulstraat
18, Heerlen.

Te k. aang. LEEFKUIL en ta-
felte. Drummenstraat 4, Wij-
nandsrade.

Te k. van part. weg. verv. ant.
noteh. SLAAPK., lits, tevens
ant. Henri II kast. Geulstraat
18, Heerlen.

Te k. aang. LEEFKUIL en ta-
felte. Drummenstraat 4, Wij-
nandsrade.

Met de unieke 2-jarige hypo-
theek van het BOUWFONDS
voor Limburgse Gemeenten,
kunt u zonder extra kosten
profieteren van een lagere
rentes in de toekomst.
Vraag informatie! Ook 's
vonds geopend. Geleen: dins-
dag, en donderdagavond 19.00
Klinkenlaan 288, tel. 04494-
45678. Roermond: maandag
en donderdagavond 19.00
Stationsplein 12, tel. 04750-
16555.

HOENSBOEK. Aan de Hou-
werstraat, nieuwbouwwoning
met ruime living, berging, gas-
teel, 3 slaapkamers, badka-
mers met ligbad, douche en 2e
toilet, zolder. Bouwjaar 1978.
Vraagprijs f 197.500,- k.k.
Stienstra B.V., Tempelsplein 25,
6411 ET Heerlen, tel. 045-
712255.

HOENSBOEK. Aan de Hou-
werstraat, nieuwbouwwoning
met ruime living, berging, gas-
teel, 3 slaapkamers, badka-
mers met ligbad, douche en 2e
toilet, zolder. Bouwjaar 1978.
Vraagprijs f 197.500,- k.k.
Stienstra B.V., Tempelsplein 25,
6411 ET Heerlen, tel. 045-
712255.

HOENSBOEK. Aan de Hou-
werstraat, nieuwbouwwoning
met ruime living, berging, gas-
teel, 3 slaapkamers, badka-
mers met ligbad, douche en 2e
toilet, zolder. Bouwjaar 1978.
Vraagprijs f 197.500,- k.k.
Stienstra B.V., Tempelsplein 25,
6411 ET Heerlen, tel. 045-
712255.

HOENSBOEK. Aan de Hou-
werstraat, nieuwbouwwoning
met ruime living, berging, gas-
teel, 3 slaapkamers, badka-
mers met ligbad, douche en 2e
toilet, zolder. Bouwjaar 1978.
Vraagprijs f 197.500,- k.k.
Stienstra B.V., Tempelsplein 25,
6411 ET Heerlen, tel. 045-
712255.

HOENSBOEK. Aan de Hou-
werstraat, nieuwbouwwoning
met ruime living, berging, gas-
teel, 3 slaapkamers, badka-
mers met ligbad, douche en 2e
toilet, zolder. Bouwjaar 1978.
Vraagprijs f 197.500,- k.k.
Stienstra B.V., Tempelsplein 25,
6411 ET Heerlen, tel. 045-
712255.

HOENSBOEK. Aan de Hou-
werstraat, nieuwbouwwoning
met ruime living, berging, gas-
teel, 3 slaapkamers, badka-
mers met ligbad, douche en 2e
toilet, zolder. Bouwjaar 1978.
Vraagprijs f 197.500,- k.k.
Stienstra B.V., Tempelsplein 25,
6411 ET Heerlen, tel. 045-
712255.

HOENSBOEK. Aan de Hou-
werstraat, nieuwbouwwoning
met ruime living, berging, gas-
teel, 3 slaapkamers, badka-
mers met ligbad, douche en 2e
toilet, zolder. Bouwjaar 1978.
Vraagprijs f 197.500,- k.k.
Stienstra B.V., Tempelsplein 25,
6411 ET Heerlen, tel. 045-
712255.

HOENSBOEK. Aan de Hou-
werstraat, nieuwbouwwoning
met ruime living, berging, gas-
teel, 3 slaapkamers, badka-
mers met ligbad, douche en 2e
toilet, zolder. Bouwjaar 1978.
Vraagprijs f 197.500,- k.k.
Stienstra B.V., Tempelsplein 25,
6411 ET Heerlen, tel. 045-
712255.

HOENSBOEK. Aan de Hou-
werstraat, nieuwbouwwoning
met ruime living, berging, gas-
teel, 3 slaapkamers, badka-
mers met ligbad, douche en 2e
toilet, zolder. Bouwjaar 1978.
Vraagprijs f 197.500,- k.k.
Stienstra B.V., Tempelsplein 25,
6411 ET Heerlen, tel. 045-
712255.

HOENSBOEK. Aan de Hou-
werstraat, nieuwbouwwoning
met ruime living, berging, gas-
teel, 3 slaapkamers, badka-
mers met ligbad, douche en 2e
toilet, zolder. Bouwjaar 1978.
Vraagprijs f 197.500,- k.k.
Stienstra B.V., Tempelsplein 25,
6411 ET Heerlen, tel. 045-
712255.

HOENSBOEK. Aan de Hou-
werstraat, nieuwbouwwoning
met ruime living, berging, gas-
teel, 3 slaapkamers, badka-
mers met ligbad, douche en 2e



• Avro's Toppop Penney de Jager
...in de ZDF-show „Hallo Peter“...

Ivan's Angel!

Van onze showpaginaredactie
BRUNSSUM - Voor een keertje dan niet Charly's Angels (u kent ongetwijfeld deze populaire TV-serie wel) maar IVAN'S ANGEL! Daarvoor gaan we even terug naar de slotavond van de Parelfeesten in Brunssum. We overdriven niet wanneer we zeggen dat IVAN REBROFF met zijn balalaika-ensemble zondagavond in het feestpaviljoen aan het Koutenveld veel succes en veel bijval had.

• Donna Lynton

Behalve Ivan Rebroff waren daar ook Bobby Lee Pearson, de voortreffelijke band van René Krans, Frankie Austin met een pittig nummertje rock and roll en niet te vergeten zangeres DONNA LYNTON, die de titelsong voor haar rekening neemt in de TV-serie Charly's Angels. Achter de bühne nam onze fotograaf Loe Boersma dit aardig kiekje van Ivans Angels. In een exclusief interview voor Limburgs Dagblad en GPD-bladen vertelt Ivan morgen: IK HAD EIGENLIJK 400 JAAR GELEDEN MOETEN LEVEN!



• DONNA LYNTON (zangeres van de titelsong uit Charly's Angels en IVAN REBROFF tijdens de slotavond van de Brunssumse Parelfeesten.

Andrea in Aken



• ANDREA JÜRGENS
...komende zaterdagavond in zaaltheater Geulen in Aken...

Van onze showpaginaredactie
AKEN - Andrea Jürgens, kinderster tijdens het schlagerfestival en opnieuw winnares van een gouden leeuw van RTL, is komende zaterdag in het Aken's stadsspeltheater gastster in de gala-avond van de volksmuziek. Een avond met veel stemming, zwier en een opgewekt humeur die wordt gehouden in het zaaltheater van Hubert Geulen aan de Von Coelsstrasse 181. De Original Bohmerland Musikanten onder leiding van Hubert Wolf nemen het leeuwendeel van deze avond voor hun rekening. Voor kaarten kan men bellen 09-4924155/1250.

AVRO's Toppop-danseress Penney de Jager opnieuw bij het ZDF

PETER KRAUS:

show en sport een unieke combinatie!

UTRECHT - Honderdduizend kussen, heb ik voor jou gespaard! Wie kent het lied nog. Of de films waarin Conny Froboess zulke interessante meisjes mocht uitbeelden. Hoe lang geleden al weer zijn die niet razend populair geweest? In ieder geval zijn de meeste hits uit die tijd vergeten en is de meeste roem al weer vervlogen. Behalve van sommigen dan. Van Peter Kraus bijvoorbeeld. Nog altijd een toptarier in eigen land, Duitsland.

Hij is veertig jaar oud, dat zegt hij met enige trots. Geen wonder: hij lijkt tien jaar jonger met zijn rimpelloze gezicht en atletische lichaam. „Spreek u Duits“, is het eerste wat hij vraagt en dan steekt hij van wal. Op zijn veertiende trad Peter voor het eerst op in de film. Alhoewel hij kunstschilder wilde worden, want tekenen kon hij uitstekend. (Naarmate het gesprek vorderde zou blijken dat Peter over nog veel meer talenten beschikt). Vanaf zijn achttiende kreeg de jonge Kraus succes met zingen. De plaatjes die hij die dagen maakte, werden alle hits en met mensen als Freddy Quinn en Rex Gildo behoorde hij tot het allerbeste op showgebied dat West-Europa te bieden had. Sindsdien bezit Kraus met zijn vader een eigen produktiebedrijf en produceert hij behalve zijn eigen platen en televisieshows, eveneens de produkten van andere artiesten. Een specialiteit is het neerzetten van een gedetailleerd televisieportret van een bekende acteur of actrice.

Journal

In Utrecht logeert hij in de Holiday Inn. „Ach“, zegt hij schouderophalend, „al die hotels lijken op elkaar“. Zijn glimlach blijft af en toe wat steken en hij bedwingt de neiging om jofiaal te worden. Over de popmuziek die hij maakt, heeft hij een uitgesproken mening. „Ik moet nu eenmaal een compromis zoeken tussen goede muziek en muziek die verkoopt. Nou ben ik zelf in de gelukkige omstandigheden dat ik wel grotendeels kan bepalen wat ik wil zingen, maar dat neemt niet weg dat de platenmaatschappijen geen steunfondsen zijn voor armalastige liederen. Zij moeten er ook wat aan kunnen verdienen. Ik geloof dat het overal wel hetzelfde zal zijn: dat muziek die je zelf het mooist vindt doodgewoon niet verkoopt.“ „Nu, in Duitsland merk je bovendien

heel duidelijk dat je publiek stukken jonger wordt. Vijftien jaar geleden waren het de mensen van vier-, vijftien- en twintigjarige singles kochten. Dat zijn nu de jongens en meisjes van twaalf. Het liefst horen ze Engels zingen, disco, reggae, punk. Dergelijke muziek verkoopt, kijk maar naar Boney M. of Dschinghis Khan, het is allemaal Duits. En internationaal bijzonder succesvol.“

Motor

Kraus is nu in Duitsland de artiest die zo'n beetje „van alles wat“ is gaan doen. Hij schrijft alle shows zelf. Het meest enthousiast is hij over een eigen produktie die hij vorig jaar op de Bahama's maakte. Hij ging er eerst vijf dagen vakantie houden „om ideeën op te doen en bruin te worden“. Vervolgens werkte hij enkele weken aan een combinatie op sport- en showgebied die uniek te noemen is. Alle mogelijke sporten waarin Kraus zelf een meester is en voor een groot deel te maken hebben met het in balans houden van het lichaam, zoals skiën, waterskiën, stuntskiën en motorrijden worden in de show door de artiest bedreven, waarbij hij eveneens het sinds kort in de mode gekomen wet-bike rijden laat zien. Het met een motorfiets over het water rijden. Tussendoor zingt hij zijn liedjes. Het is de bedoeling dat de show aan zoveel mogelijk landen wordt verkocht. In Holland, gelooft Peter Kraus, zal er zeker interesse voor zijn.

Penney

Het praten met Peter Kraus vindt plaats in de al weer wat afgetakelde ruimte van Penney de Jager, Helen Hagoort, Penney's manager, vertelt over het nieuwe pand dat er komen gaat en dat ruimer en comfortabeler zal zijn.

De danseres, die met haar zoon Hippie en haar man Rick van der Linden in Den Dolder woont, is weinig veranderd. Nog altijd broodmager, uitzonderlijk lenig, prachtig opgemaakt met felle kleuren en opvallende lijnen en verbazingwekkend gekleed. Ze is dol op haar danskunst, springt en beweegt voortdurend in balletstijl, giechelt en giert het uit en lijkt ten opzichte van haar manager een kind. „Penney doe die kauwgom uit je mond“, moet Helen Hagoort voortdurend roepen, terwijl Penney er des te harder op sabbelt. Ze zijn met zijn allen net terug gekomen uit Duitsland en hebben twee dagen de tijd om een en ander gereed te maken voor een tripje naar België. Penney verzekert mij dat er in haar huis dag en nacht een oppas is voor haar kind, omdat zij anders nooit haar beroep zo intensief zou kunnen beoefenen.

Peter Kraus vertelt glimlachend over zijn eigen twee kinderen: een dochter Gaby van zestien en een zoon, Michael, van zes. Filosofisch zegt hij dat hij nu al weer tien jaar is getrouwd. Hij bedoelt er mee dat het lang is naar de huidige maatstaven. Zijn zoonje lijkt op hem, schijnt ook van alles goed te kunnen: het schilderen, het sporten, het musiceren. Hij speelt mee in de Bahama's-show, „omdat ik het gewoon een leuke ervaring voor hem vond“, verklaart Peter, „niet om hem zonnig het showvak in te duwen“.

Hallo Peter

Onlangs bracht Peter een nieuwe single uit. „Hey Lili Hallo“ is de titel, een tophit van veleer door de zanger in een nieuw jasje gestoken. Hij glimlacht veelbelovend. Het compromis tussen de commercie en datgene wat hijzelf mooi vindt. Peter heeft het ongetwijfeld gevonden.

Eindredactie

Harrie Cremers

telefoon 045-739273 / 739274



Dschinghis Khan voor de „leeuwen“

Van onze showpaginaredactie
LUXEMBURG - Voor de 41ste maal geeft Radio Luxemburg op zaterdagavond 13 oktober in de Westfalenhal van Dortmund weer gouden, zilveren, bronzen en ereleeuwen weg aan die artiesten welke in het afgelopen halfjaar de meeste voorkeurstemmen wisten te vergaren van de luisteraars van het Duitse programma van RTL.

DSCHINGHIS KHAN krijgt een gouden leeuw voor het nummer „Dschinghis“ Khan“. KARL GOTT en ANDREA JURGENS krijgen een zilveren leeuw voor respectievelijk „Babicka“ en „Tina ist weg“. Voor „Born to be alive“ krijgt PATRICK HERNANDEZ een bronzen leeuw en tenslotte is er voor HARRY BELAFONTE een „ereleeuw“ van RTL. Programmadirecteur Frank Elstner is momenteel verder nog druk doende met het contracteren van een groot aantal internationaal bekende sterren die tijdens de rest van de Loewenverleihung zullen optreden.



• PETER KRAUS

...compromis zoeken tussen goede muziek en muziek die verkoopt...

Op 25 oktober zal Penney de Jager met haar groep dansen in de nieuwe show van Peter Kraus, die „Hallo Peter“ heet en op de Duitse televisie (ZDF) zal worden uitgezonden.



• DSCHINGHIS KHAN

...krijgt op 13 oktober de halfjaarlijkse „gouden leeuw“ van RTL...

★ radio en televisie vandaag ★ radio en televisie vandaag ★



Alle uitzendingen in kleur
■ = zwart-witprogramma's

NEDERLAND I

Kanalen: 5, 51, 53 en 57

- 10.00 - 12.00 Schooltelevisie. Zie zo. Vaderje en moederje. 10.30 Mediatie, gewoon doen. Met je Lichaam. 11.00 Speelruimte. 11.30 Huisdieren. De kat.
- 13.00 - 13.05 ■ Journal voor slechthorenden.
- 14.00 - 14.30 Schooltelevisie. Kinderen in de derde wereld.
- 18.00 Prinsjesdag. Samenlevende reportage van de opening der Staten Generaal door H.M. de Koningin.
- 18.30 Sesamstraat. Voor de kinderen.
- 18.45 Paspoort. Informatie voor Joegoslavische gastarbeiders.
- 18.55 Journal.
- 18.59 Ronduit tv. Jeugd magazine.
- 20.00 Kennen en kunnen. Familieprogramma waarin drie teams van elk drie personen worden getest op hun kunnen. Presentatie: Netty Prins en Wim Klein Haneveld.
- 20.50 Tijdsin. Achtergrondinformatie.
- 21.24 Tenslotte. Door ds. W. Glashouwer.
- 21.37 Journal.
- 21.55 Philips: een onderneming, de samenleving. „Het werk in de fabrieken“. Documentaire over het Philips-bedrijf en zijn plaats in de Nederlandse samenleving.
- 23.10 Den Haag vandaag. Aandacht voor de vandaag door H.M. de Koningin uitgesproken troonrede en aan de miljoenennota.
- 23.45 Journal.

NEDERLAND II

Kanalen: 31, 54, 56 en 60

- 12.55 - 14.30 Opening der Staten Generaal. Rechtstreekse reportage van de opening der Staten Generaal door Hare Majesteit de Koningin.
- 18.00 - 18.05 ■ Journal voor slechthorenden.
- 18.55 Journal.
- 18.59 Black Beauty. Tv-serie over het veelbewogen leven van een paard.
- 20.00 Journal.
- 20.27 De natuur en de mens. „De bosbewoners“. Tv-natuurserie.
- 21.17 Van aangezicht tot aangezicht. „Schemerland“. Tv-serie. Vervolg van de levensloop van Jen-

ny Osakson, die steeds meer uit haar geestelijk evenwicht raakt. 22.55 Vara-Visie. Opiniëprogramma. 22.55 De vrije gedachte. 23.15 Journal.

DUITSLAND I

Kanalen: 9, 24 en 46

- 17.10 Journal.
- 17.15 Wij trekken naar buiten, het wordt beter. „De Bochumse straatoneelgroep“ Mathom kreeg genoeg van de stad en ging buiten wonen op een oude boerderij op zoek naar een betere kwaliteit van het leven.
- 18.00 Altijd Kathi. „Eerste stappen“. Engelse jeugdserie.
- 18.25 Kasper Laris avonturen. „De houten figuur“. Voor de kinderen.
- 18.50 Journal.
- 19.00 Drie in het Morgenland: Bittere oliven.
- 19.30 Trucagefilmomnibus.
- 19.45 Van de Eiffel tot het Weserbergland. Vandaag: Warburg.
- 20.15 Hier en Heute. Actualiteiten.
- 20.45 Tussen Oostzee en Thüringer Woud. Jena.
- 21.00 Journal.
- 21.15 Nonstop nonsens. Tv-serie.
- 22.00 Report. Baden-Baden.
- 22.45 Kaz & Co. „De hinker“. Tv-serie. Martin heeft weer eens pech met zijn wagen. Als hij om hulp komt aankloppen bij een vriend, de garagehouder Alfie Smith wordt deze net gearresteerd door sergeant Donegan wegens vermeende autodiefstal. Kaz staat meteen klaar zijn vriend te helpen. Maar ook hij wordt gearresteerd voor hetzelfde.
- 23.30 Thema's van de dag.
- 0.00 Ustinov's Notennwechsel. Show van Peter Ustinov over het stichten van een muzikale wereldorganisatie, afgestemd op A grote tert.
- 0.45 Journal.

DUITSLAND II

Kanalen: 21, 29, 35 en 37

- 17.30 Mozaiek. Programma voor de oudere generatie.
- 18.00 Journal.
- 18.10 Beroepsrapport. Serie over beroepskeuze voor schoolverlaters.
- 18.40 De draaischijf. Vrijtijds magazine. Te gast: Lena Valaitis.
- 19.20 De onwaarschijnlijke avonturen van Lemi Gulliver. Tv-serie.
- 19.45 Oskar, de supermuis. Tekening.
- 20.00 Journal.
- 20.30 Super Stunt. Amerikaanse film

uit 1977 onder regie van Bill Davis met: Lee Marvin nemen de kijkers een kijkje achter de coulissen van Hollywood waar bekende actrices en acteurs in actie zijn. Deze zijn: Angie Dickinson, Jane Fonda, James Garner, Robert Wagner en anderen.

DUITSLAND III WDR

Kanalen: 48, 50, 55 en 58

- 19.00 Sesamstraat. Voor de kinderen.
- 19.30 Telecollege.
- 20.00 Reportages uit het buitenland.
- 20.45 Journal.
- 21.00 Journal.
- 21.15 Schauplatz.
- 22.00 Momenten.
- 22.15 Huwelijk later niet uitgesloten. Een uitzending over hoe men elkaar leert kennen. Gastheer: Reinhard Münchenhagen.
- 23.00 Vragenuurtje.
- 23.30 Let's swing: de blues.
- 0.00 Journal.

BELGIË (Nederlands I)

Kanalen: 10 en 44

- 17.30 Schooltelevisie.
- 18.00 Flic, de eekhoorn. Voor de kinderen.
- 18.05 Sesamstraat. Voor de kinderen.
- 18.30 Open school. Loon naar werken.
- 19.00 Tienerklanken. Aandacht voor de groep Flairck. Presentatie: Zaki.
- 19.40 Morgen.
- 19.45 Journal.
- 20.10 Leen Persijn in concert. Live-optreden van de zangeres Leen Persijn.
- 21.00 Een wereld. „Vrijwillig-vrijblijven“. Programma over de meer dan zeventienhonderd Belgische vrijwilligers in het ontwikkelingswerk.
- 22.15 Jij of wij. Spelprogramma. Presentatie: Filip van Steenberghe.
- 22.25 Het vrije woord. Het Humanistisch Verbond.
- 22.55 Journal.

BELGIË (Nederlands II)

Kanalen: 25 en 47

- 20.10 Allemaal beestjes. „De adder, een stille vennoot“. Tv-serie.
- 20.30 Potter. Een willekeurige dag. Tv-serie.
- 21.05 De aarde beeft. Italiaanse speelfilm uit 1947 onder regie van Luchino Visconti over de geschiedenis van een vissersfamilie. De rollen werden gespeeld door inwoners van het dorpje Acì Trezza.

BELGIË (Frans I)

Kanalen: 3 en 8

- 17.45 Kinderprogramma.
- 18.15 La bataille de planètes. Tv-serie.
- 18.45 Bewitched. Ma corrière bien aimée. Comedysérie.
- 19.15 Antenne-soir. Regionaal nieuws.
- 19.30 Journal.
- 19.55 L'île au trente cerceaux. Tv-serie. 20.50 De Franse solo-zeezeiler Alain Colas. Documentaire.
- 21.40 Journal.
- 21.55 Itinéraires. De vrachtwagenchauffeurs.

BELGIË (Frans II)

Kanalen: 28 en 42

- 19.55 De geschiedenis van de populaire muziek. Glitter rock. Presentatie: Henri Salvador.
- 20.45 Tom et Julie. Tv-film. De ontmoeting van het lieve onhandige kantoormeisje Julie en de pianist Tom, die zojuist zijn vrouw heeft verlaten. Een ydille wordt geboren.



Alle programma's in stereo, behalve Hilversum II (tot 17.00 uur) en RTL.

HILVERSUM I

298 m; FM-kanalen 4 en 17

- Nieuws: elk heel uur.
- 7.03 Avro's Radiojournaal. 7.10 Muziek en verkeersinformatie. Om 8.03 Avro's Radiojournaal. 9.03 Tekst en uitleg. 9.13 Divertimento. 10.02 De zandbakshow. 10.12 Arbeidsvitaminen. Verzoekplaten. 11.02 Mijn dochter Mu-

riek. 11.20 Rondom twaalf. 12.30 Avro's Sportpanorama. 13.03 Opening van de nieuwe zitting der Staten Generaal. 16.02 Van Broadway tot Carré. Musicals. 16.30 De zandbakshow. 16.40 Kat in de zak. 17.02 De slag bij Nieuwspoor. Extra. 18.11 Avro's Radiojournaal. 18.26 Toppers van toen. 19.02 Per saldo. 19.30 Operette. Hoogtepunten uit Der Vogelhanders van Karl Zeller. 20.03 Country'n & Western. 20.30 Folk live. 21.02 Ab Lib. 22.02 Avro's Swingtime. 23.03 Met het oog op morgen. 0.02 Elpee tuin. 1.02 Groot licht. 5.02-7.00 Truck. Programma voor vrachtwagenchauffeurs.

HILVERSUM II

402 en 337 m

Na 17 uur ook FM-kanalen 25 en 39

- Nieuws: 7.00, 7.30, 8.00, 8.30, 12.30, 13.00, 17.00, 22.30, 23.55 uur.
- 7.10 Ochtendgymnastiek. 7.20 Het levende woord. 7.30 Echo. 8.30 Chet Atkins. Grammofoonmuziek. 8.50 Postbus 900. 9.00 Gymnastiek voor de vrouw. 9.10 Waterstanden. 9.15 Scheepspraat. 9.20 De letter M. 10.30 Ouder worden we allemaal. 11.00 Ik sta hier niet voor de banken te praten. 11.30 Radel. Over radio en televisie. 12.16 Uitzending voor de landbouw. 12.26 Mededelingen. 12.35 Echo. 13.11 Goal Sport. 13.30 Achter Prinsjesdag. Wat is er nodig om prinsjesdag te organiseren. 14.30 Open schooltijd. 15.15 Lieve hemel. 15.30 Geen verboden toegang. 16.30 Het praatprogramma. 17.24 Mededelingen. 17.35 Echo. 18.10 Verkenning. 18.20 Humanistisch Verbond. 18.50 De Boeren Partij. 19.00 Kerk in meervoud. 20.00 Prix Italia 1979. 20.50 Spektakel. 22.00 Overweging. 22.40 Zin in muziek. 23.30 Muziek op het spel. Werken van de Finse componist Usko Merilainen.

HILVERSUM III

445 m; FM-kanalen 13 en 28

- Nieuws: elk heel uur.
- 7.02 Felix Meurders. 8.30 Holland ze zeggen. 10.30 Typisch Jansen. 11.30 Zoekplaatje. 13.30 Spitsbeeld. Presentatie: Frits Spits. 15.30 Popkrant Popnieuws. 16.30 Beton. Keiharde rock. 18.03 Avondspits. 19.02 Popdonder. 21.02 Nashville. 22.02 And all that jazz. Presentatie: Aad Bos. 23.02-24.00 Elpee-tuin.

HILVERSUM IV

Kanalen 25 en 39

- Nieuws: 7.00, 9.00, 12.00, 14.00 uur:

ROZ

FM-kanalen 13 en 28

18.00 ROZ-Aktueel. 18.10-19.00 Pierre Kuypers maakt voor de vijfde keer een keuze uit zijn platencollectie. Vanavond harmonie-orkesten uit Tsjechoslowakije, Roemenie, Rusland, Japan, Frankrijk en Amerika.

LUXEMBURG-RTL

208 en 49.26 m; FM-kanalen 6 en 33

Nieuws: 7.30 t/m 18.30 op elk half uur, 1.30 uur.

Duits: 7.00 Der fröhliche Wecker. Axel. 9.00 Günters Lachsack. Günther. 9.30 Der Radiomann ist da. Jochen. 11.30 Der Doppel-Axel. Axel. 12.00 Da Capa. Helga. 13.00 RTL-12.00 Uhr mittags. Rolf. 15.00 Neu dabei. Matthias. 16.00 Die Blaue Stunde. Haidy. 17.00 Gefragt-Gespielt. Jorg. 18.00 Sport. Bjorn. 18.30 RTL-Radio Telex. Monika. 19.50 Die 10 vor 7 Sache. 20.00 Eddy's Stammtisch. Eddy. 21.00 RTL-Radio-Skat. 23.00 Country-Time. Achim. 24.00-2.00 Hallo Nachbarbeiter.

BRT II

555 en 199 m; FM-kanalen 22 en 39

Nieuws: nieuws: 6.00 t/m 9.00 op elk half uur 10.00, 13.00, 17.00, 19.00, 22.00, 23.40 uur.

Antwerpen: 5.30 Goede morgen, morgen. (7.33 Splinternieuws). 8.05 Van acht naar tien.

Oost-Vlaanderen: 10.05 Zomerlief. (12.00 Splinternieuws). 12.05 Variété van 12 tot 2 uur.

Brabant: 14.00 Variaties. (16.00 Splinternieuws).

West-Vlaanderen: 17.10 Piek-uur, met Formule F. Selectie uit de Franse Hitparade en andere betere liedjes. 18.00 BRT-2 Focus. 18.15 Brussel Milennium. 18.20 Pop op een pitje, nieuw platen. 18.50 Sport in West-Vlaanderen. 19.15 The country-music-club. 19.53 Vrij-uit. In humanistisch perspectief. Vrijzinnige uitzending.

Limburg: 20.00 Self-service. (21.00 Splinternieuws). 21.10 De elpee-markt. 21.30 Operette. 22.05-23.40 Vanavond en vannacht.

→ GOEDKOPER ← GELD LENEN!

U mag onbeperkt boetevrij aflossen.
Goedlopende leningen nemen wij graag over.

* binnen
90 minuten
akkoord

* dezelfde dag
thuisbezorgd

Netto in handen	Aflossing per maand incl. rente
f 5.000,-	f 75,- of f 100,-
f 7.500,-	f 112,- of f 150,-
f 10.000,-	f 150,- of f 200,-
f 15.000,-	f 225,- of f 300,-
f 20.000,-	f 300,- of f 400,-
f 25.000,-	f 375,- of f 500,-

WOLTHERS

04754-3535*

Nieuwe Markt 22 Echt

680A

U kunt bellen tot 's avonds 9 uur

Geopend van maandag tot en met vrijdag van 8.45 - 21.00 uur.

Zaterdag van 10.00 tot 14.00 uur.

Uw adres voor.....

...het sneller en goedkoper bouwen van een huis met het populaire Guildway-systeem.

...het deskundig adviseren op het gebied van verzekeringen/financiëringen en hypotheek.

...het bewaken van uw debiteuren-bestand.

...het geven van juridische adviezen en het verichten van juridische werkzaamheden.

INTER LIBRA

adviesbureau interlibra bv

Dr. Jaegersstraat 55
6417 CJ Heerlen
Telefoon 045-719470*

Wij ruilen ons interieur in voor 'n nieuw!

Ruult u uw oude bril voor 'n nieuwe!

U krijgt daar tijdelijk f 15 voor terug!

Tijdens de verbouwingsperiode
gaan de verkoop en de service
gewoon door

Heerlen

Akerstraat 2a - ('s Maandags gesloten).

rinck brillen

Zou u willen werken in een dynamische buitendienst?

Wilt u zelfstandigheid combineren met de zekerheid van een vast dienstverband?

Beschikt u daarbij over doorzettingsvermogen, een zakelijke inslag en goede omgangsvormen?

Dan is hier uw kans

DE VERZEKERINGS UNIE NV

(behoorende tot het Assurantieconcern
Stad Rotterdam Anno 1720 NV)

zoekt een

vertegenwoordiger

in vaste dienst voor het rayon Heerlen e.o.

U dient te voldoen aan de volgende eisen:

leeftijd tussen 23 en 50 jaar

algemene ontwikkeling op mulo/mavo-niveau

Geboden wordt:

vast salaris en een gunstige provisieregeling;
uitstekende secundaire arbeidsvoorwaarden,
o.a. winstuitkering en opname in een premievrij
pensioenfonds;
gegarandeerd inkomen gedurende het eerste jaar;
dagelijkse opleiding door Maatschappij;
blijvende begeleiding van de inspecteur

Wilt u voor deze zelfstandige functie in aanmerking komen,
richt dan uw sollicitatie aan: De Verzekering Unie
Levensverzekering Maatschappij N.V., t.a.v. afd. Marketing,
Catharijnesingel 48 te Utrecht.

Ook kunt u telefonisch solliciteren onder nr. 04494-43587
(b.g.g. tot 16.45 uur 030-333417)

ZOEKT U DE BESTE LENING OF 2^e HYPOTHEEK?

Vraag ook óns om een offerte, kosteloos en vrijblijvend. Wij zorgen voor een uitstekend aanbod, het beste van 12 solide bank-instellingen die wij representeren.

continu crediet	pers. lening netto in handen	2e HYPOTHEKEN geen notariële kosten enkel 1% afsl. prov.	enkel rente bet.
5.000,-	36 x 60 x 96 x	120 x 180 x 240 x	—
8.000,-	178 - 124 -	—	—
10.000,-	276 - 189 - 138 -	115 -	—
15.000,-	345 - 236 - 170 -	143 - 120 -	—
20.000,-	512 - 348 - 250 -	215 - 180 -	—
25.000,-	678 - 460 - 331 -	287 - 240 - 220 -	180 -
30.000,-	853 - 580 - 411 -	358 - 300 - 275 -	225 -
40.000,-	—	574 - 480 - 440 -	360 -
50.000,-	—	717 - 600 - 550 -	450 -
75.000,-	—	1.076 - 900 - 825 -	675 -
100.000,-	—	1.435 - 1.200 - 1.101 -	900 -

Bel nú: 045-710806

Maandag t/m zaterdag van 9 tot 21 uur

MOONEN
Financieringskantoor Moonen,
Sartorisstraat 42, Heerlen
Tel. 045-710806 en 710808

'n Vertrouwd adres
als 't om
geld lenen gaat.

Geld en goed

VERDIEN duizenden guldens
per jaar. Zie rubriek diversen.

Onderwijs

BALLETSCHOOL Giselle
o.l.v. mevr. M. de Klein-Ha-
bets. Kluisie en moderne
stijl. Volkscans, bewegings-
leer, akrobatiek, moderne
dansvormen o.a. jazz, rock,
charleston, tapdance, show-
dans enz. Gezondheidsgrond-
gymnastiek voor dames met
muziekbegeleiding, medisch
verantwoord. Tel. 04402-2085,
Elsloo.

Laatste week AUTO-
RIJSCHOOL L. Stokvis. Voor
een Vamor gedipl. rijopleiding
eerste 5 lessen voor f 50,-. Tel.
045-257036 b.g.g. 254011.

Vakantie

Te koop aang. 6-pers. TOUR-
CARAVAN merk Knauts, met
verwarming, bj. '73, pr.
f 4250,-. Te bevr. A. Vermaire,
Houterend 76, Stein. Tel. 3858.

Te k. VOUCARAVAN Alpen-
kreuzer Sr. 6-pers. met
voortent, binnentent en luifel.
Te bevr. Oppevenierweg 8,
Oirsbeek.

Casita vouwbare TOURCA-
RAVAN. Het 3-sec. opbouw-
wonder, met vaste wanden.
Ubachs, Kerkrade-Vink.
Tel. 045-351252.

Landbouw

Te k. betrouwbare rij- en
SPRINGPAARDEN. J. Hay-
en, Douvenderweg 27, Oirs-
beek, tel. 04492-1413.

Te k. 335 ha
LANDBOUWGROND en wei-
land, vrij van pacht, gem. Sim-
pelveld. Te bevr. Br. onr. 1400
LD Heerlen.

Gevonden/verloren

NIJEUWENHAGEN. Verloren
beurs met inhoud, ca. f 800,-.
Tegen hoge beloning terug te
bezorgen. Kamperstr. 16,
Nieuwenhagen.

Vakantie

Te k. TOURCARAVAN. Vr. pr.
f 1200,-. Aartshtertogenstraat
7, Maastricht.

Winterberg - Niedersfeld -
Hochsauerland 1 week HER-
FSTVAKANTIE voor 2-6 pers.
260 DM tot 370 DM alles inbe-
grepen, in luxe vakantie-
woningen. Bos en meer in dir.
omg. 's Maandags t.m. vrijdags
tel. 09-29381055 of 1236.

Trigano VOUEWKAMPEER-
WAGENS en enkele Knausa-
ravans nu voor naseizoenen-
prijzen met 5 en 10% korting. Zo-
lang de voorraad strekt. Cam-
pingscans Ridderbeek, Einder-
straat 42, Heerlen-Noord. Bor-
den volgen richting Sporthal
Varenbeuk. Tel. 045-211638.

Contacten/clubs

Nieuw geopend PRIVECLUB
007. Wij bieden u een exclusie-
ve bar met charmante gast-
vrouwen. Boschstraat 96,
Maastricht, tel. 043-13485.

Nieuw. CLUB 18 relax, 4 char-
mante hostesses verwachten u.
Club 18, Maastricht, Breu-
lingstraat 18, tel. 043-16981.

Voor prettig RELAXEN. Eden
club, vier charmante gastvrou-
wen aanwezig. Wilhelmijnas-
ingel 127, Maastricht, tel. 043-
50813. Zat. vanaf 21.00 uur.
geres. voor echtparen.

Privéhouse MARY-BELLE a
styling home for businessmen,
altijd charmante gastvrouwen
aanwezig. Open van 13.00 tot
24.00 uur. Za. en zo. gesloten.
Tel. 04492-2393.

HEREN. La Vie is er voor u!
vanaf 14.00 uur tel. 220925
Kampstr. 77A, Heerlerheide.

Privé. Leuke MEISJES dage-
lijks vanaf 14.00 uur, ook
weekend. Tel. 04490-19534.

Neem de tijd voor een gezellig
uur. Schuimbad, zonnebank
en er wachten steeds 2 leuke
jonge MEISJES op u. Tel. 045-
221885.

Vrijheid, blijheid weer dage-
lijks geopend vanaf 16.00 uur.
Bar ELYSEE, Wilhelmijnas-
ingel 14, Heerlen.

Privé bij MARJO tel. 043-
17081, met gratis drankje. Da-
gelijks volgens aspr. van 9.00
tot 15.00 u. Uitgezonderd. zater-
dag, zon- en feestdagen.

Bij beschikking van de Arr-
Rechtbank Maastricht van 16
aug. 1979 werd Karel Joseph
Cobbenhagen, verblijvende in
het St. Joseph Rustoord te
Heerlen onder curatele ge-
steld.

Tot curatrice werd benoemd:
Maria Magdalena Steyne-
brugh, wonende te Valken-
burg, Prins Alexanderlaan 29.
Tot toezien curator Augusti-
nus Alphonsus Cobbenhagen,
wonende te Alkmaar, Ripper-
waard 88.
De procureur
mr. J.W.G. Bardoul

Voor al uw dakwerken en
reparatie van pannen- en
masticdaken. Tevens
isolatie van daken.

FA. JACOBS.
Tel. 077-20637

Door de rechter-commissaris
in het faillissement van T.W.G.
Theunissen te Munstergeleen
is bepaald dat:

1. de indiening der schuldvor-
deringen plaats moet hebben
uiterlijk op 21 september 1979.
2. de verificatievergadering
zal worden gehouden op 10
oktober 1979 om 10.30 uur in
het paleis van Justitie te Maa-
stricht aan de Minderbroe-
dersberg nr. 4.

De curator
mr. I.C.P. Th.M. Bakers
Cornioallumstraat 5
Heerlen

Kinderbrillen

voor uw speelgrage jongens en
modieuze meisjes met onze
bekende garanties.

BRILLEN speciaalzaak
P. Hoppenbrouwers
Emmaplein 11
Heerlen.
Telefoon: 711984

Bij de
St. Pancratiuskerk
t.o. Wijers-Passage
Voor ziekenfondsleden
geldt op recept de ge-
bruikelijke vergoedingen
voor montuur en glazen

JUBILEUM-KORTING OP ECHTE KLEUREN

Philips kleuren-tv Type 26C 856/50Z
66 cm/110° HiBi in-line beeldbuis.
Tiptoetsen voor directe afstemming.
12 Voorkeuzers. Groene knop voor
ideaalinstelling van beeld. HiFi geluid.
Bruto adviesprijs f 2145,-/Jubileumprijs
f 1895,-

Philips kleuren-tv Type 26C 865/50Z
66 cm/110° HiBi in-line beeldbuis.
Tiptoetsen voor directe afstemming.
12 Voorkeuzers. Groene knop voor
ideaalinstelling van beeld. HiFi geluid.
In notemotief. Bruto adviesprijs f 2245,-/
Jubileumprijs f 1995,-

Philips kleuren-tv Type 26C 852/50Z
66 cm/110° HiBi in-line beeldbuis.
Druktoetsen voor directe afstemming.
12 Voorkeuzers. Frontluidspreker.
Muziek/spraakschakelaar. In notemotief.
Groene knop voor ideaalinstelling van
beeld. In notemotief. Bruto adviesprijs
f 2145,-/Jubileumprijs f 1695,-

Philips kleuren-tv Type 22C
847/50Z. 56 cm. 110° HiBi beeldbuis.
Quickstart. Tiptoetsen voor de directe
afstemming. 12 Voorkeuzers.
Groene knop voor ideaalinstelling van
beeld. In notemotief. Bruto adviesprijs
f 2195,-/Jubileumprijs f 1895,-

Philips kleuren-tv Type 26C 858/50Z
66 cm/110° HiBi in-line beeldbuis.
Tip-druktoetsen voor directe afstemming.
12 Voorkeuzers. Draadloze afstands-
bediening. Groene knop voor ideaal-
instelling van beeld. In notemotief.
Bruto adviesprijs f 2345,-/Jubileumprijs
f 2095,-

Philips kleuren-tv Type 26C 868/20Z
66 cm/110° Hi Bi in-line beeldbuis.
Tip-druktoetsen voor directe afstemming.
29 Voorkeuzers. Draadloze afstands-
bediening. Display-mogelijkheid op
scherm. Groene knop voor ideaal-
instelling van beeld en volume. HiFi
geluid. Telefontoets. Digitale schakel-
klok. In notemotief. Bruto adviesprijs
f 2595,-/Jubileumprijs f 2345,-

Jubileumprijs
f 1895,-

Jubileumprijs
f 1995,-

Jubileumprijs
f 1695,-

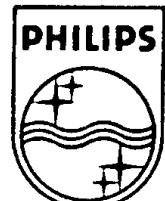
Jubileumprijs
f 1895,-

Jubileumprijs
f 2095,-

Jubileumprijs
f 2345,-

Nú kopen betekent honderden guldens verdienen op échte kleuren. Kom t zeit maar zien.

Stap bij ons binnen en vraag naar de jubileum-TV's van Philips.
Wedden dat u nog nooit zo'n schitterend aanbod hebt gehad?



DOM%BERGH

Maastricht: Nieuwstraat 11, tel. 043-1 27 74. Sittard: Voorstad 25, tel. 04490-1 31 45.
Heerlen: Dautenbergstraat 48, tel. 045-71 36 08. Venlo: Veesstraat 43, tel. 077-1 48 18.

Betaal in 4 keer.
Dat kost niets meer.

7 beloftes van Dom v/d Bergh

- * Onze prijzen houden we zo laag mogelijk. Geen geknoei met BTW of incomplete apparatuur.
- * Ons assortiment is enorm groot en alles is uit voorraad leverbaar.
- * Achter alles wat wij verkopen vindt u de zekerheid van een groot merk.
- * Onze adviezen zijn vakkundig.
- * Onze service is probleemloos.
- * Voor garantie gouddeurlijk.
- * Voor aankopen boven de 500 gulden geldt: Betaal in vier keer. Dat kost niets meer.

Hand erop.

Begin de week vers bij AH!

Di/Wo Versvoordeel:



KATENSPEK 100 gram **1.19**

2 KROPPEN SLA **98**

HEELWIT KNIPBROOD gratis gesneden **1.43**

ROLLADESCHIJF per 100 gram **1.54**

Melkunie HOPIESVLA OF MAGERE VANILLEVLA beker 0,5 liter **1.19**

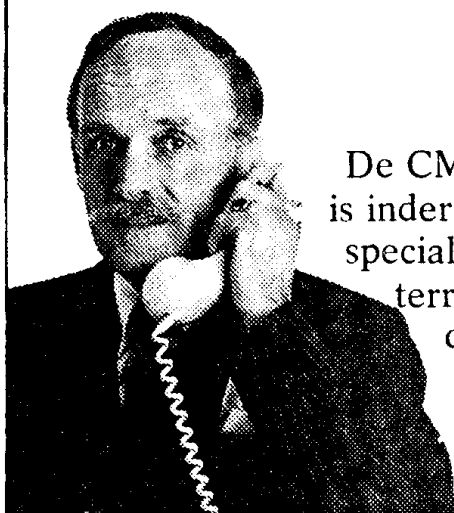
FIJNE BRAADWORST per kilo **5.98**

In de winkel vol winkeltjes van AH

X..opent

DONDERDAG 27 SEPT. IN HEERLEN

De CMV bankier, uw financiële dienstverlener.



De CMV bankier is inderdaad een specialist op dit terrein. Even deskundig als diskreet. En een man met begrip.

Begrip voor in principe al uw wensen, behoeften en verlangens, die hij graag wil helpen vervullen. In nauw overleg met u. In een heel persoonlijk gesprek.

Bel hem maar.

CMV BANK

de bank met begrip.

Kerkraiderweg 40, Heerlen-Molenberg.
Tel. 045-413700.

Kerkstraat 294, Brunssum. Tel. 045-251043.

GELD... OOK VOOR U!

TEL. 04494 - 47509*

GOEDLOPENDE LENINGEN NEMEN WIJ GRAAG OVER
BOETEVRIJ VERVROEGD AFLOSSEN MOGELIJK

Bel voor 'n bedrag van	Wil p/mnd. aflossen
f 2500	f 50 of f 75
f 5000	f 75 of f 100
f 7000	f 105 of f 140
f 10000	f 150 of f 200
f 15000	f 225 of f 300
f 17500	f 262 of f 350
f 20000	f 300 of f 400
f 25000	f 375 of f 500

- Binnen 120 min akkoord
- Dezelfde dag thuisbezorgd
- Geen onderpand nodig
- U kunt bellen tot 10 uur 's avonds

SCHMIDT'S

FINANCIERINGEN-ASSURANTIEN-INTERMEDIAR
NARCISSINGEL 18 GEELEN

GEOPEND VAN 8.00 tot 22.00 uur ZATERDAG tot 12.00 uur

Uitnodiging

Hierbij hebben wij het genoegen u uit te nodigen voor onze grote show van

handwerk- en breimodellen

Deze show zal gehouden worden op 20 september as. in zaal Van der Heyden, Chèvremontstraat 30, Kerkrade-Chèvremont.

Begin handwerkshow 18.00 uur en breimodeshow 20.00 uur.

Entree f 5.- met gratis consumptie.

Kaarten voor deze show zijn verkrijgbaar in onze zaak en aan zaal Van der Heyden.

Beleefd uitnodigend,

„Het Handwerkhuis”

Tinie en Henk Wetenkamp St. Pieterstraat 32 - Kerkrade

Nog nooit verteld!

André van Duin
'De ware
liefde in mijn leven'

Sylvia Kristel
'Ik werd
mishandeld
en verloor mijn
baby'

Gerard Cox
De bekende
cabaretier
lijdt nu
armoede!

Herman
van Veen
Is hij een
gevaar
voor de
filmcarrière
van Monique
van de Ven?

Dat staat alleen in PRIVE

Gratis mini-poster van ABBA

Deze week gratis een mini-poster van deze bekende supergroep. Plus kans op één van de honderd gratis toegangskaarten voor hun concert in Ahoy!

PRIVE

het blad waarin de sterren vertellen
wat zij voor anderen verzwijgen!

PRIVE

Mishandelde
Sylvia Kristel:
'De nacht dat
ik mijn baby
verloor'

André van Duin:
'De liefde in
mijn leven'

Herman v. Veen
wil dat Monique
met filmen stopt
in de kleedkamer
bij Paul van Vliet!

Gerard Cox
lijdt nu
armoede!

Overal te koop, f 1,35 of bel even voor een abonnement: 020-585.3190

snuffel



Heel leuk wollen mohair jack met capuchon. 38-46

120.-



Prachtige wollen tweed met dikke tricot kraag en elegante manchetten. Waar vind je het voor? 38-46

170.-

Nog zo'n Beauty van wollen mohair met raglan mouwen. 36-44

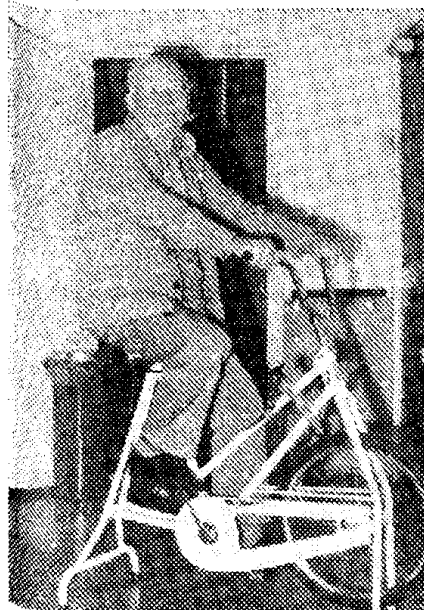
120.-

SNUFFEL
AANBIEDINGEN
ZIJN UITZONDERINGEN,
DAAROM KOM IK
IN DE KRANT!

C&A is toch voordeliger!



Stijfjes



Op opa Jan de Kok bewijst dat ouderdom sportieve prestaties niet in de weg hoeven te staan. Ondanks zijn negenentachtig jaar fietst hij nog dagelijks een zestig kilometer. Niet meer op straat, maar op een hometrainer in het Piuscentrum in Hoensbroek. Het verkeer werd Jan de Kok toch wat te druk. „Maar zestig kilometer blijft zestig kilometer“, zegt hij. En daar moeten wij hem gelijk in geven. Gevraagd naar het waarom van zijn dagelijkse fietsrit antwoordde de Kok: „Ik voelde me wat stijfjes worden en fietsen blijkt daar een uitstekend middelje tegen te zijn.“

Negentig

Willem Bodelier verblijvend in het bejaardencentrum Dounenrade viert vandaag zijn negentigste verjaardag. Bovendien herdenkt Willem ook nog zijn 25-jarig pensioenschap. Deze gebeurtenis is vermeldenswaard omdat er in Heerlen en omstreken maar weinig mensen zijn die Willem niet kennen. Vóór zijn pensioen was hij 42 jaar werkzaam bij de PTT. Wij sluiten ons gaarne aan bij de vele felicitaties die Willem te verwachten krijgt en wensen hem nog vele jaren in een goede gezondheid.

Verdwaald

De „old soldiers“ van de 102e Amerikaanse Infanterie Divisie hebben gisteren meer moeite gehad Heerlen te vinden dan 35 jaar geleden. Tussen Valkenburg en Heerlen raakte de reisleidende van de bussen de weg en de kluts kwijt en de oud-militairen dwaalden af in de richting van de Duitse grens in plaats van naar de Akerstraat in Heerlen, waar iedereen gereed stond voor de kranslegging. Merkte een echte Heerlenaar op, die de bevrijding van nabij meemaakte: „Gelukkig dat ze 35 jaar geleden niet zijn verdwaald, maar toen Heerlen snel hebben gevonden.“

Zwemmen

Een sportieve sprong in het verkweekende water. Wie neemt de uitdaging aan om in vier dagen 500 meter te zwemmen? In Brunssum bestaat die mogelijkheid van 24 tot en met 28 september, want dan wordt in De Bronspot voor de vijfde achtereenvolgende keer de zwemvierdaagse gehouden. In totaal moet 500 meter gezwommen worden, althans al je zo tussen de 10 en 60 bent, jonger of ouder mag de afstand halveren. „Het is geen race tegen de klok“, bevestigt ons het SLOS, iedereen mag in zijn eigen tempo zwemmen. Informatie over zwemfestijn is te krijgen bij De Bronspot, Koutenveld B1, Brunssum, tel. 045-254078. Daar kunnen de deelnemerskaarten afgehaald worden. Dus doe eens iets aan dat opkomend buikje meneer of aan uw te brede heupen mevrouw en zwem u blank!

Dank

Op opa Haas van de speeltuin in Trebbeek heeft in het ziekenhuis gelegen. Gelukkig is opa weer zo ver overeind gekrabbeld, dat hij nu weer thuis is bij zijn vrouw, die hem natuurlijk net zo goed verzorgd als de lieve verpleegsters in het ziekenhuis. Maar de speeltuinopa is in Trebbeek een natuurlijk vooruit bij kinderen, een geliefd iemand en daarom hebben de kindertjes die vaker in de speeltuin komen opa in de tijd dat hij in het ziekenhuis lag heel wat kaarten, tekeningen en zelfs fruitschalen gestuurd. Daarvoor wil opa ze nu hartelijk dank zeggen. Hopelijk is hij binnenkort weer zo ver dat hij weer in de speeltuin gezien wordt.

Van onze verslaggever

HEERLEN – Teneinde slagvaardiger te kunnen gaan optreden bij alle zaken die de werkgelegenheid betreffen, gaat de gemeente Heerlen binnen het ambtelijk apparaat een apart bureau Werkgelegenheid formeren. Van daaruit moet een organisatie worden opgebouwd, dat als overlegpodium moet dienen voor de gemeente en andere instanties bij werkgelegenheidsvraagstukken. Gedacht wordt aan dezelfde structuur als bij het overleg met het midden- en kleinbedrijf, dat in Heerlen sedert één jaar functioneert. Samenbundeling van alle activiteiten op één punt binnen het ambtelijk apparaat is een van de voorstellen, die B. en W. in de nieuwe nota werkgelegenheid aan de raad doen.

Andere voorstellen in deze nota zijn de uitbouw van onderwijs- en opleidingsmogelijkheden in Heerlen, het blijven streven naar verruiming van de werkgelegenheid in de dienstensector en gezondheidszorg, het uitbouwen van de centrumfunctie van Heerlen en het met kracht blijven aandringen op uitvoering van het beloofde spreidingsbeleid.

„Heerlen mag de zorg voor de werkgelegenheid niet zomaar overlaten aan andere instanties maar moet zelf alert

In nieuwe nota werkgelegenheid:

„Heerlen blijft slagvaardig“

blijven. We willen de zaak goed aanpakken en hebben daarom interne reorganisaties doorgevoerd om te helpen in werkgelegenheidsvraagstukken“, zei burgemeester J. Reijnen in een toelichting op het verschenen werkgelegenheidsnota.

Rekenkunstjes

Wethouder H. Schlösser uitte daaruit

harde kritiek op de overheid, vooral over recente veranderingen in het spreidingsbeleid. „Men wil verschuiven in werkgelegenheidsvraagstukken“, zei burgemeester J. Reijnen in een toelichting op het verschenen werkgelegenheidsnota.

Open universiteit

Concreet ging wethouder Schlösser in op de vestiging van de open universiteit. Dit is een schriftelijk instituut voor universitair onderwijs, dat aan 400 tot 500 mensen werk kan gaan bieden. „In eerste opvang kan Heerlen 150 mensen ruimte bieden in kantoorruimte in het centrum. Dicht bij het

station, dicht bij een computercentrum en dicht bij een drukker. Eisen die de commissie gesteld had. Heerlen heeft de vestiging van deze onderwijsinstelling sterk bij de minister-president bepleit, maar ook elders en ook elders in Limburg zijn kandidaten. We blijven attent“, aldus de heer Schlösser.

„Horzelfunctie“

In de uitvoerige werkgelegenheidsnota worden enkele taken op een rijtje gezet die een gemeente kan doen om bedrijven aan te trekken en de werkgelegenheid te bevorderen. Met name zijn dat de zorg voor een goede infrastructuur (wegen, terreinen, verbindingen, energielevering); goede serviceverlening aan bedrijven en diensten bij inlichtingen en zaken als huisvesting; zorg voor een goede „image“ van de streek qua woon- en werkgebied; en het blijven vervullen van een „horzelfunctie“, waarmee constant de aandacht van hogere overheden en het bedrijfsleven voor de streek wordt gevraagd. „Niet berusten in de ontstane situatie. De neiging onderdrukken om het werkgelegenheidsprobleem als een algemeen probleem te zien“, is een van de conclusies in het omvangrijke rapport.

Bromfietser zwaar gewond

SCHINVELD – Levensgevaarlijk gewond werd een 16-jarige bromfietser uit Merkelbeek die zaterdagavond omstreeks 20 uur op de Merkelbeekstraat in aanrijding kwam met de auto van een 19-jarige man uit Heerlen. De jongen werd naar het ziekenhuis in Heerlen overgebracht en zijn toestand is nog steeds ernstig.

De auto werd aan de linkerkant zwaar beschadigd. De rijkspolitie van Astenrade verzoekt getuigen van het ongeval zich met haar in verbinding te stellen. Telefoon 04492-1555.

Parkeergarage weer waterdicht

HEERLEN – De twaalf jaar oude parkeergarage nabij de Schouwburg van Heerlen zal voor 327.500 gulden een opknappbeurt ondergaan. Het geld zal voornamelijk worden besteed aan het weer waterdicht maken van de ondergrondse garage, die op verschillende plaatsen lekkages vertoont.

Verder wordt de brandmeldinstallatie vernieuwd. De te maken onkosten zijn mede het gevolg van vernielingen die zijn aangericht.

Inbraken in Heerlen

HEERLEN – Uit een opslagplaats op het industrieterrein in de Cramer in Heerlen zijn diverse goederen ontvreemd. Bovendien werden de elektrische installatie van een meterkasthuisje en de inventaris en alle ruiten van een kantoor vernield. De totale schade is niet bekend.

In een winkel aan de Klompstraat in Heerlen is dit weekend tweemaal ingebroken. Ontvreemd werden hier men, bromfietshelmen en laarzen. Niet was binnengekomen door het uitbreken van een ruit op het platdak.

Bijna 1 miljoen voor woonerf in Meezenbroek

Van onze verslaggever
HEERLEN – Voor bijna één miljoen gulden zal in de wijk Meezenbroek te Heerlen tussen de Mesdagstraat, Tooropstraat en Kasteellaan een woonerf worden aangelegd.

Dit voorstel wordt door B. en W. van Heerlen aan de raad gedaan, waarvoor eerst de commissie openbare werken op 18 september zal praten. Meezenbroek zal daarmee de tweede bestaande wijk in Heerlen zijn waarbij de woonomgeving middels een woonerf aantrekkelijker wordt gemaakt. Het eerste was de wijk Hambeukerboord. Andere woonerven zijn in nieuwbouwprojecten gerealiseerd.

Gewond door bierglas

KERKRADE – Twee meisjes raakten zondagavond gewond toen een onbekende op de trappen van een cafe aan de Markt een bierglas naar beneden gooide. De meisjes moesten voor behandeling naar het ziekenhuis, maar deden geen aangifte.

Brand in brievenbus

KERKRADE – In een op de Markt staande brievenbus brak zondagavond rond kwart voor elf brand uit. Een deel van de ongeveer 75 poststukken werd door het vuur aangetast. De restanten werden door de PTT meegenomen.

Wijns nu als een juweel bij zich“, meende mr. Moszkowicz nog. Desalniettemin gaf de kantonrechter een geldboete van driehonderd gulden voor het rijden zonder rijbewijs, tweehonderd gulden voor het onverzekerde rijden en een voorwaardelijke ontzegging van de rijbevoegdheid voor de duur van een maand.

Aanhouden

Tijdens de zitting moest mr. Prickartz twee zaken aanhouden om de verdachten de gelegenheid te geven om bewijsmateriaal te gaan halen. De een mocht naar zijn auto rennen om zijn gloednieuwe rijbewijs aan de kantonrechter te kunnen laten zien. De man was vorig jaar aangehouden wegens het rijden zonder rijbewijs. Begin dit jaar had hij het begeerde papiertje dan toch eindelijk behaald en mr. Prickartz wilde dat even zien. Bloemenhandelaar C.v.d. uit Heerlen deelde de kantonrechter mee, dat hij inmiddels een parkeeronthoefing had gekregen voor zijn twee vrachtwagens, maar hij had het document niet bij zich. De man moest voortkomen voor twee parkeerovertrekken. Een telefoontje naar het Heerlense politiebureau was voldoende om de kantonrechter alsnog te overtuigen. De handelaar kwam er vanaf met een schuldigverklaring zonder oplegging van straf.

‘Nog één oorlog moet worden uitgevochten’ Heerlen herdacht 35 jaar bevrijding zeer stijlvol

Van onze verslaggever

HEERLEN – Stijlvol werd gisteren in Heerlen herdacht dat stad en streek 35 jaar geleden door het 119e regiment Old Hickory werd bevrijd van de Duitse bezetter. Aan deze herdenking werd een apart cachet gegeven door de aanwezigheid van een groot aantal ex-militairen van de 102e Amerikaanse divisie The Ozarks. Deze werd kort na de bevrijding in Heerlen gelegerd voor de aanval op Aken en de Roer en verbleef twee maanden in Heerlen. Deze Amerikaanse militairen legden hier toen veel contacten met Heerlense burgers, die in deze dagen veelvuldig aangehaald zullen worden.

Plechting begon de herdenking van 35 jaar bevrijding bij de gedachteniskapel aan de Akerstraat, waar een verraan van de 102e infanteriedivisie van het Amerikaanse leger een krans legde. Velen uit Heerlen, waaronder het college van B. en W. waren hiervan getuige. Een muzikant van de koninklijke harmonie Heerlen speelde The Last Post.

Herinneringen

In de hal van het stadhuis werden de Amerikaanse gasten vervolgens welkom geheten door burgemeester J. Reijnen van Heerlen. Deze haalde daarbij de woorden aan van de generaal Keating in een herinneringsbundel over de Ozark-divisie: „Er is nog één oorlog overgebleven die moet worden uitgevochten. De oorlog van eeuwigdurende vrede en vrede en betere wereld om in te leven“. Burgemeester Reijnen heette de gasten van harte welkom in Heerlen. „In de 35 jaar na de bevrijding is Heerlen veel veranderd. De stad is gegroeid, nieuwe gebouwen zijn er, de race tegen de plekjes uit uw herinnering terug te vinden“, hield hij de oud GI's van het Amerikaanse leger voor. Generaal-majoor William R. Douglas, toenmalig commandant van het 102e divisie, hield de hij aan de gemeente en gemeenschap Heerlen aanbood. „Als

„D'r Kronkeleer“ al half uitverkocht

HEERLEN – De helft van de voorstellingen van de komedie D'r Kronkeleer, waarmee het Heerlense Streektheater het nieuwe seizoen inzet, is al volledig uitverkocht. Het betreft de première op 28 september en de avonden van 30 september, 6, 7, 12, 14, 19 en 21 oktober. Daar staat tegenover dat er een voorstelling bij komt in de vorm van een vóórpremière op 27 september. Deze vóórpremière is speciaal bedoeld voor de bejaarden, die hiermee de première krijgen. Er zijn echter voor de avond meer plaatsen beschikbaar dan er bejaarden worden verwacht. Wie er snel bij is kan van deze extra voorstelling meeprofitieren.

Informatieavond IKV Heerlen

HEERLEN – Het Interkerkelijk Vredesraad in Heerlen houdt vandaag in samenwerking met de Raad van Kerken een informatie- en discussieavond. Gastspreekster is majoor Andriessen, die naast zijn militaire functie ook lid is van het IKV. Hij zal dan ook over het IKV en haar leuze „Help de kernwapens de wereld uit, te beginnen in Nederland“ spreken. Hierna is een forumdiscussie.

De toegang tot de avond, die om 19.45 uur in het Missionair Centrum in de Gasthuisstraat 19 begint, is gratis.

blijk van de uitzonderlijke vriendschapsbanden tussen de vriendelijke bevolking van deze stad en ons“, zei hij daarbij.

Bevrijdingsvuur

De ontsteking van het bevrijdingsvuur op het pleintje naast het stadhuis en een defilé van Heerlense verenigingen besloten daarna de viering van het 35e bevrijdingsjaar voor Heerlen. Het bevrijdingsvuur werd gebracht door leden van de gymnastiekvereniging Avon en het mannenkoor Pancratius zong het Nederlandse en Amerikaanse volkslied, terwijl burgemeester Reijnen en generaal Douglas met fakkels het bevrijdingsvuur ontstaken.



• Een bronzen plaquette en een hartelijke handdruk benadrukken de vriendschapsbanden tussen Heerlen en generaal William Douglas van de 102e Amerikaanse divisie.

Vrijthof Klimmen wordt weer echt plein

Van onze verslaggever

KLIMMEN – Het Vrijthof, het plein in het hartje van Klimmen, zal weer in de oude luister worden hersteld. In de raadsvergadering van maandag 24 september zal de raad een kredietaanvraag voorgelegd krijgen voor de verbetering van het Vrijthof.

Het is de bedoeling dat het asfaltwegdek gaat verdwijnen en vervangen wordt door klinkers en kinderkopjes. In het midden van het plein zal een bestrating van aangewast grint komen, net zoals dat vroeger was. Rustieke lantaarns gaan de aankleding van het Vrijthof completeren. De kosten worden geraamd op 191.000 gulden. Het Vrijthof zal voor alle verkeersmiddelen open blijven. Het plein wordt uitgeroepen tot een monument. Ook de Remigiusstraat krijgt geen uitmonding meer op het plein. Wanneer op het open terrein tussen de kerk en het pand Laeven de nieuwe

bibliotheek wordt gebouwd zal ook deze zijde van het plein een besloten karakter krijgen. Lindebomen gaan in de verdere toekomst voor schaduwplekjes zorgen, waaronder de mensen van Klimmen dan over vroeger kunnen vertellen.

In de raadsvergadering, die maandag 24 september wordt gehouden, wordt een krediet gevraagd van 240.000 gulden voor aanlegfase 2 van het sportterrein SCKR. Verwacht wordt dat er ook nog een 3e fase komt en dat de totale aanlegkosten met het sportterrein in Randsaal de 600.000 gulden zullen overschrijden.



• Kranslegging door oorlogsveteranen van de Ozark-divisie bij de gedachteniskapel te Heerlen.

Belangenvereniging De Wieër: „Flikwerk“

Opknappbeurt echter nog niet begonnen

Van onze verslaggever

HEERLEN – „Flikwerk“, zo noemt de belangenvereniging De Wieër de gang van zaken rond de opknappwerkzaamheden in hun wijk. Zoals bekend is er na jarenlang touwtrekken acht miljoen gulden beschikbaar om noodzakelijke reparaties te verrichten aan de 58 woningen in de Wieër. „Alleen de daken nog en de wijk is klaar“, schrijft de belangenvereniging in een stencil aan de bewoners, „de acht miljoen gulden zijn dan op en de bewoners blijft zitten met de vochtproblemen, houtrot, scheuren en de hogere huur“.

Verder valt in het stencil te lezen dat de woningvereniging Heerlerheide haar afspraken jegens de bewoners niet is nagekomen. (De woningvereniging Heerlerheide is eigenaar van de 58 woningen). „Volkomen onbegrijpelijk en volledig uit de lucht gegrepen“, kwalificeert een woordvoerder van deze woningvereniging de beschuldigingen van het actiecomité. „Wij hebben die acht miljoen nog niet binnen en zijn vanzelfsprekend dus ook niet begonnen met de reparaties“. De woningvereniging vraagt zich dan ook af over welke klachten de belangenvereniging in het stencil spreekt. „Het enige dat we tot nu gedaan hebben is een inventarisering van de tijd en de kosten, die de reparaties zullen vergen. Om dat te weten te komen zijn we in twee huizen bezig geweest. Maar voor we met de opknappbeurt beginnen zullen er nog wel twee maanden verstrijken.“

Voorlichting

Het stencil van de balangengroep is de woningvereniging wel in het verkeerde keelgat geschoten. Gisteravond heeft het dagelijks bestuur namelijk besloten dat de woningvereniging zelf voorlichtingsavonden over de gang van zaken bij de renovatie zal beleggen. Zonder medewerking van

f 5000,- aan rijlessen gespendeerd Radeloze man vervalste rijbewijs

Van onze verslaggever

HEERLEN – „U zult het niet geloven meneer de kantonrechter, maar deze man heeft niet minder dan vijfduizend gulden aan rijlessen gespendeerd. Door familie en iedereen werd hij bespot en geplaagd, omdat hij dat rose papiertje maar niet kon krijgen. Te lang leste heeft hij maar een rijbewijs vervalst. Niet voor de politie, meneer de kantonrechter, maar voor de familie. Hij kon de druk van de familie niet meer aan“.

Raadsman mr. M. Moszkowicz noemde de situatie, waarin zijn cliënt op een gegeven moment verzeild was geraakt zelfs een „drama in het klein“. Zowel de officier van justitie mr. van Kuijk als kantonrechter mr. Prickartz waren het niet helemaal eens met de opvatting van de raadsman als zou de psychische toestand van verdachte ertoe hebben geleid, dat hij tot vervalsing van een rijbewijs was overgegaan. „Hij draagt zijn rijbe-

+++ KUNST
TE KEURSwingend
jazzconcert

HEERLEN - Tijdens een zo goed als twee uur durend optreden in de schouwburg te Heerlen van The Barrelhouse Jazzband raakten de gemoederen van het publiek zondagochtend aardig op drift. Het ensemble oogstte nogal wat bijval. Typerend voor de jazz is, dat nummers, teksten en inhoud er niet zo veel toe doen. Veel-er gaat het om sfeer en muzikale uitlaat. Dat uit zich vooral op het vlak van de ritmiek, niet alleen bij muzikanten, maar evenzeer bij het publiek dat voor een groot deel op alle mogelijke manieren met een of meer lichaamsdelen of met het hele lichaam ritmisch mee beweegt.

Het is merkwaardig hoe het muzikaal unieke cultuurgevoel van Harlem, New Orleans en andere Amerikaanse haarden gemeengoed van de hele wereld is geworden en tegelijk consumptiegoed. Zelfs een land als bijvoorbeeld Polen heeft zijn eigen jazzsembles, terwijl zijn muzikaal-culturele standing toch uit totaal andere bronnen voortkomt dan die van de genoemde Amerikaanse plaatsen waar de jazz bij uitstek inheems is. Ik geloof ook, dat de hedendaagse jazzbeoefening, in overeenstemming met dat consumptief aspect, snobisme uitlokt, gepaard gaande met gekunstelde betuigingen van adhesie. Toch is het anderzijds goed, dat de jazz, zelfs in andere culturen, wordt beoefend, op zijn minst als muzikale expressie, beter nog als vorm van kunst. Zelfs in een plaats als ons eigen Eijsden kan dat gebeuren. Alleen moeten wij ons ervan bewust zijn, dan wij da niet meer zo origineel met het verschijnsel omgaan als destijds in het ontstaansgebied ervan geschiedde en nog geschiedt. De heer Martin Koekelkoren uit Eijsden richtte in 1968 zijn band op. Hij is er, hem op klarinet en sopraansaxofoon aanvoerende, de leider van. De heren Paul Wouters, Wim Schulpen, Rinus van Loon, Nico Roeters en Eugène de Wilde zijn zijn medewerkers op kortnet, trombone, banjo, drums en (elektrisch versterkte) contrabas. Schulpen verzorgt ook de vocals, zoals dat in dit genre heet. Men onderscheidde zich door grote bedrevenheid op de instrumenten. Dat geldt de toonvorming en de technische beheersing. De solo's van blazers en slagwerker waren aanstekelijk. Het is opvallend, hoe karakteristiek het koper in de onderhavige muzieksoort tot zijn recht komt. Uit het oogpunt van de ensemblekunst de groep beoordeelend, moet men tot de conclusie komen, dat zij zeer hecht is en homogeen. Een bezwaar zou men kunnen aanvoeren: het is allemaal wat eenvormig. Wanneer de muzikanten zo uren lang zouden kunnen doorgaan - en daar had het alle schijn van - zouden zij een monotone scheppen in optima forma.

J.F.H. Schouten jr.

BIOSCOPEN

HEERLEN

Royal
The Warriors. 3e week. 16 jr., dag. 14.30 en 20.30 uur.

Rivoli
The Medusa Touch. 16 jr., dag. 15.30 en 20.00 uur.
De kleine zeemeermin. za. zo. en wo. 13.30 uur.

H5
Uit elkaar. 12 jr., dag. 14.30 en 20.30 uur.

De duivel hale je. 2e week, a.l., dag. 16. en 20 uur.
The car. 12 jr., dag. 14. 16. 19 en 21, uur.

Gejodel onder Tirolerokjes. 16 jr., dag. 13.45, 15.45, 18.45 en 20.45 uur.
De gendarme ziet ze vliegen. 17e week, a.l., dag. 14.15, 16.15, 19.15 en 21.15 uur.

De lady en de vagebond. a.l. za., zo. en wo. 14 uur.

KERKRADE

Wijngrachttheater
The called him Bulldozer, a.l., vr., ma. en di. 20.15 uur.

EXPOSITIE

HEERLEN

Showroom Canton Reiss
Werken van Jean Viehoff. Gedurende de maand september.

Thermemuseum
Aquarel en gouache, werk van 37 Belgische schilders. Open van di. t/m za. van 10.00 tot 17.00 uur; zo. van 14.00 tot 17.00 uur. Gedurende de maand september.

HOENSBROEK

Fotogalerie 68
Foto's van Chef Meulenkamp. Open ma. t/m vr. 10-12, en 13.30-17 uur; za. en zo. 13.30-17 uur. Tot 4 oktober.

Kasteel
Werk van Frans Halmans. Open dag. 10-12 en 13.30-17.30 uur. Tot en met 23 september.

KERKRADE

Wijngrachttheater
Foto's van Riesjard Schropp. Open ma. t/m vr. 10-15 uur; za. 10-12 en 14-18 uur; zo. 14-18 uur en tijdens de voorstellingen. Tot en met 15 oktober.

Scoutingjaar
weer ingezet

Van onze verslaggever

HEERLEN - Meer dan 700 welpen, gidsen en verkeners van de verschillende scoutinggroepen uit Heerlen hebben zaterdagmiddag het scoutingjaar 1979-1980 geopend. Op het Burg. van Grunsvenplein stonden de in het bekende verkenersgroen gestoken jongeren in carrévorm rond de vlaggen, die met een saluut van alle leden werden gehesen.

Orgelconcert
Schandelen

SCHANDELEN - Vandaag, wordt in de H. Hartkerk te Schandelen het derde en laatste orgelconcert van de elfde reeks gegeven.

Het orgel wordt bespeeld door de Tilburgse organist Maurice Pirenne. Het concert begint om 20 uur. Maurice Pirenne is orgelleraar aan het Brabants Conservatorium. Hij speelt werken van Frescobaldi, Cherubini, Cabanilles, Soler, Scheidt, Böhm, en Carl Bach.

OLDB-wisselbeker
voor Nieuw-Einde

NIUW-EINDE - De politiehondwedstrijden gehouden door de afdeling Nieuw-Einde in samenwerking met de Oud Limburgse Dressuurbond op het terrein aan de Varenbeuk, werden een groot succes en trokken vele belangstellenden.

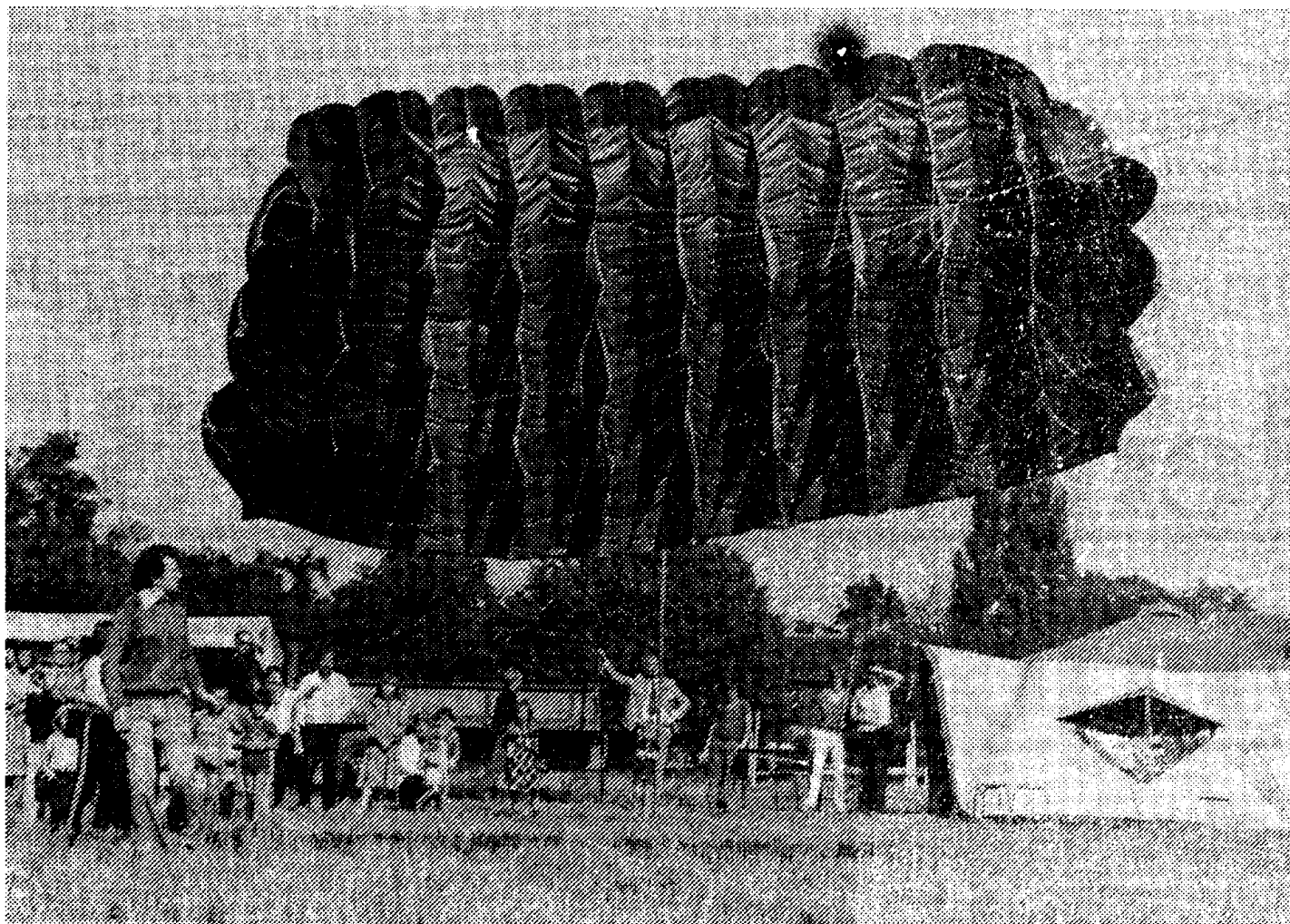
De uitslag was als volgt: Aspirantklasse: kampioen G. van het Veld, afdeling Spekholzerheide met Cesar 85,5 pnt., reserve-kampioen, P. Verduin Eygelshoven, met Cindy 83,5 pnt. Jeugdklasse, kampioen J. Meicks, afdeling Bleyerheide met Prins 214,5 pnt. Openklasse, kampioen van Haaren, Nieuw-Einde met Armin 334 pnt., reserve kampioen v.d. Wauw Nieuw Stad, met Lex 281 pnt. Ereklasse, kampioen Idema, Nieuw-Einde, met Rudi 360 pnt., en reservekampioen, Bronswijk afdeling Berenbos met Astrid 339 pnt. De wisselbeker werd voor de tweede maal gewonnen door Nieuw-Einde.

Dr. Vos verlaat
Hoensbroekse
gemeenteraad

HOENSBROEK - De voorzitter van de PvdA-fractie Martin Vos gaat de Hoensbroekse raad verlaten. Drukke werkzaamheden nopen Martin Vos te stoppen met het raadswerk. Hij blijft wel werkzaam binnen de PvdA-afdeling in Hoensbroek. Na de begrotingsvergadering ergens in de laatste maanden van dit jaar zal dokter Vos worden opgevolgd door de heer Melissen.

Wethouder Jan Verheugen van jeugdzaken wenste de scoutingleden veel succes toe in het nieuwe jaar. „Julie zullen er in het latere leven veel nut van hebben wanneer je met plezier en inzet meedoet”, zei hij. Hij dankte Scouting Heerlen voor de adoptie van twee kinderen uit ontwikkelingslanden, waarvoor de verkenersjeugd

gelden bijeen heeft gebracht. Daarna vertrokken de welpen en gidsen voor een etalagespeurtocht door Heerlen, die eindigde met een spellenfeest in Beuzenrade. De verkeners togen ook Heerlen in om voorbijgangers te enquêteren over hoe zij dachten over het scoutingwerk.



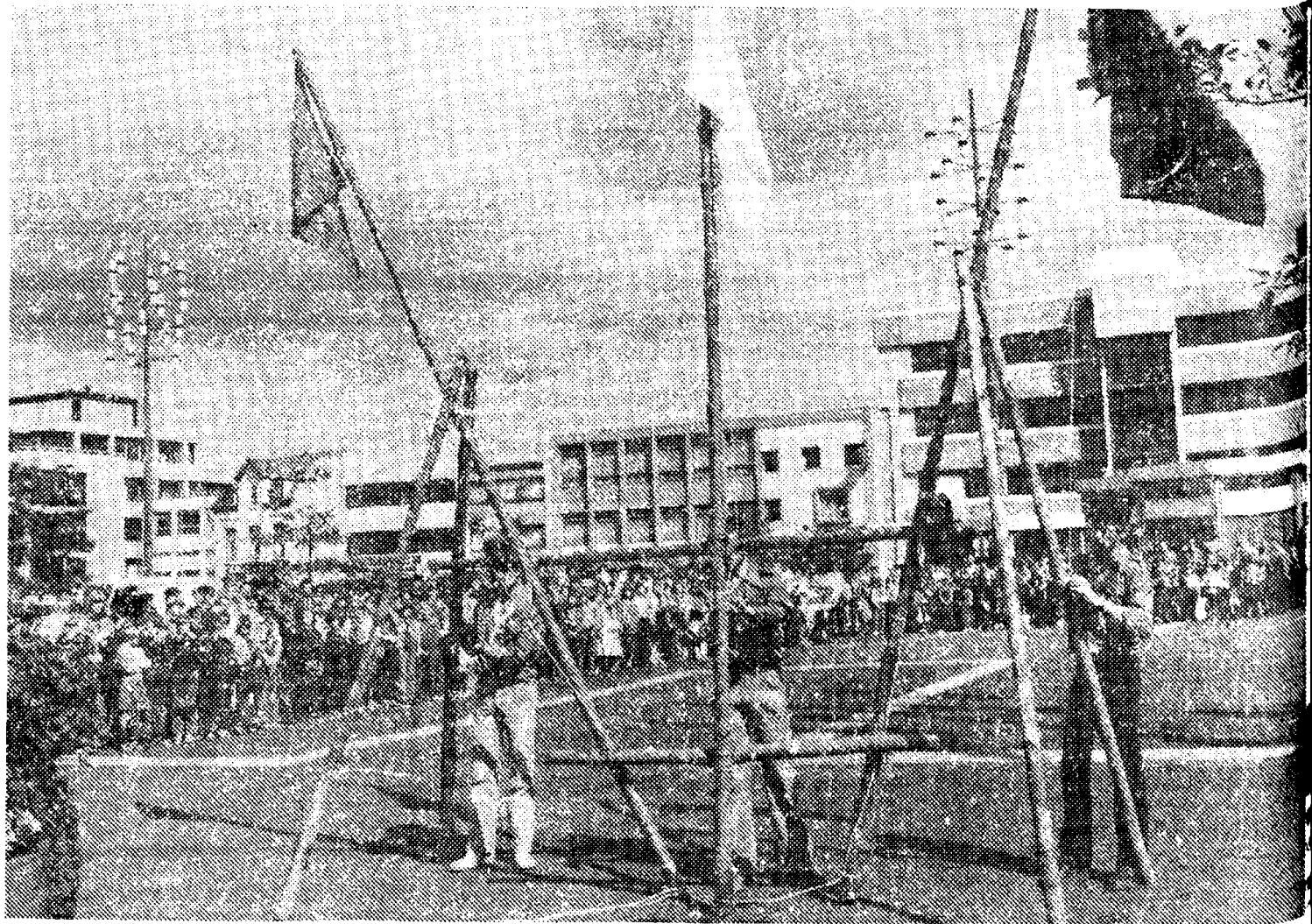
● Er was te weinig wind om deze reuze vliegers in Oirsbeek lang in de lucht te houden

Weinig wind voor
vliegers in Oirsbeek

OIRSBEK - Veel mensen maar weinig wind zondagmiddag in Oirsbeek en daardoor werd het vliegerfeest van de jeugdvereniging Don Bosco niet het spectaculair gebeuren wat het moest worden.

De pogingen om dertig vliegers aan één touw omhoog te laten gaan mistukten. Wel kon men de hele dag kleine vliegers van kinderen uit Oirsbeek zien, die meedongen in de wedstrijd. Bij de jeugdige groep won Godart Spruit en bij de grote-

ren werd Paul Goyen winnaar. Zondag 23 september vanaf 11 uur zal de Belgische vliegerkoning Antoine Lankohr opnieuw een poging doen een stoet van dertig vliegers in de lucht te krijgen.



● Met een korte vlaggeparade werd het scoutingjaar in Heerlen geopend.

SCHOOLKLAS
NA 25 JAAR
WEER BIJEEN

● Erehaag voor zilveren onderwijzer L. Schreurs, directeur van de HNO-school „Terwinselen” die reeds 39 jaar in het onderwijs werkzaam is.

KERKRADE - De meisjesklas van 1954, nu allemaal welgedane dames, die 25 jaar geleden aan de huishoudschool Terwinselen les kreeg van de heer L.J.M. Schreurs, was vorige week compleet bij het zilveren jubileum van de heer Schreurs aanwezig. Dat werd vrijdag en zaterdag gevierd. Vrijdag was er feest op school, waar de jeugd na een h. mis genoot van een film met o.a. Cliff Richard.

Zaterdagmiddag werd de receptie gehouden, waarop de jubilaris gehuldigd werd en toegesproken door voorstaande mensen uit het onderwijs. Mevrouw IJpma sprak de thans één jaar lang als directeur werkzame heer Schreurs toe en had daarbij veel waardering voor de vele binnen- en buitenschoolse activiteiten van de jubilaris.

Mej. van Moorsel, inspectrice voor het HNO-onderwijs, voerde het woord, gevolgd door burgemeester Vrouwenraets van Schaasberg, de heer Stokman namens het ouderecomité en pastoor Vliegen als oud-bestuurslid. Tijdens de drukke receptie kwamen veel oud-collega's en oud-leerlingen bij de hand drukken.

Vier jubilarissen
fanfare Schinveld

SCHINVELD - De koninklijk erkende fanfare St. Lambertus uit Schinveld huldigde afgelopen zaterdag vier jubilarissen, dat waren de heren M. Jacobs (50 jaar lid), F. Hendriks en J. Pagen (beide 40 jaar) en J. Theunissen (25 jaar)

Namens het bondsbestuur kregen de jubilarissen het bondsinsigne overhandigd en ook de dames van de jubilarissen werd een gepaste attentie aangeboden. In optocht werden de jubilarissen 's middags afgehaald waarna om 17.00 uur een eucharistieviering plaats vond in de St. Eligiuskerk. 's Avonds was er in het Fa-si-la-gebouw een gezellig samenzijn.

De jubilarissen met dames v.l.n.r. voorzitter Arnold Thissen, Jack Theunissen, Jan Pagen, Frits Hendriks en Math Jacobs



KLEIN JOURNAAL

redactie
wiel lankes
tel. 045-739282

Bocholtz

● AFSLANKEN

Het Groene Kruis afdeling Bocholtz gaat vandaag, dinsdag, in het wijkgebouw beginnen met een afslankcursus. Belangstellenden kunnen zich aanmelden of inlichtingen verkrijgen bij de wijkzuster.

Brunssum

● SPREEKUR

Het spreekuur dat vandaag, dinsdag, vanaf 14.30 tot 16.30 uur gehouden zou worden door de wethouders De Graaf en Baumans komt te vervallen.

Merkelbeek

● SCHIETWEDSTRIJD

Tijdens de schietwedstrijden om het verenigingskampioenschap gehouden door de schutterij St. Johannes-St. Clemens ging de eerste en tweede prijs bij de dames naar de keizerin

mevrouw Tilburg-Vromen en koningin mevrouw Huisman-Peters. Bij de heren waren de prijzen voor H. Curfs, G. Gelissen en J. Timmermans.

Simpelveld

● JUBILEUMGESCHENK

Bij zijn zilveren priesterjubiläum kreeg pastoor Vreuls van zijn parochianen een bedrag aangeboden, waarmee hij een reis door Israël kan maken. In het kader hiervan is hij vanaf vandaag gratis de parochiehuizen worden dan geregeld door kapelaan Broekhoven, Gaasstraat 4, tel. 1341.

● VROUWENGILDE

Het vrouwengilde start vandaag, dinsdag, om 20.00 uur in zaal Maxime met het nieuwe seizoen. In het kader hiervan komt Ger Heystee uit Maastricht met een literaire one-man-show. Verder is er gelegenheid onder het drinken van een kopje koffie een praatje te maken.

● ZIEKENTRIDIUM

Drie dagen lang was er feest voor de

zieken van Simpelveld. Het comité Zonnebloem had voor een triduum gezorgd dat in de prachtige omgeving van kasteel Imstenrade gehouden werd. Drie dagen lang verwendden de dames van het comité de ruim 100 zieken. Plaatselijke autobezitters haalden iedere morgen gratis de zieken aan huis op en brachten hun in de avonden weer netjes thuis.

Kienagenda

VANDAAG
KERKRADE: 20.00 uur in café Kloth door skatfederatie en de duivenclub. 19.45 uur in zaal Krings door bijstandcommissie fanfare St. Cecilia. 19.45 uur in club 208 door de kegelbond. 20.00 uur in het gemeenschapshuis Heilust door SVK. 20.00 uur in lokaal v.d. Heijden door damescomité Barbara. 20.00 uur in het gemeenschapshuis Spekholzerheide door de gezamenlijke verenigingen.
HEERLEN: 19.45 uur in het parochiehuus Sittarderweg door de balletvereniging. 20.00 uur in café Royal door de spaarclub.

BRUNSSUM: 19.30 uur in het gemeenschapshuis In 't Ven door de bejaardenbond Langeberg. 20.00 uur in het Unitasgebouw door Jong Leven. 14.00 uur in zaal Concordia door de bejaardenbond Rumpen. 20.00 uur in zaal Concordia door jubileumcommissie Schuttersveld. 20.00 uur in zaal Oberje door buurtvereniging Haansberg.

HOENSBROEK: 19.30 uur in Ons Huis door de gezamenlijk verenigingen. 19.30 uur in het muziekcentrum door tamboerkorps Prinses Margriet.

NIUWENHGAEN: 20.00 uur in zaal Veenendaal door schietvereniging Wilhelmina.

UBACH OVER WORMS: 20.00 uur in het gemeenschapshuis Lauradorp door de gezamenlijke verenigingen.

TREEBEEK: 19.45 uur in Chalet door de ontspanningsvereniging.

VOERENDAAL: 19.45 uur in huize Laurentius door de schutterij.

VAESRADE: 20.00 uur in het gemeenschapshuis 't Pomphuske door de gezamenlijke verenigingen.

SCHAESBERG: 20.00 uur in het wijkcentrum het Eikse door de gezamenlijke verenigingen.

HEKSENBERG: 19.30 uur in zaal 't Karreviel door de samenwerkende verenigingen.

NIUW-EINDE: 19.45 uur in de Varenbeuk door BC Braggarts.

HEERLERHEIDE: 20.00 uur in het Pauluscentrum Wieër door de gezamenlijke verenigingen.

Kerkrade

● LOTERIJ

De prijzen van de loterij gehouden door de parochie De Blijde Boodschap zijn gevallen op de nummers: 3214, 3894, 1874, 3110, 1354, 1729, 3407, 1304, 610, 812 en 88. De prijzen kunnen worden afgehaald bij de heer Donners, Geurtsstraat 54.

● ST-SEBASTIANUS

Bij gelegenheid van het koningsbal van schutterij St. Sebastianus werden zaterdag in café Limbra in Spekholzerheide vier jubilarissen gehuldigd. Harrie Wellens ontving voor zijn 25-jarig lidmaatschap een schaal met inscriptie uit handen van voorzitter Tom van Bree. De heren Jos Sistermans, Hans van Bree en Harrie Brander kregen voor hun 12½-jarig lidmaatschap van de schutterij een bronzen medaille met ketting aangeboden. Op de druk bezochte receptie waren veel verenigingen en enkele schutterijen uit Kerkrade en omgeving aanwezig.

OZO Kerkrade-West
huldigde jubilarissen

KERKRADE - Ter gelegenheid van het 60-jarig bestaan van de Organisatie van Bestaande Ondernemers Kerkrade-West werden gisteren 31 jubilarissen gehuldigd. Drie diamanthen leden, de heren H. Keularts, A. Werry en H. Brauwens werden speciaal in de bloemetjes gezet als mede-oprichters van de organisatie.

Een ander geschiedde door voorzitter Oscar Matti van O.Z.O.-Kerkrade-West en de voorzitter van L.O.Z.O. de heer Beuken. De heren H. Voncken, G. Schlangen, Ch. Döhmen, J. de Pijper en J. Kleinen kregen de versierselen overhandigd, behorend bij het 30-jarig lidmaatschap. De heren J. Schroder, B. Schettters, G. Vaessen, P. Hanssen, L. van Rijen en mev. Vliegen waren 40 jaar lid. Voor hun 30-jarig lidmaatschap werden gehuldigd J. Mohr, J. Hahnraats, P. Ploem, gezusters Quadackers, Ph. Crombach, F. Vliegen en A. Kleinpaste. Tenslotte werden P. Scheeren, A. Vliegen, J. Somers, O. Matti, L. Spierts, J. Hendriks, P. Mols, Th. Vliegen, F. Dols, F. Fraenkel gehuldigd voor hun 25-jarig lidmaatschap. Op de zeer drukke receptie in het verenigingsgebouw was het voltallig college van B. en W. van Kerkrade aanwezig, naast commissaris Rikerkhoffs van de gemeentepolitie, van Kerkrade, pastoor Hausmans en de oud-pastores Grooten en Kusters.



De heer Paré overhandigt een kwartetspel tegen betaling aan burgemeester Reijnen, onder toezicht van wethouder Schlösser.

Burgemeester Reijnen kocht eerste exemplaar

Mijnkwartetspel geïntroduceerd

HEERLEN - Met een gul gebaar trok burgemeester J. Reijnen van Heerlen gisterochtend de portemonnee uit de achterzak om een kwartetspel aan te schaffen. Een kwartetspel met allerlei afbeeldingen van de in onze regio verdwenen mijnindustrie, waarvan de nettoopbrengst geheel ten goede komt aan de silicosepatiënten. Het initiatief om een nieuwe versie van het oer-Hollandse kwartetspel uit te geven, komt van de Juniorkamer Land van Herle. Deze vereniging wil met het kwartetspel drie vliegen in één klap slaan, vertelde het Juniorkamerlid J. Paré bij de overhandiging van het eerste exemplaar.

„Ten eerste willen wij de nood trachten te lenigen, waarin veel silicosepati-

ënten, ondanks de sociale voorzieningen, nog steeds verkeren. Ten tweede is het kwartetspel een blijvende herinnering aan de mijnindustrie. En last but not least is het natuurlijk ook leuk om te kwartetten,” zei J. Paré. Het pakje kaarten kan gekocht worden bij de vestigingen van de ABN en het mijnmuseum en kost zes gulden. Verder is de Juniorkamer, een wereldomvattende organisatie van jonge mensen, die de verbetering van het welzijn in het algemeen hoog in haar vaandel heeft staan, er in geslaagd een aantal sponsors te strikken, die zich garant hebben willen stellen voor de afname van een flink aantal spellen. De eerste oplage van 15.000 stuks is dan ook al bijna verkocht. Een nieuwe druk komt er dan ook aan.



Kat zat 2 weken op schoorsteen

MAASTRICHT - „Er zit al veertien dagen een kat op de schoorsteen van ons huis. Ze mist haar voortduur.” Met deze mededeling wendde mevrouw Reijnders uit de Bunderstraat 211 in Meerssen zich bij de Stichting Dier in Nood, Maastricht. De brandweer had al eens een

ladder lukte de kat aan zijn staart uit de anderhalve meter diepe schoorsteen te vissen. En laat het nu de zwartwitte kater compleet met bandje en belletje zijn van de familie Bodden aan het Weeterbroekplantsoen die al sinds 2 september als vermist bij het dierenhulpstation opgegeven. „De kat moet wel in een angsttoestand op dat schuine dak terecht zijn gekomen. Misschien zat hem een hond achterna”, oppert Quirin Schepel. De kater die toch wel flink vernatigd was kan nu in zijn vertrouwde omgeving weer op verhoofd komen.

ABVA/KABO VERONTWAARDIGD: Eerste toezeggingen spreiding uitvoeren

Van onze verslaggever

HEERLEN - „Gegoochel met cijfers”, noemen de ambtenaren van de ABVA en KABO in Zuid-Oost Limburg de plannen van staatssecretaris Koning met betrekking tot diens nieuwe opvattingen over het spreidingsbeleid van rijksdiensten en de daaruit voortvloeiende maatregelen, die zijn aangekondigd. De staatssecretaris wil de normale groei van de rijksdiensten in Zuid-Oost Limburg laten meetellen in de beloofde extra arbeidsplaatsen en dit nog wel met terugwerkende kracht. Ook wil staatssecretaris Koning de normale groei van rijksdiensten, zoals belastingkantoren, in de regio Zuid-Oost optellen bij de extra arbeidsplaatsen, die het rijk beloofd heeft. De ABVA-KABO vindt dat het netto-effect van het spreidingsbeleid daardoor zwaar gereduceerd dreigt te worden en reageert daarop met verontwaardiging.

Uit dit gegoochel met cijfers blijkt, dat de staatssecretaris voornemens is volledig voorbij te gaan aan de oorspronkelijke bedoeling van het spreidingsbeleid, namelijk het creëren van extra arbeidsplaatsen bij de rijksdiensten in Zuid-Oost Limburg”, schrijven de besturen van beide afdelingen in een brief aan de Tweede Kamer.

Aktiecomitee RL „Uitspraak Pais onaanvaardbaar”

MAASTRICHT - Het Aktiecomitee RL-Ziekenhuis Maastricht, waarin mede werkers van de RL zijn vertegenwoordigd, heeft in een vering het beleidsvoornemen van minister Pais geen geld voor de aanbouw van een academisch ziekenhuis op Randwyck beschikbaar te stellen als onaanvaardbaar gekwalificeerd.

Overigens heeft de minister nog altijd te beslissen. Bij een negatieve beslissing van het kabinet zou worden ingegrepen tegen de wil van alle politieke partijen in de Tweede Kamer, aldus de actiecomitee. „Deze ontwikkeling laat zien van dit kabinet zien, speciaal het gebied van de gezondheidszorg en het onderwijs. Het matingsbeleid van de huidige regering is een middellange en lange termijn het overgestelde van bezuinigingen. Kosten van een goede gezondheidszorg zullen voor de dreigende ontwikkeling die Pais thans aangeeft in de toekomst twee tot driemaal meer kosten bedragen dan nieuwbouw op Randwyck nu, aldus het aktiecomitee. Het uitsluitend vreest van studie van nieuwe ontwikkelingen ten koste van de gezondheidszorg in deze regio. In de verklaring wordt voorts gewezen op het werkgelegenheidsaspect en op de belangrijke vliegwielfunctie van het project.

L. Frissen directeur CDA-bureau

BINGELRADE - De heer L. Frissen is benoemd tot directeur van het toenemend CDA-bureau in Sittard. Dit werd bekend gemaakt in de raadsvergadering van afgelopen vrijdag in Bingelrade. Het vertrek van gemeentesecretaris Frissen, die acht jaar in dienst geweest is bij de gemeente Bingelrade, betekent voor deze gemeente een groot verlies.

OVER HUISVESTINGSPROBLEMATIEK Forumavond in aula RL

MAASTRICHT - In de aula van de Rijksuniversiteit aan de Tongersestraat in Maastricht wordt dinsdag 11 september om 20 uur een politiek forum gehouden dat geheel gewijd zal zijn aan de huisvestingsproblematiek van de een- en tweepersoonshuishoudens.

Als voorzitter zal fungeren dr. J. Tans,

oud-voorzitter van het college van bestuur van de RL. Voor het forum zijn behalve wethouder G. Peters van huisvesting vertegenwoordigers van alle Maastrichtse raadsfracties uitgenodigd. De forumavond is georganiseerd door het NSEM, een vertegenwoordigend orgaan van de RL-studenten en door de studentenvereniging Koko.

dingen, namelijk het creëren van extra arbeidsplaatsen bij de rijksdiensten in Zuid-Oost Limburg”, schrijven de besturen van beide afdelingen in een brief aan de Tweede Kamer.

„De ambtenaren is steeds voorgehouden, dat de extra matiging van hun salarissen diende voor het terugdringen van de werkloosheid, onder andere voor de uitbreiding van rijksdiensten. Vanuit die betrokkenheid eisen wij, dat de in het verleden gedane beloften onverminderd worden nagekomen”, wordt gesteld. De beide bonden eisen:

- in het kader van de eerste tranche-spreiding de groei van jonge rijksdiensten in Zuid-Limburg blijven stimuleren en niet, zoals bij het ABP, slechts 20% van de gevraagde formatieplaatsen honoreren;

- in het kader van de tweede tranche-spreiding in Zuid-Limburg een extra uitbreiding van de rijksdiensten met 2500 arbeidsplaatsen;

- uitvoeren van de toch al schamele toezeggingen, zoals gedaan in de Perspectievennota;

- uitvoeren van de toegezegde uitbreidingen van de werkgelegenheid bij rijksdiensten door gebruik te maken van de vrijgekomen middelen uit de extra matiging op de salarissen van de trendvolgers.

Omgekomen Heerle naar op berg gevonden

LUZERN/HEERLEN - De bemanning van een reddingshelikopter heeft vorige week donderdag op de flanken van de „Sustenhorn” in Zwitserland de lichamen gevonden van twee Nederlandse alpinisten, die sinds 4 juli werden vermist. De twee vermisten waren Jeroen Geertjens uit Heerlen en zijn studievriend Nico Schaper uit Bergen (N.H.). Beide jongens waren 21 jaar; zij studeerden in Utrecht.



Dravers- en volbloedtrainers op oriëntatiebezoek

Veel waardering voor aangeboden gronden

door George Taylor

SCHAESBERG - Een twintigtal trainers en een aantal eigenaren van dravers en volbloeds hebben gisteren een uitgebreid oriëntatiebezoek gebracht aan de draf- en renbaan Schaesberg en diverse gronden, die aangeboden zijn voor de bouw van entrainementen. De meningen over de meeste aanbiedingen waren onverdeeld gunstig en de mededeling van NDR-voorzitter Jaap Werners, dat de renbaan zeer waarschijnlijk ook in augustus 1980 open zal gaan, door het feit, dat het een houtvezelbaan zal worden, sloeg als een bom in.

Met grote vreugde ontvingen de volbloedtrainers deze mededeling. Door deze snellere opening wordt een jaar eerder een einde gemaakt aan de haast onmogelijke situatie, dat er in ons land alleen maar op Duindigt rennen kunnen worden georganiseerd en dan nog niet eens in het winterseizoen. Dan is Duindigt dicht. Met de komst van Schaesberg krijgen de volbloeds de hoognodige lucht en gezien het flinke aantal volbloedeigenaren in Limburg zal Schaesberg ten aanzien van de bezetting van de uitgeschreven rennen niet ongerust behoeven te zijn. Bovendien is de stallensituatie op en rond Duindigt lang niet ideaal. Veel is daar verouderd en met dat voor ogen moeten degenen, die verantwoordelijk zijn voor de aanleg van de baan in Schaesberg, handelen en de op Duindigt gemaakte fouten voorkomen. Adviezen in deze richting klonken de hele dag op uit de kring van de aanwezigen, die vóór de oriëntatietoetocht langs de aangeboden gronden begon, uitvoerig werden ingelicht en welkom geheten. Dat laatste geschiedde door burgemeester Vrouwenraets van

Enthousiast

Jaap Werners maakte de primeur wereldkundig van de houtvezelrenbaan - een unicum in Europa - en zei, dat na aanvankelijke aarzelingen (met het falen van Baarlo in het achterhoofd) het enthousiasme voor Schaesberg de boventoon was gaan voeren.

Van de afdeling paardenhouderij van het ministerie van landbouw konden de trainers etc. vernemen, dat de gronden, die gekocht moesten worden (er kan ook gehuurd en gepacht worden) voor agrarische prijzen beschikbaar zijn en dat vooral gedacht moet worden om meteen te praten over de

vergunning van de bouw van stallen en niet te vergeten het woonhuis of de woonhuizen. De heer v.d. Tiltard deed voorts de subsidieregeling uit de doeken, die het jonge trainers met weinig geld mogelijk moet maken een entrainement te vestigen. Dat alles geschiedde op het Overste Hof, pal achter de baan-in-aanleg.

Oriëntatie

Daarna begon de oriëntatietoetocht, waaraan van trainerszijde werd deelgenomen door de Limburgers K. v.d. Bosch, L. en T. Schoutout, M. Velis (allen dravertrainers) en L. Lauf jr., L. Linders en J. Pubben als volbloedtrainers en eigenaren.

Voorts uit het westen de dravertrainers M. Sanders, J. Dijk, G. Eijkelenborg, J.G.H. de Jong en H. Streng, terwijl afgevaardigden aanwezig waren van Leo Schoonhoven en Jan van Dooyeweerd, die gisteren in Medemblik een korte baan moesten rijden, maar duidelijke bedoelingen hebben een dependance van hun zeer grote stallen in Limburg te vestigen. Ten slotte waren ook diverse volbloedtrainers uit de Randstad aanwezig, t.w. mej. Buysse, D. van Gelder, mevr. Meltzer, F. van Duren, H. Wolters en H. v.d. Kraats. Bezocht werden in Schaesberg (Overste Hof vlak naast de baan) 20 à 25 ha grond in Nieuwenhagen op de Lauraterreinen, dicht bij de baan en zeer geschikt voor drie à vier entrainementen, die dan samen één oefenbaan zouden kunnen gaan gebruiken en eventueel ook op de Schaesbergse baan zouden kunnen gaan trainen. Voorts Hoensbroek

MAASTRICHT - Een onverwacht treffen tussen twee elkaar reeds lang dwarsbomende jongelieden - Ben S. (18) Amstenrade en Matje H. uit Schinnen - leidde op 16 juni in de Amstenraadse Hoofdstraat een breedvertakte vechtpartij in, die dezelfde avond nog twee makkers van Matje H. op de operatietafel deed belanden. S. en drie van zijn seconderen maakten gistermiddag op bijkans ingetogen wijze hun opwachting voor de rechtbank in Maastricht, die tot taak had toedracht en redividing van het gewelddadig treffen te ontfaelen.

Het was die avond allemaal begonnen met een klap die Schinnense Mat zou hebben toegedeeld aan Amstenraadse

(Naanhofsweg), Wijnandsrade (11 ha aan de Swieterkerkweg; prachtig gelegen), Hulsberg (De Heek-Valkenburgerveld: 18 ha eveneens fraai gelegen en o.i. goed geschikt voor een volbloedstal), Echt (9 ha van de heer Peters), Weert 15 ha, Grathem 15 ha, Heythuysen 18 ha, Roggel (12 ha in het natuurgebied De Lijster) en Sevenum 10 ha.

Aanbiedingen van gronden zijn ook gekomen uit Wijre (15 ha rond kasteel en twee boerderijen), Vijlen (in het bos), Bingelrade (grond van de heer Houtappels: 7 ha), Venray, Nederweert, Grubbenvorst, Beesel, Bergen en Merkelbeek (10 ha, eigendom van de gemeente).

Ja en wie komen er nu straks naar Limburg? Vast staat er natuurlijk nog niets, maar er mag optimisme heersen, dat de gedachte uitgangspositie van tien entrainementen zal worden gehaald. Met de komst daarvan staat of valt het hele project. Dat is duidelijk.

Weln: in Limburg hebben we de gebr. Hendrikx (Mheer), Wim Velis (Montfort), eigenaar S. Houben (trainerscomplex in Herkenbosch en ook in de Flevoopolder, waar Piet Zandt de scepter zwaait), Theo Schoutout uit Stein met zijn 24 jaar één van de jonge trainers in ons land. Hij wordt gesteund door broer Ben. Hun stal bestaat momenteel uit twee fokmerries, twee jaarlingen, een tweejarige en een veulen. „Die wordt uitgebreid,” zei gisteren het tweetal in koor. De familie Schoutout („het zit ons vanaf grootvader al in het bloed”) is bezig in Bunde. Vergunning is daar aangevraagd, maar er is nog geen flat gekomen voor de vestiging van een entrainement. „We willen een stal van veertig paarden in de naaste toekomst,” zeiden Theo en Ben in koor. Voorts Wim van Duivenvoorden, die zich zojuist heeft gevestigd in Helmond. Voorts komen er - zoals het er naar uitziet - dependances van Leo Schoonhoven en Jan van Dooyeweerd. De belangstelling van de trainers, die gisteren op bezoek waren, was zeer groot en de reacties op het grondaanbod gunstig. Er komen drukke dagen voor degenen, die het goed menen met de nieuwe draf- en renbaan in Zuid-Limburg....

Officier eist jaar celstraf

Vechtpartij in Amstenrade liep wat uit de hand

Ben. Meerstemmig was daarbij het dreigement geuit: „Julie mochten we hebben”. Ben S. (18) besloot daarop versterking te halen en haastte zich met zijn Brunssumse vriend Freddy T. naar huis. Bens broer Wiel bleef achter in een dancingsaal in de Hoofdstraat. Thuis vond Ben in de persoon van zijn aanstaande zwager E.M. de enige, direct voorhanden zijnde medestrijder, maar hij vond er ook drie messen, een fietsketting en twee ijzeren buizen. Daarmee gewapend kwam het drietal opnieuw in de Hoofdstraat terecht waar het binnen de kortste keren bonje van jewelste werd. H. kon rekenen op steun van enkele hem vergezelende plaatsgenoten, terwijl Ben S. zijn aanvalsmacht zag uitgebreid met zijn broer Wiel. Zo snel als de gewelddadigheden waren begonnen, zo snel ook kwam er een einde aan toen plots twee mannen uit Schinnen bloedend op straat zakten: Wiel G. en Gerard B. Bij eerstgenoemde volgde op een perforatie van de buik een ernstige beschadiging van de lever terwijl de ander zowel het buikvlies als de linker leverkwab zag perforeren. Het tweetal moest ijlings worden overgebracht naar het ziekenhuis waar chirurgisch ingrijpen geboden bleek.

Officier van justitie mr. R. Ficq kende Ben S. de hoofdrol toe, maar wilde hem toch verschoond zien van Ben S. en de zijnen vrij gretig beantwoord. Rekening houdend onder meer met het blanco strafblad van Ben S. eiste mr. Ficq tegen deze verdachte een gevangenisstraf van 12 maanden waarvan 4 voorwaardelijk. Wegens openlijke geweldpleging en gebruik van een mes hoorde Wiel S. (20) een gevangenisstraf tegen zich eisen van 5 maanden waarvan 2 voorwaardelijk. De eis tenslotte tegen Freddy T. (18) luidde 3 maanden gevangenisstraf waarvan 1 maand voorwaardelijk en tegen E.M. (18) 1 maand geheel voorwaardelijk alsmede een boete van 750 gulden.

Dronken uitrit van politiebureau op

KERKRADE - Wij weten niet of de 28-jarige P.B. zich gisteravond rond 18 uur vrijwillig bij de Kerkraadse politie wilde melden of dat hij het gevoel voor richting totaal kwijt was. Feit is in ieder geval dat hij onder invloed met zijn auto de uitrit van het politiebureau aan de Kerkraadsesteenweg opreed en daar in botsing kwam met een put en een muur. De auto werd zwaar beschadigd, de muur liep slechts enkele krassen op. De politie nam de 'buit' uiteraard passend en zeer snel in ontvangst.

Met grote blijdschap geven wij kennis van de geboorte van onze zoon

MARCEL
EDUARD HUBERTUS MARIA

Frank van Banning
Ghislaïne van Banning-Ramakers

Beek, 16 september 1979
Fattenbergstraat 24

GEBOREN

Vivian, zusje van Joyce, dochter van Cor en Marian Bruysten-v.d. Berg. Marktsingel 55, 6102 VW Echt. Tjd. adres: r.k. ziekenhuis Sittard afd. 5, kamer 507.

Lieve papa Adrie
Hartelijk gefeliciteerd
met je 27e verjaardag
en nog vele jaren erbij.

Maria, Tamara, Ramona

In plaats van kaarten
Op zaterdag 22 september 1979 hopen
H.J. Leunissen
en

M.J.C. Leunissen-Notten
hun 40-jarig huwelijksfeest te vieren.

De h. mis tot dankzegging zal plaatsvinden om 14.00 uur in de O.L. Vrouwekerk te Beek

Gelegenheid tot feliciteren van 18.00 tot 19.30 uur in café-restaurant Modern, Stationsstraat 7, Beek (L.).

Beek, september 1979
Prof. Spronckpark 10

Mensen, mensen wat een mensen
Het was fantastisch
Bedankt familie, vrienden, collega's en
oud-collega's, niet te vergeten de vele bekenden uit
de scheepvaartbranche.
Bedankt voor de koninklijke onderscheiding, de
bloemen, boeken, cadeaubonnen en een vijftiende
drank.
NOGMAALS BEDANKT

L.H. Lebens

Enige en algemene kennisgeving

† Diep bedroefd en met verslagenheid delen wij u mede, dat door een noodlottig ongeval van ons is heengegaan, onze lieve en jongste zoon, broer, schoonbroer, oom en neef

Harry
in de leeftijd van 16 jaar.

Nieuwstadt: M. Nieskens
G. Nieskens-Stevens
en kinderen

Nieuwstadt, 16 september 1979
Cremestraat 17A

De plechtige eucharistieviering gevolgd door de begrafenis zal plaatshebben op donderdag 20 september a.s. om 10.30 uur in de parochiekerk te Nieuwstadt. Bijeenkomst in de kerk.
Geen condoleren.
Woensdag zal om 18.45 uur de rozenkrans gebeden worden, waarna om 19 uur avondwake voor de overledene in voornoemde kerk.

† Bedroefd, maar in grote dankbaarheid voor wat zij voor ons geweest is, berichten wij u dat God heden tot Zich heeft genomen, voorzien van het h. sacrament der zieken, in de ouderdom van 78 jaar, mijn lieve vrouw, onze goede en zorgzame moeder, schoonmoeder, schoonzus, tante en nicht

Barbara Groenenschild
echtgenote van
JOHAN HENDRIK HOPPENER

De diepbedroefde familie:

Ubach o. Worms: J.H. Hoppener
Ubach o. Worms: A.M. van Riet-Hoppener
P. van Riet en kinderen
Ubach o. Worms: M.B. Hanssen-Hoppener
P.J. Hanssen en kinderen
Ubach o. Worms: J.P. Hoppener
E.M. Hoppener-Oldheim
en kinderen
Familie Groenenschild
Familie Hoppener

Ubach o. Worms, 16 september 1979
Corr.adres: Burg. Dortantstr. 25 Ubach o. Worms.

De plechtige eucharistieviering, gevolgd door de begrafenis, zal plaatsvinden op donderdag 20 september a.s. om 10.30 uur in de parochiekerk van de H. Jozef te Waubach. Bijeenkomst in de kerk. Geen condoleren.
As woensdag zal de overledene bijzonder worden herdacht in de avondwake om 18.30 uur in de kapel van het bejaardenhuis Heereveld, Kloosterstraat 25 te Ubach over Worms.
De dierbare overledene is opgebaard in de rouwkapel van het De Weverziekenhuis te Heerlen. Bezoektijd dagelijks van 16.00 tot 17.00 uur.
Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

† Diep bedroefd, doch dankbaar voor wat hij voor ons geweest is, geven wij u kennis, dat na voorzien van de h.h. sacramenten der zieken, in de leeftijd van 64 jaar is overleden, mijn lieve echtgenoot, onze broer, behuwdbroer, oom, neef en goede vriend

Giel Deusings
echtgenoot van
NET CANISIUS

De bedroefde familie:

Wijltre: N. Deusings-Canisius
Familie Deusings
Familie Canisius

Wijltre, 16 september 1979
Beertsenhoven 5
Corr.adres: Heckerbeekweg 24, Valkenburg (L.).

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zal plaatshebben donderdag 20 september a.s. om 11.00 uur in de parochiekerk van de H. Gertrudis te Wijltre. Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven is er geen condoleren.
Voor de zielervust van de overledene zal woensdag om 19.00 uur een avondmis gehouden worden in voornoemde kerk. Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

Met grote ontsteltenis vernamen wij het overlijden van ons trouw en gewaardeerd lid

Leo Bröcheler

Meer dan 38 jaar heeft hij de vieringen in onze parochiekerk mede opgeleverd.
Wij zullen hem missen.

Bestuur, dirigent en leden Gem.
Kerkelijk Zangkoor St. Barbara
Terwintelen.

Vrijdag 14 september is overleden

dh. A. Simons

Zijn onvermoeibare inzet voor ons allen en zijn fijne persoonlijkheid zullen in onze herinnering blijven.

Personeel, oudercommissie, ouders
en kinderen van de
kleuterschool 't Kwetternest
lagere school Theo Thijssen.

In de nacht van zondag op maandag jl. overleed toch nog onverwacht echter geheel voorbereid, op de leeftijd van 81 jaar, mijn lieve man, onze zorgzame vader, schoonvader, opa, zwager en oom

Emiel van Zandvoort
echtgenoot van
Maria Cools

Wij bevelen de overledene in uw gebed aan.

Heerlen: Mevrouw M.C.J. van Zandvoort-Cools
Krimpen a/d IJssel: J.M.H. Peutz-van Zandvoort
F.R.L. Peutz
Frank, Hans, Annemarie
Voerendaal: H.E.M. van Zandvoort
C.J. van Zandvoort-Schuffelers
Myriam, Ivo
Heerlen: M.J.W. Sips-van Zandvoort
A.J.G. Sips
Marc, Mariëtte, Eric, Suzanne, Caroline
Voerendaal: A.M.J. Loop-van Zandvoort
J.P.G. Loop
Roger, Bart, Joost
Naarden: F.H.M. van Zandvoort
E.P.M.Th. van Zandvoort-Meessen
Guy, Martine
Familie van Zandvoort
Familie Cools

Heerlen, 17 september 1979
Dovenrade Flat 218

De plechtige eucharistieviering zal gehouden worden op vrijdag 21 september a.s. om 10.30 uur in de St. Pancratiuskerk te Heerlen, waarna begrafenis op de begraafplaats Akerstraat, ingang Groene Boord.
Gelegenheid tot condoleren vanaf 10.10 uur in de kerk.
Avondmis donderdag 20 september a.s. om 19 uur in voornoemde kerk.

Hierbij geven wij kennis van het overlijden van de heer

W.E. van Zandvoort
stichter van ons bedrijf.
Wij zijn hem veel dank verschuldigd.

Directie van Zandvoort Installatie
en van Zandvoort Licht

Hiermede vervullen wij de droeve plicht u in kennis te stellen van het overlijden van onze gewaardeerde oud-directeur en oprichter de heer

W.E. van Zandvoort
Gezamenlijk personeel
van Zandvoort Installatie
en van Zandvoort Licht

Wegens sterfgeval zijn onze bedrijven vrijdag 21 september a.s. de gehele dag gesloten

VAN ZANDVOORT INSTALLATIE
Willemstraat 60, Heerlen
EN VAN ZANDVOORT LICHT
Willemstraat 23, Heerlen
en Rumpenerstraat 40, Brunssum

Na een voorbeeldig en zorgzaam leven is plotseling van ons heengegaan, in het St. Jozefziekenhuis te Brunssum, in de leeftijd van 60 jaar, mijn innig geliefde man, onze zorgzame vader, schoonvader, opa, zoon, broer, zwager, oom en neef

Wilhelmus Hubertus Jacobus Eggen
echtgenoot van
Maria Josephine de Vos
eeder van wijlen
Geertruida Everarda de Vos

In dankbare herinnering:

Schinveld: M.J. Eggen-de Vos
Brunssum: Marijanne Codonesu-Eggen
Elsio Codonesu
Luciano en Sergio
Brunssum: Willy Eggen
Waddinxveen: Joke Eggen
Schinveld: Astrid Eggen
Familie Eggen
Familie de Vos

Schinveld, 17 september 1979
Heringbos 4.

Wij nodigen u uit samen met ons de h. eucharistieviering, gevolgd door de begrafenis te Brunssum, bij te wonen op donderdag 20 september a.s. om 10.30 uur in de parochiekerk van de H. Eligius te Schinveld. Bijeenkomst in de kerk.
Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven is er geen condoleren.
Medetot intentie van de overledene zal de avondmis worden opgedragen op woensdag 19 september a.s. om 19.00 uur in voornoemde kerk.
Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

DANKBETUIGING

Voor uw zeer gewaardeerde blikken van medeleven, alsmede voor de condolances, bloemen, h. missen en uw aanwezigheid bij de begeleiding naar de laatste rustplaats van mijn lieve vrouw, onze goede moeder, schoonmoeder en oma

Lucie Goosen-van de Broek
betuigen wij u langs deze weg onze oprechte dank.

J.A.A. Goosen
kinderen en kleinkind

Schaesberg, september 1979
Wenckebachstraat 19

De zeswekdienst zal gehouden worden op zondag 23 september om 11.15 uur in de dekenale kerk van de H.H. Petrus en Paulus te Schaesberg.

TANDARTS
W.J.M. GRUYTHUYSEN
TE HOENSBROEK
particuliere
praktijk
gedeeltelijk hervat
Behandeling op afspraak

DANKBETUIGING

Voor de vele blikken van belangstelling en medeleven tijdens de ziekte, het overlijden en begrafenis, ondervonden van mijn geliefde echtgenote, zorgzame moeder, schoonmoeder, oma, zuster, schoonzuster, tante en nicht

Helena Packbier
echtgenote van
JAN MOONEN
betuigen wij allen onze hartelijke dank.

Maastricht, september 1979

De zeswekdienst zal plaatshebben op zaterdagavond 22 september in de parochiekerk van St. Remigius te Klimmen om 19 uur.

Zwaluw Damesmode
en lingerie

Mac Tac - Le Comte - Point - Stanner - Assmode - Von Gässler - Rosenau - Zogbaum - Bleyle - Triumph - Vossen.

elegant en betaalbaar

HEERLEN, Promenade 137

† Na een werkzaam en liefdevol leven voor het gezin, dat alles voor haar betekende, is na een slopende ziekte van ons heengegaan, voorzien van de h. sacramenten, op de leeftijd van 62 jaar, mijn dierbare vrouw, onze onvergetelijke moeder, schoonmoeder, oma, zuster, schoonzuster, tante en nicht

Lia Gijzen
echtgenote van
Sjeng Crijns

Hulsberg: S. Crijns
Hulsberg: Tante Gijzen
Hulsberg: Hub Crijns
Hulsberg: Tiny Crijns-Maassen
Richard
Jouelle
Hulsberg: Els Dekkers-Crijns
Peter Dekkers
Corret
Hulsberg: Jan Crijns
Annie Meex
Familie Gijzen
Familie Crijns

6336 TW Hulsberg, 17 september 1979
Irenestraat 33.

De plechtige uitvaartdienst zal plaatshebben donderdag 20 september om 10.30 uur in de parochiekerk van de H. Clemens te Hulsberg, waarna begrafenis is op de algemene begraafplaats aan de Wissengracht.
Geen condoleren.
Rozenkransgebed woensdag om 18.45 uur in voornoemde kerk. De dierbare overledene ligt opgebaard in de rouwkapel van het bejaardencentrum Panhuys te Hulsberg. Bezoek dagelijks van 19.00 tot 20.00 uur.

† Met droefheid geven wij kennis, dat heden vrij plotseling is overleden mijn lieve echtgenoot, onze goede en zorgzame vader, schoonvader en opa

Willem Dassen
echtgenoot van
GERTRUDIS LEUNISSEN

Voorzien van de sacramenten der H. Kerk overleed hij in de leeftijd van 67 jaar.
Wij bevelen de overledene in uw gebed aan.

De bedroefde familie:

Kerkrade: mevr. G. Dassen-Leunissen
Kerkrade: Annie Savelsberg-Dassen
Hubert Savelsberg en Jaqueline
Kerkrade: Jo Dassen
Schaesberg: Marianne Hanssen-Dassen
Jo Hanssen
Familie Dassen
Familie Leunissen

Kerkrade-Nulland, 16 september 1979
Servatiestraat 15.

De plechtige eucharistieviering zal plaatsvinden op donderdag 20 september a.s. om 10.30 uur in de parochiekerk van de H. Maria Goretti te Nulland, waarna begrafenis op de r.k. begraafplaats Schifferheide. Bijeenkomst in bovengenoemde kerk.
Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven is er geen condoleren.
De overledene wordt bijzonder herdacht tijdens de eucharistieviering op woensdag a.s. om 19.00 uur in voornoemde kerk.
De overledene ligt opgebaard in de rouwkapel van het St. Jozefziekenhuis te Kerkrade. Bezoekuur van 17.00-18.00 uur.
Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen gelieven deze advertentie als zodanig te beschouwen.

† Na een leven dat getekend werd door eenvoud, goedheid en eerlijkheid, is van ons heengegaan, voorzien van het h. sacrament der zieken, op de leeftijd van 78 jaar, mijn lieve echtgenote, onze goede en zorgzame vader, schoonvader, opa, broer, zwager, oom en neef

Leonard Nacken
echtgenoot van
MARIA HEUTS

Wij bevelen hem in uw gebed aan.

Kerkrade (Chèvremont): M.J.W. Nacken-Heuts
Kerkrade: Mia en Joep Pouwels-Nacken
Arno, Marie-Louise en Elly
Kerkrade (Haanrade): Wiel en Tiny Nacken-Buck
León, Jos, Marion en Karin
Familie Nacken
Familie Heuts

Kerkrade (Chèvremont), 16 september 1979
Pastoor v.d. Heijdenlaan 26.
Corr.adres: Haanradeweg 25, 6464 CM Kerkrade.

Wij nodigen u uit samen met ons de h. eucharistieviering bij te wonen op donderdag 20 september a.s. om 11.00 uur in de parochiekerk van de Blijde Boodschap te Kerkrade (Chèvremont, Dir. v.d. Mühlenlaan), waarna de crematie in alle stilte zal plaatsvinden in het crematorium Heeze (N.Br.). Bijeenkomst in de kerk.
Geen condoleren.
De overledene wordt bijzonder herdacht in de avondmis van woensdag 19 september a.s. om 11.00 uur in voornoemde kerk.
Bezoekuur rouwkapel van het St. Jozefziekenhuis te Kerkrade van 17.00 tot 18.00 uur.
Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen gelieven deze advertentie als zodanig te willen beschouwen.

OVERLEDEN

† Annetta Maria Hubertina van der Meulen echtgenote van Josephus Leonardus Sanders. Op de leeftijd van 49 jr. Begravenis woensdag 19 september om 11.00 uur in de parochiekerk van Christus Hemelvaart te Pottenberg-Maasticht.

† Br. Lambert Petrus Johannes Bleeker Pacific, op de leeftijd van 51 jaar. Begravenis woensdag 19 september om 15.00 uur in de kapel van de Beyaert, Brusselsepoort 38, Maastricht.

† Maria Schiffrs, weduwe van Theo Weijers, echtgenote van Joseph Bonajo. Begravenis op woensdag 19 september om 14.00 uur in de parochiekerk van het H. Hart Mezenbroekerweg Heerlen. Begravenis op het r.k. kerkhof Akerstraat Heerlen, ing. Groene Boord.

† Cecilie Louis, echtgenote van Funs Caris. Begravenis donderdag 20 sept. om 9.00 uur in de parochiekerk van St. Lambertus, gevolgd door de crematie om 11.15 uur in het crematorium te Heeze, Somerenseweg 120.

† Saskia Speelman, oud 19 jaar. Urmond, Dr. Poelsstraat 3. De crematie zal plaatsvinden op woensdag 19 september a.s. om 14.00 uur in het crematorium Moscovia te Arnhem.

† Jan Smeets, echtgenoot van Clara Beckers, oud 53 jaar. Maastricht, Industrieweg 1. De eucharistieviering zal plaatsvinden op woensdag 19 september a.s. om 10.30 uur in de parochiekerk van St. Gertrudis te Maasbracht.

† Leonardus Werens, weduwnaar van Anna Ruyters, oud 54 jaar. Pey-Echt, Kleefstraat 3. De eucharistieviering zal gehouden worden op woensdag 19 september a.s. om 10.00 uur in de parochiekerk te Fey.

† Guus Keder, echtgenoot van Toos Raeven, oud 61 jaar. Roermond, Dingsbank 1. De eucharistieviering zal gehouden worden op donderdag 20 september a.s. om 13.30 uur in de parochiekerk van de H. Jozef te Leeuwen.

† Frits Evers, oud 62 jaar. Corr.adres: Visserstraat 36 Linne. De eucharistieviering zal gehouden worden op woensdag 19 september a.s. om 10.00 uur in de parochiekerk van de H. Martinus te Linne.

KNOPEN

EMMAPLEIN 36
HEERLEN

Diversen

Problemen met HORECA-VERGUNNING? Bent u 40 jaar? Volg de cursus vakproef handelskennis binnen 3 maanden. Bent u in het bezit van de geldige papieren. Inl. 04750-21336.

TV DEFECT? Kleur, zw. wit. Service Pino komt direct. Tel. 045-253687.

Wij voorzien al uw 8 mm films van geluidsspoor (Stripe) ook uw vakantiefilms 35 cent per mrt. JEWE-FILMS, Colijnstr. 10 Heerlen tel. 725162.

TV-REPARATIE, 's morgens gebrocht, 's avonds klaar. FM- en TV-antenne, compl. geplaatst va. f 100,- Cuvos, Anstr. 32, Geleen. Tel. 0494-47709.

Problemen met VESTIGINGSPAPIEREN? Bent u 40 jaar? Volg de cursus vakproef handelskennis binnen 3 maanden. Bent u in het bezit van de geldige papieren. Inl. 04750-21336.

Je zal er maar mee zitten.... VRAGEN over AOW/AWW, kinderbijslagwetten, ziekte- en AAW/WAO en WW. Vragen staat vrij en... goede raad kost niks bij GAK, Heldevierlaan 11, Heerlen, tel. 045-735555. BVG, Stationsplein 1, Sittard, tel. 0490-11057. Proef voorlichting bedrijfsvereniging/Raden van Arbeid. C30401.

Staatsloterij 2e trekking

683e Staatsloterij, 2e trekking 17 september 1979.
Een extra prijs van f 100.000 is gevallen in de serie F op het nummer: 044589

Troostprijzen van f 2.000 op nummer van elk van de andere series. 044589

Een extra prijs van f 100.000 is gevallen in de serie R op het nummer: 054646

Troostprijzen van f 2.000 op nummer van elk van de andere series. 054646

Prijzen van

f 50.000 zijn gevallen op alle nummers:	017950
f 5.000 zijn gevallen op alle nummers:	023239
f 2.000 zijn gevallen op alle nummers:	045141
f 2.000 zijn gevallen op alle nummers:	002696
f 2.000 zijn gevallen op alle nummers:	060993
f 2.000 zijn gevallen op alle nummers:	069988
f 2.000 zijn gevallen op alle nummers:	007765
f 1.000 op alle nummers eindigende op:	2573
f 400 op alle nummers eindigende op:	082
f 200 op alle nummers eindigende op:	365
f 100 op alle nummers eindigende op:	929
f 100 op alle nummers eindigende op:	883
f 50 op alle nummers eindigende op:	90
f 50 op alle nummers eindigende op:	56
f 15 op alle nummers eindigende op:	8

Gewonnen prijzen kunnen na de derde trekking worden geïnd.

GEVESTIGD:
Mr. Taru Spronken en Mr. Richard Wagemans
ADVOKATEN en PROKUREURS
Stokstraat 30
6211 GD Maastricht
Tel. 043 - 51859

Spreekuur:
dagelijks van 14-16 uur

P.P.M. SCHEIJMANS TANDARTS
Dautzenbergstraat 42
Heerlen
PRAKTIJK HERVAT

Perspectief voor werk in Limburg blijft somber

MAASTRICHT - Ook in 1978 is het niet gelukt om het verlies aan arbeidsplaatsen in Limburg te compenseren via de creatie van werkgelegenheid in de vorm van nieuwe vestigingen of uitbreidingen. Weliswaar kon het negatieve saldo in 1978 ten opzichte van 1977 met 500 gereduceerd worden tot 750, maar het voor Limburg zo noodzakelijke keerpunt van negatief naar positief zat er niet in.

Dit blijkt uit het jaarverslag over 1978 van het Districtsbureau voor de Arbeidsvoorziening in Limburg.

Met volle kracht dienen uitbreidingen en nieuwe vestigingen gestimuleerd te worden.

Industrie

Volgens het districtsbureau vond de grootste daling van de werkgelegenheid plaats in de nijverheid, waarin alle industriële bedrijfstakken zijn vertegenwoordigd. In deze sector daalde de werkgelegenheid met 1000 mannen en met 500 vrouwen. Alleen de voedings- en genotmiddelenindustrie en de bouw nijverheid vertoonden het tegenovergestelde beeld. De bouw nijverheid bijvoorbeeld, groeit sinds 1976 gestaag en in 1978 konden 475 nieuwe arbeidsplaatsen geschapen worden. Al met al vindt het districtsbureau dat het verlies van werkgelegenheid in de industrie afgeremd dient te worden en liefst nog worden omgebogen in de positieve richting.

Dienstensector

De dienstensector vertoonde in 1978 wederom een groei, behalve in de handel, waar de werkgelegenheid inkromp. Het totale positieve saldo was evenwel onvoldoende om het verlies van arbeidsplaatsen in de industrie te compenseren. Ook de dienstensector dient volgens het districtsbureau te worden gestimuleerd te worden. Hierbij zijn de nog over te plaatsen Rijksdiensten van uitermate belang, aldus het jaarrapport.

Het toekomstbeeld met betrekking tot de ontwikkeling van de werkgelegenheid blijft volgens het districtsbureau pessimistisch getint.

PSP in resolutie

Streekvervoer verslechterd

MAASTRICHT - De afdeling Zuid-Limburg van de PSP heeft op haar jongste ledenvergadering een resolutie aangenomen waarin aan het provinciaal bestuur en aan de minister van Verkeer en Waterstaat scherpe kritiek kenbaar wordt gemaakt op de begin deze maand van kracht geworden nieuwe dienstregeling van het Verenigd Streekvervoer Limburg (VSL).

Beste dwerghoender van mej. M. Dogge

HOENSBROEK - „Traditioneel zijn we hier in kasteel Hoensbroek wel bij elkaar voor de prijsuitreiking van de beste dwerghoender van de kleindierenvereniging „Gluick Aul“ zaterdag als welkom tot genodigden en leden.

Wethouder Bus merkte op: „Ik vind het fijn dat u ons kasteel voor uw schied kiest, want dat bewijst dat het kasteel Hoensbroek niet alleen voor de recreatie en zang wordt gebruikt, maar ook voor andere doeleinden. Ik hoop u bij de 25-jarig bestaan weer te mogen begroeten“. De zeven man tellende jury bepaalde van de totaal 475 inzendingen kleinvee de volgende uitslag. Beste konijn was van de heer J. Teeuwen (Kessel), 2e mevr. Muylers (Klimmen). Beste grote hoender J. Derks (Achterveld), 2e A. Cox (Neer). Beste dwerghoender mej. M. Dogge (Brunssum). 2e J. Vranken (Heerlen). Beste sierkuur de heer Vruis (Vaals), 2e J. Vrancken (Heerlen). Beste konijn jeugdlijd G. Wetzelar (Brunssum), 2e G. Berke (America).

VOS-cursussen in Heerlen en Kerkrade

HEERLEN/KERKRADE - Zowel in Heerlen als in Kerkrade beginnen deze dagen zogenaamde VOS-cursussen. V.O.S. staat voor Vrouwen Oriënteren zich in de Samenleving. Deze cursussen zijn bedoeld voor vrouwen met een lagereschoolopleiding en eventueel enkele jaren vervolonderwijs.

Het is de bedoeling dat de deelnemers aan de VOS-cursus, door het bespreken van allerlei onderwerpen die ingaan op de positie van de (huis)vrouw in onze samenleving, zich bewust worden van de positie in de samenleving. In Kerkrade starten de VOS-cursussen woensdag in het gemeenschapshuis in Terwintelen. De cursus wordt gegeven in de morgen uren van 9 tot 11.30 uur. In totaal zullen veertien bijeenkomsten gegeven worden.

De cursus kost 35 gulden. Bij voldoende vraag zal tijdens de cursus een gezorgd worden voor een crèche. De volgende onderwerpen komen in Kerkrade aan de orde: vrouw en huwelijk, vrouw en onderwijs, vrouw en opvoeding. De leidsters van deze cursus zijn Jet van de Boven en Ellis van Dam. Inlichtingen op tel. 410130 en 419189.

Research DSM lager bezet

HEERLEN - De bezetting van de Concerndienst Research en Octrooien (CRO) van DSM zal in de periode 1979-1984 lager uitvallen dan in het langtermijnplan staat aangegeven. Dit blijkt uit een verslag van de Centrale Ondernemingsraad van DSM.

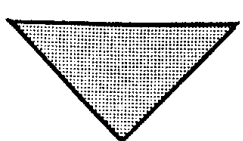
Volgens de directie van CRO is de kleinere bezetting een gevolg van het feit dat bij het opstellen van het LTP geen rekening werd gehouden met de vervroegde uitbreidingsregeling, waar nu veel CRO-medewerkers gebruik van maken. Zodoende is de bezettingsvermindering voor deze afdeling groter dan men had verwacht. De directie van CRO gaf uitdrukkelijk te kennen dat de bezettingsvermindering geen gevolgen zal hebben voor het researchprogramma. Om dit te bereiken zal men bij het aantrekken van nieuwe medewerkers zich met name op de kwaliteit richten van deze mensen, aldus een CRO-woordvoerder. Verder werd aan de Centrale Ondernemingsraad duidelijk gemaakt, dat DSM-research de vergelijking met de concurrentie gemakkelijk aankan.

De cursus kost 35 gulden. Bij voldoende vraag zal tijdens de cursus een gezorgd worden voor een crèche. De volgende onderwerpen komen in Kerkrade aan de orde: vrouw en huwelijk, vrouw en onderwijs, vrouw en opvoeding. De leidsters van deze cursus zijn Jet van de Boven en Ellis van Dam. Inlichtingen op tel. 410130 en 419189.

In Heerlen zijn de plannen nog niet vastomlijnd als in Kerkrade, maar vrouwen die belangstelling hebben en meer informatie willen kunnen terecht bij de regionale VOS werkgroep Heerlen, Douwevestraat 35, Heerlen, tel. 417448.

Overname AGA is bijna rond

● Gé Haas, de 32-jarige bondscoach van de Nederlandse sportvissers-quippe, welke tijdens de wereldkampioenschappen in Zaragossa tweede werd.



NUTH – De overname van AGA Radiatoren BV te Nuth door het Engelse Metal Box-concern zal binnenkort een feit zijn. De besprekingen tussen Metal Box en de Zweedse moedermaatschappij van AGA Nuth, AGA AB, beginnen steeds definitiever vormen aan te nemen, nu de Zweedse vakbonden zich met de overname akkoord hebben verklaard.

Man dood na botsing

CADIER EN KEER – De 63-jarige Maastrichtenaar R. Reiners bezweek zondagavond in het St. Annadal-ziekenhuis aan een hersenbloeding, zaterdag rond 21 uur opgelopen bij een botsing met de 17-jarige bromfietser F.B., eveneens uit Maastricht, op de Keerderberg in Cadier en Keer ter hoogte van de Mavo. De jeugdige F.B. moest met een kaakfractuur in het Maastrichtse ziekenhuis worden opgenomen.

Over de toedracht van het ongeval tast de rijkspolitie groep Eijsden volledig in het donker; te meer daar de 17-jarige bromfietser zich niets van het gebeuren kan herinneren. Bekend is wel dat een voorbijganger een bewoonster van de Keerderberg heeft gevraagd politie en brandweer te alarmen. De rijkspolitie Eijsden verzocht de passant dan ook telefonisch contact met haar op te nemen: 04409-1555.

ETALAGE GEKRAAKT IN AKEN

AKEN – Onbekenden hebben zondagavond uit de etalage van een winkel in het centrum van Aken een hoeveelheid sieraden ter waarde van ruim 50.000 gulden gestolen. De dieven gooiden de ruit in en via een ongeveer veertig centimeter groot gat werden de goederen meegenomen.

Kamervragen over moordzaak-Hovens

Van onze Haagse redacteur
DEN HAAG – De CDA-Tweede Kamerleden Faber en Brouwer willen van de bewindslieden van justitie en binnenlandse zaken weten hoe de stand van zaken is in het onderzoek naar de op 29 mei 1979 gepleegde moordaanval op de Tegelse brigadier van de gemeentepolitie Hay Hovens.

Faber en Brouwer verwijzen in schriftelijke vragen aan de bewindslieden naar de overdracht van het rechte onderzoek op 15 december het vorig jaar aan de Amerikaanse legerautoriteiten in West-Duitsland. Aanleiding daartoe was het bekend worden van de identiteit van de kroongetuige en vermoedelijke dader van de moordaanval. De Kamerleden willen weten hoe het onderzoek sinds december vorig jaar verlopen is.

Passagier op slag dood AUTO KNALT TEGEN BOOM

Van onze verslaggever
PANNINGEN – De 56-jarige H.A.G. Jannikens uit Venlo is maandagmorgen in alle vroegte, omstreeks twee uur op slag gedood toen de auto waarin hij zat en die bestuurd werd door de 19-jarige mev. M.H. uit Panningen, in volle vaart tegen een rechts van de weg staande boom knalde. Het ongeluk gebeurde op de Leesteg in Panningen. Het slachtoffer moest door de brandweer uit het volkomen vernielde autowrak worden gered. De oorzaak van dit ernstig ongeluk kwam niet vast te staan.

Weer door gif gedode dieren

MERGELLAND – In het heuvelachtige Zuid-Limburg zijn behalve talrijke dassen en steenmarters nu ook een eekhoorn, een egel en een kraai gedood, als gevolg van methaldehydevergiftiging. Het door het Rotterdamse CDI en de Algemene Inspectiedienst ingezette onderzoek heeft nog geen uitsluitsel gegeven over de oorzaak van de overdosis methaldehyde. Nog steeds worden slachtoffers bij de boswachter van het Valkenburgse Gerendal Wiel van Loo en de plaatselijke rijkspolitieposten afgeleverd.

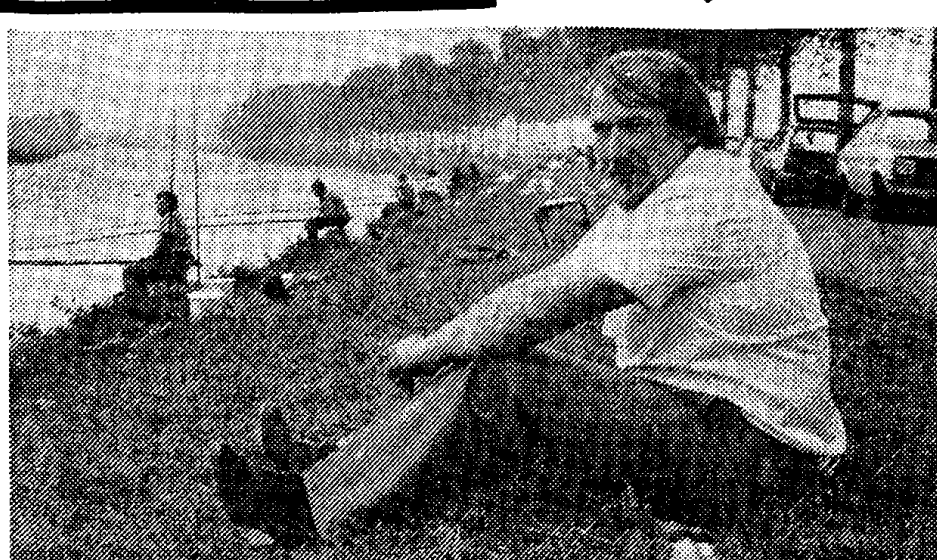
De algemene verwachtingen luiden dat de proefnemingen van het CDI en het onderzoek naar de verschillen in de samenstellingen van de bestrijdingsmiddelen door de Algemene Inspectiedienst, nog een hele tijd zullen voortduren. Ook vanuit elders in ons land zijn inmiddels 11 dassen naar het CDI opgestuurd, die alle negatief werden bevonden.

Zodra de overname een feit is, zal AGA Radiatoren BV nauw gaan samenwerken met Robbè Radiatoren BV te Gorinchem, dat zich al in Engelse handen bevindt. Door de overname wordt AGA eveneens een dochter van de Stelrad Group, de verwarmingsdivisie van Metal Box. Bij deze verwarmingsdivisie werken 20.000 mensen. Metal Box zelf geldt als een van de grootste werkgevers van Groot-Brittannië met 80.000 werknemers. AGA Radiatoren BV was reeds gedurende enige tijd op zoek naar een geschikte partner, die zij nu gevonden heeft in Robbè. Beide bedrijven zijn gezond maar geven de voorkeur aan samenwerking om zo de toekomst het hoofd te kunnen bieden. AGA heeft 500 man personeel in dienst en heeft in Nederland een marktaandeel van 16 procent. Robbè telt 250 werknemers en heeft een marktaandeel van 8 procent. De Nederlandse vakbonden staan niet afwijzend tegenover de overname, mits deze gepaard gaat met een garantie voor het aantal arbeidsplaatsen en de kwaliteit daarvan. Derhalve zullen de vakbonden aan beide directies een aantal voorwaarden gaan voorleggen. Hierover zal in oktober gesproken worden.

Celstraf voor dronken rijders

MAASTRICHT – Conform de eis van de officier van justitie heeft de rechtbank Maastricht gisteren twee automobilisten veroordeeld wegens bezeten geachte schuld aan een verkeersongeval waarbij een andere weggebruiker ernstig letsel opliep. Als verzwarende omstandigheid gold in beide gevallen dat de autobestuurder ten tijde van de aanrijding te veel alcohol had genuttigd.

De 46-jarige Maastrichtenaar C.M. hoorde zich veroordeeld tot 3 maanden gevangenisstraf geheel voorwaardelijk, een boete van 2500 gulden en ontzegging van de rijbewoogheid gedurende twee jaar. Hem werd schuld verweten aan een ongeval waarbij een Maastrichtse wielrijder hersenletsel met blijvende invaliditeit opliep. Tegen de 23-jarige Kerkradenaar L.O. luidde het vonnis: 3 maanden gevangenisstraf waarvan 2 voorwaardelijk en een voorwaardelijke ontzegging van de rijbewoogheid voor de duur van zes maanden met als bijzondere bepaling dat de man gedurende anderhalf jaar niet op zon- en feestdagen met zijn auto op de weg mag komen. O. had op de Heugestraat in Brunsum een wielrijder geschept.



Onder bondscoach Haas uit Sittard

Nederlandse sportvissers 2^e in Zaragossa

ZARAGOSSA – Met succes heeft Gé Haas, de 32-jarige winkelier uit Sittard gedeputeerd als bondscoach van de Nederlandse sportvissers-quippe, die zaterdag in het Spaanse Zaragossa tweede werd tijdens de wereldkampioenschappen wedstrijdvisen. Wereldkampioen werd Frankrijk, dat 14 punten behaalde. Nederland had er 16. Met 25 punten werd Portugal derde.

In het individueel kampioenschap legde Thei Eikhout uit Groesbeek beslag op de tweede plaats. Hij maakt deel uit van het eerste korps van Cuyk, dat al jaren domineert in

de Nederlandse titelstrijd voor korpsen, maar het in Purmerend vorige week ook moest laten afweten. De Groesbeeker legde 2120 gram vis op het droge. Hij kwam één visje te kort tegen de Fransman E. Heulard, die 2155 gram aan de haak sloeg. De vijfde plaats was voor Rob Heens uit IJsselstein, de tiende voor Fried Deelen uit Eindhoven en de vierentwintigste plaats voor Gerrit Broeren uit Beugen. De vangsten van Jan Aben uit Cuijk tijdens de landenwedstrijd waren te gering om te kunnen deelnemen aan de individuele titelstrijd, welke op zondag werd gevestigd.

Maar 11 vissers uit Limburg naar Engeland

HEERLEN – Slechts elf Limburgse sportvissers zullen mogen deelnemen aan de selectiewedstrijden voor een plaats in de equippe welke Nederland volgend jaar zal vertegenwoordigen tijdens de wereldkampioenschappen in Engeland. Die ploeg zal uit vijf personen bestaan. De selectie is uitgesmeerd over vier wedstrijddagen. Op de eerste dag wordt gevestigd in Cuijk aan de Maas; op de tweede wedstrijddag in Grathem aan het kanaal van Wessem naar Nederweert. Telkens valt twintig procent en Heksenberg zesentwintigste.

De elf hebben hun uitverkiezing te danken aan de prestaties tijdens de landkampioenschappen in Purmerend. Zoals gemeld eindigde Jos Daelmans, de 24-jarige timmerman uit Schinveld met 263 punten op de derde plaats.

De plaatsen van de overige tien geselecteerde Limburgers waren: 11. H. Wenmakers, Berg aan de Maas 189 ptn., 21. P. Eggels, Swalmen 146, 25. W. Quicken, Heythuysen 134, 26. J. Bröck, Sittard 133, 29. W. Rings, Maastricht 123, 34. M. Smits, Schinnen 118, 38. L. Dassen, Sittard, 39. L. peeters, Tegelen, 54. W. Pieters sr., Heerlen 87, 56. H. Jacobs, Weert 86.

Bij de korpsen was Reuver twaalfde, Heerlen veertiende, Tegelen zeventiende, Venlo negentiende, Heythuysen twintigste, Berg aan de Maas tweentwintigste, Sittard vijfentwintigste en Heksenberg zesentwintigste.

(ADVERTENTIE)

DERDE DINSDAG IN SEPTEMBER

Wat er ook verandert, de smaak van Lexington nooit en te nimmer

Als je rookt, rook dan wat goeds.

LEXINGTON

VIJFDE PRODUCTIE SINDE DE OPRICHTING „Zand erover” nieuw bij leven en welzijn



● Een scène uit Zand erover van Theater Bij leven en welzijn. V.l.n.r. Kiek Wishaupt, Paul Dekker en Hans Trentelman.

MAASTRICHT – Op zaterdag 29 september brengt de theatergroep Bij Leven en Welzijn Maastricht de vijfde toneelproductie sinds de oprichting in juli 1977, in première. Het stuk is getiteld „Zand erover” en de eerste voorstelling gaat in de toneelzaal van het nieuwe Citycentrum aan de Capucijnengang te Maastricht. De tweede voorstelling gaat een dag later – op zondag 30 september – in de Maas-trichtse Stadsschouwburg in het kader van de Bruïne Theaterdag.

Theatergroep Bij Leven en Welzijn bestaat uit vijf docenten, die de docentenopleiding van de Maas-

trichtse toneelacademie drie jaar geleden heeft opgeleverd. De groep maakt zelf de stukken op basis van improvisaties. „Zand erover” is ook op deze wijze ontstaan, hoewel iets afgeweken is van de gebruikelijke procedure. Men begon met het thema eenzaamheid. De medewerkers speelden hun eigen ervaringen. Na een maand ging men rond de tafel zitten om te filosoferen over het stuk. Het thema eenzaamheid raakte daarbij iets op de achtergrond. De leiding van dit project heeft docent Ad Overveel van de Maastrichtse toneelacademie. Bij Bij Leven en Welzijn heet zo'n leider een stimulator, hetgeen in traditionele toneelkringen neerkomt op een regisseur. Voor deze productie is een schitterend en uiterst functioneel decor ontworpen door Lucas Oosterbaan van de Jan van Eyckacademie, afdeling decorbouw. De groep bestaat uit Kiek Wishaupt, Dieke Ruwhof, Hans

Trentelman, Paul Dekker en Peetie Houwen, een stagiaire van de toneelacademie.

„Zand erover” vertelt in een volkstoneelachtige stijl – korte tafereelen worden met liedjes afgewisseld – de wederwaardigheden van de familie Peters, een keurig zakengezin. Het draait allemaal om het leven van ene Jef, waarvan iedereen de puik relatie die hij met hem gehad heeft roemt. In flash backs blijkt het tegendeel. De ontmaskering van het gezin geeft soms reden tot lachen, soms tot huilen. Paul Dekker: „Wij proberen het traan- en lachelement subtiel uit te werken.” Het stuk is zodanig gemonteerd, dat Bij Leven en Welzijn het in bijna ieder zaaltje kan presenteren. Het contactadres is Lammegierstraat 35, Maastricht, tel 043-74825/71324.

Mystieke sfeer in werken van Willems en de Bakker

GRONSVELD – Jo Willems (30) uit Maastricht en Aart de Bakker (24) uit Venlo exposeren tot 30 september hun werk in Galerie l'Orange, kasteel Gronsveld. Ze hebben beiden wel iets gemeen: ze houden zich bezig met een wereld buiten het direct-waarneembare, ze werken hun gedachten uit. Gedachten en ideeën ontwikkelen in vers één, het gestalte geven daaraan is vers twee. Is het vaak moeilijk bij moderne kunstenaars is die draad minder moeizaam te vinden, hetgeen, dachten wij, een verdienste is. De uitwerking daarvan qua compositie en kleur is echter, voor wat de schilderijen van Jo Willems betreft, niet equivalent. Zijn werk, dat met het surrealisme verband houdt, mist in het algemeen – hoe wel het fijngevoel is – dat etherische, mustieke, die sfeer van tijdloosheid welke boven de werkelijkheid uitlilt. Het is voornamelijk in onaangename, harde kleuren getoonzet. Waat Willink zijn naakten (Mathilde) suggestief inpast in de naakten van Jo Willems hun verbondenheid met het landschap en staan ze er ook weer niet voldoende los van om een contrastfeer te scheppen. In „De vrouw als hogepriesteres”, trondend in rood boven de stad met torens van kerken, flats en fabrieksschoorstenen, boven de sterrenhemel ook, is de gedachte wel tot uitbeelding gekomen, maar de kitcherige kleuren

stoten af, terwijl het popperige gezicht de idee niet waar kan maken. In „Kloosterruïne” mankeert het aan perspectief en de oppervlakkig-seksistische vrouwenfiguur komt in het geheel niet los van de achtergrond. Het best is Jo Willems in een drietal kleinere werken, die in lichte tinten geschilderd zijn, „Grijze nieuwe morgen” (no. 18), „Bretons landschap” (17) en „Wakuren” (26), waarin de figuratie summier aanwezig is. Jo Willems, die zeven jaar op zee heeft gevaren, heeft daaraan de hang naar het wijds en exotische overgehouden, maar zijn pogingen daar iets van over te brengen in zijn schilderijen zijn tot nu toe nog maar gedeeltelijk geslaagd. Aart de Bakker houdt zich bescheiden bezig met potloodtekeningen en zeefdrukken. Zijn tekeningen zijn doorwerkt, hij heeft niet getracht boven zijn kunnen uit te tornen. Zijn „Daphne” heeft iets van dat dubbelwezen, dat een tastbare en een onstastbare werkelijkheid in zich verenigt. Soms komt hij speels-geestig voor de dag, zoals in „Nu en Eeuwig” (Boom, no. 35). Iemand die zich zo gedegen op surrealisme en meta-realistisch vlak met de weinig spectaculaire potlood-techniek bezighoudt moet wel de vasthoudendheid hebben zich stap voor stap verder te ontwikkelen.

Mya Maas



● Hoge priesteres, een olie- verf op paneel van Jo Willems.

Zes keer Seth



● Seth Gaaikema, de zwijger die gaat spreken.

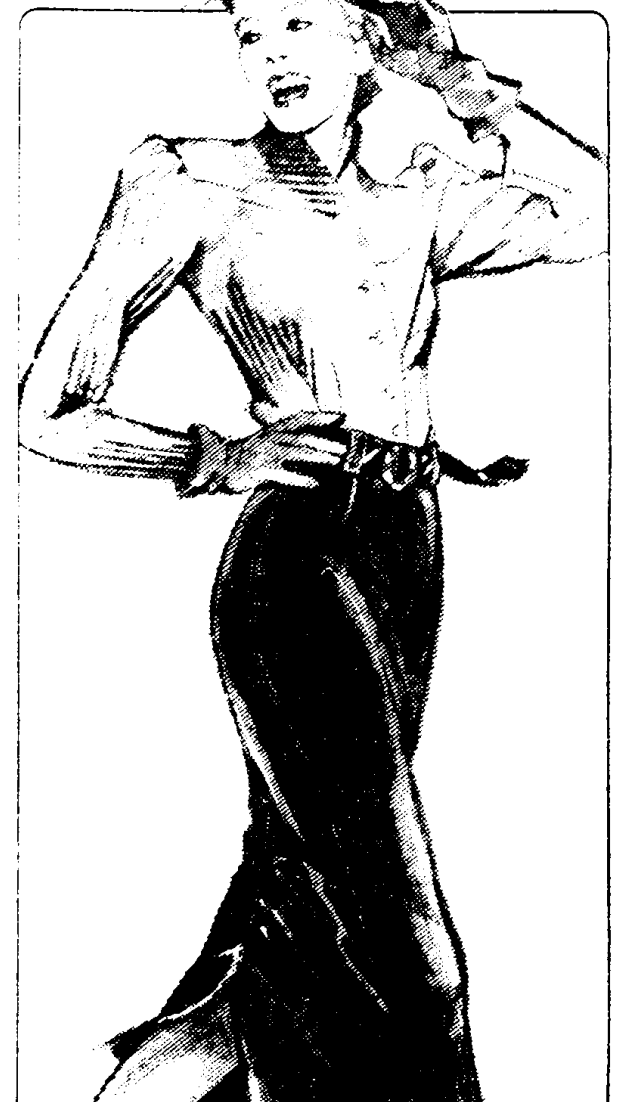
HEERLEN – De cabaretier Seth Gaaikema is zes keer in Limburgse schouwburgen te zien met zijn nieuwste show Toen de zwijgers gingen spreken. Het is een programma van poëzie en politiek. Zwijgers-ten-onrechte, zwakke minderheden en discriminatie geven Seth Gaaikema aanleiding tot vaak felle cabaretse reacties. Hij zet zich fel af tegen de zwetters van onze maatschappij, die voor alles meteen een woord, een stempel hebben, en daarom houden zoveel mensen in deze wereld hun mond. Seth Gaaikema hoort in zijn programma weliswaar tot de sprekers, maar niet tot de zwetters. Hij houdt zijn mond niet om geen zwijger-ten-onrechte te zijn. „Toen de zwijgers gingen spreken” is vorig seizoen reeds in diverse schouwburgen aangezet. Dit seizoen is Seth Gaaikema op de volgende data present; vandaag, dinsdag 18 september en morgen, woensdag 19 september, in de stadsschouw-

KUNST

onder redactie van theo pasing

burg te Heerlen; op donderdag 20 september in de Oranjerie te Roermond; op zaterdag 8 maart in De Munt te Weert; op zaterdag 3 april in de stadsschouwburg te Maastricht en op zaterdag 10 mei in de stadsschouwburg te Sittard.

DEZE WEEK



het rechte rokkenlihouet. Bijvoorbeeld de kokerrok met bijpassende lakceintuur. In zwart, paars, marine. Lengte: Mt. 34 t/m 46

35,-

Lampe

05200-393



JEROEN KRABBE:

"Ik huur bij Skala en ik wil nooit meer iets anders. al die voordelen van het TV Plus-Plan! En of dat nog niet genoeg is..."

GROOT PRIJSVOORDEEL BIJ SKALA NU 'T KIKSEIZOEN WEER BEGINT

Nu of nooit! Als u vóór 30 september deze Skala Kleuren-TV huurt, spaart u f 3,46 per week. Dat is liefst f 180,- per jaar.

Kortst mogelijke huurperiode slechts 6 maanden. Een fraai uitgevoerd toestel, met een 48 cm "black strip" beeldbuis voor een uitermate scherp beeld. 8 Kanalen en snelle tiptootsen. Heel eenvoudige bediening. Dat wordt onbezorgd kleurkijken. Want Skala staat 365 dagen per jaar voor u klaar.

Bel direct:



KLEUREN-TV
£15,50
NU: f 12,12
PER WEEK
TOT
30 SEPTEMBER

TE KOOP

ROOSTEREN. Rustig gelegen vrijst. landhuis. bwr. 1977 c.v. gar., hobbykamer, 2 bergingen, mooi aangelegde tuin. Ind.: hal, betegelde living met open haard, open keuken (aanb.) en eetbar, 3 slpk's., badk. met douche en ligbad, vaste trap naar zolder. Vpr. f 239.000,- k.k.

Kerkrade **HAANRADE:** woonhuis met c.v. tuin, carport, b. 77, grote living, open keuken, parterre: alles parketvloeren, 3 slpk's., badkamer, vaste trap n. zolder: 4e slpk. Aanvaarding direct. Vraagprijs f 147.000,- k.k.

SCHINVELD: rustig gelegen, goed onderhouden vrijstaand woonh. m. gar., tuin, woonk. 50 m², keuken, eiken aanb. keukens, 3 slpk's., badk. en douche, gekl. sanitair. Vraagprijs f 195.000,- k.k.

HULSBURG: halfvrijst. woonh. met tuin, gar., c.v., b. 73. Ind.: hal, toilet, woonk. met schroefwand, keuken, berging, 3 slpk's. waarvan 2 grote, badk. met ligbad, grote zolder, alles in prima staat. Vraagprijs f 169.000,- k.k.

OIRSBEK. Prachtig halfvrijst. landhuis met voor- en achtertuin, gar. en c.v., bwr. 1976. Ind.: bet. hal, toilet, kelder, living met parket 45 m², open keuken met eetbar, verd.: 3 slpk's., badk. met ligb. en douche, apart toilet, vaste trap naar zolder (mogelijk voor 2 slpk's.). Het geheel is voll. geïsoleerd. vpr. f 239.000,- k.k.

SCHAESBERG: garagebedrijf opp. 1440 m² met bovenwoning en apart woonh. eraan. Incl. over prijs en ind. op ons kantoor.

KERKRADE-WEST: halfvrijst. hoekhuis b. 78 m. c.v., garage, tuin. Ind.: hal, toilet, living, open keuken, 3 slpk's., badkamer met ligbad, zolder. Incl. stoff. en vitrage. Vraagprijs f 159.000,- k.k.

VALKENBURG: goed onderhouden woonhuis m. c.v. en mooi aangelegde tuin, b. 1972. Ind.: hal, toilet, living m. parket, open keuken, berging, 1e verdieping: 3 slpk's., badkamer met douche, 2e toilet, vaste trap n. zolder. Vraagprijs f 159.500,- k.k.

SCHAESBERG. Groot woonhuis m. c.v. Ind.: hal, betegeld toilet, kelder, 2 woonkamers, keuken, berging, 1e verd.: 3 slpk's. waarv. 1 met vaste wastafel, badkamer met zitbad, vaste trap n. zolder. Vraagprijs f 142.000,- k.k.

HEERLEN: ruim halfvrijst. woonh. m. mooie aangelegde tuin en terras, c.v. en gar. Gronopp. 550 m². Ind.: hal, toilet, living, 50 m² m. open haard, open keuken (eiken), badkamer m. ligbad, gekl. sanitair, 3 slpk's., vaste trap n. zolder en kelder, het geheel is in prima staat onderhouden. Vpr. f 199.500,- k.k.

HOENSBROEK: woonh. met c.v., voor- en achtertuin. Ind.: hal, toilet, douche, keuken, woonk., berging, kelder, 2 slpk's., zolder met plaats voor nog twee slaapkamers. Vraagprijs f 98.000,- k.k.

KERKRADE-WEST: modern woonh., bwr. 1976, met c.v. en tuinde. Ind.: parterre: garage, berging, toilet: 1e verd.: woonh. met parket, keuken; 2e verd.: 3 slpk's., badk. met ligbad en v.w., 2e toilet. Vraagprijs f 129.000,- k.k.

Wij bemiddelen voor het Bouwfonds Limburgse Gemeenten: hypotheek, financieringen, verbouwingsschieten. Gunstige rente.

Te koop en te huur gevraagd voor onze relaties: bungalows, woonhuizen en huurpanden.

NOVITAS

ONR. GOED GRINGELSTRAAT 17 HEERLEN
TEL.: 045-720015/723116
VERZEKERINGEN HYPOTHEKEN FINANCIERINGEN

Huwelijk

Psychologe (Heilpraktiker), 47 J., statische Erscheinung, schwarzes Haar, alleinstehend, sucht eine wirklich aufrichtige, anspruchsvolle, intelligente PARTNERIN. Ehever. Elisa Kroll, 5100 Aachen-Brand, Königsbergerstr. 15. Tel. 09-49-241-520922.

Iedere woensdagavond bal van alleenstaanden in het WAPEN van Hoensbroek, nabij Kasteel Hoensbroek.

KENNISMAKING. Samenwonen, huwelijk, sex zonder winstbejag enz. Vraag gratis brochure. Kontaktcentrale, Postbus 458, 's-Hertogenbosch.

Bent u nog steeds alleen? Schrijf dan naar postbus 370 Sittard. 100% discretie.

Contacten/clubs

Goed en eerlijk adres bij JO. SEFINE na tel. afsp. 045-714006 van 12.00 tot 22.00 u.

Club GALERIE sex, exclusief relaxen... ook voor dames alleen. Charmante meisjes aanwezig w.o. Thailandse, Duitse, Franse en een leuk negertje uit Jamaica. Adres: Brusselsestr. 6-8, Maastricht, tel. 16305. Geopend van 11.00 tot 22.00 uur.

Privé. Iedere DAG vanaf 12 uur. Tel. 04490-20464.

Wij bieden zeer hoge verdienen aan voor MEISJES die er leuk uitzien en goed willen werken. Prive-club Rustica, v.d. Weijerstraat 9, Kerkrade, tel. 043-41762. prive-club Denise, Boschstraat 48, Maastricht, tel. 043-50785. 's Zaterdag tel. 043-215876.

Nieuw. Nu GROOT-BEELDPROJECTIE. Doorlopende geluidsfilmvoorstellingen (let op het goede adres) Shop Prive, Stationstraat 31, Sittard. Te koop sex-videocassettes. Tel. 12526.

Iedere woensdagavond van 18.00 t.m. 21.00 uur non-stop HOMO-CINEMA. Elke week nieuw programma. Espé Sex In Willemstr. 13, Heerlen, tel. 045-110687.

Prive 2 VRIENDINNEN met films en bar. Tel. 043-624278.

Club Brasil, nog steeds gezelligste met 5 nieuwe top-girls doorlopende nieuwe films en striptease. Maasboulevard 2, Maastricht-centrum.

Karin en Sabine bieden u alles geheel PRIVE. Tel. 043-623196.

Tot ziens in de club La Paloma, Kraanpoort 13, Roermond. Ma.-vr. vanaf 14 uur bij nieuwe GIRLS.

Sexfilmclub AMORETTE, vroeger Dionclub, Bockstr. 26, hoek. Fabritiusstr. in Kerkrade. Kom even langs ma.-vr. Vanaf 16 uur 's avonds voor een aangenaam uitstapje bij nieuwe films en girls.

Club in Duitsland (bij Keulen) vraagt BARDAMES, min. DM 100 p. dag tel. 09-49-2171-48892. PRIVE vertoeven bij Pascal en Chantal. 04499-2303.

PRIVEADRES Susanne en Nanda gewoon beter!!! met video kl. films en gratis drankje van 10-23 uur ook weekends. 043-417855.

Susanne en Nanda zijn vanaf HEDEN op hun nieuw prive-adres!!! Tel. 043-417855.

PRIVE 045-458486.

Intiemgezellig dagelijks vanaf 14.00 u. Nieuwe MEISJES in bar Pam Pam, Nieuwstr. 148, Kerkrade.

SYLVIA en Miriam verwonen u in prive-sfeer van 11 tot 23 uur. Tel. 045-222537.

Prive relaxen bij MIRIAM en Sylvia met video, schuimb. gratis drankje enz. Tel. 045-222537.

Exclusief - Discreet - Prive RELAXEN 045-222537.

Bij ons is DISCRETIE verzekerd voor dames, heren en echtparen. Sittard, tel. 04490-20796.

AMANDA, Breitenstr. 75, Geleen-Zuid.

ANGELIQUE, Breitenstr. 75, Geleen-Zuid.

Onze 3 nieuwe GASTVROUWEN ontvangen u in onze exclusieve bar de Boemerang Wilhelm Alexanderweg 79, Mstr. Tel. 043-620485. Tevens nieuwe meisjes gevraagd.

Voor prettig RELAXEN Edenclub. Vier charmante gastvrouwen aanwezig. Wilhelm Alexanderweg 127, Maastricht. Tel. 043-50813. zat. vanaf 21 uur gratis voor echtparen.

OMEGA-CLUB, nieuw en nog nooit gezien te Maastricht, kom snel langs. Bredestr. 31, 50 m v.h. Vrijthof. Tel. 043-14485.

Van ma. t/m vrij. 14.00 uur exclusieve club bar OASE Eygelshoven.

Priveadres SUSANNE en Nanda, gewoon beter 100% discretie verzekerd. Tel. 045-417955.

Bent u al op het nieuwe prive-adres van SUSANNE en Nanda geweest? Neen??? Dan kom gauw langs!!! van 10 t.m. 23 uur ook weekends met natuurlijk weer de nieuwste video-kl. films en gratis drankje naar keuze. Tel. 045-417955.

Exclusief en discreet vertoeven in bar Playboy Club, weg Susteren-Maaseik. Wij zijn geopend van 's maandags tot en met 's zaterdags van 14.00 tot 2.00 uur 's nachts. Wij bieden keuze uit internationale GASTVROUWEN, tel. 04743-312.

Heren, van werken moe, kom dan naar de OASE te Eygelshoven en de ontspannende sfeer. Hoofdstraat 135, Eygelshoven, tel. 045-459029.

PRIVE. Tel. 045-459029 ook voor dames.

GEOPEND: Paradiso, Brunsummerweg 158, Ubach over Worms, Ma. t/m. vr. v.a. 14 uur. 045-317032. Nu nog mooier. Hoi.

Uw PRIVEADRES bij Tamara. Tel. 043-31440.

ANNIE, 30 jaar en heel charmant 045-419071.

2 leuke ASSISTENTES gevr. Tel. 045-419071.

De VIDEOCLUB in Heerlen, Parallelweg 71a. U weet het hé? Een begrip voor de sex-filmliefhebbers. 045-717996.

MARESKA gewoonweg de beste, met video en drankje, 13.00, uur tot 23.00 uur. Tel. 04490-15299.

GISELA 20-jarige verwelkomt u elke dag van 11.00 tot 24.00 uur, tel. 045-220226.

Net ECHTIPAAR sl. 28 jr. zoekt gez. echtp. voor vr. en pr. in Z. en M-Limb. Br.o.n.r. S 656 LD Sittard.

Tot ziens bij nieuwe TOP-GIRLS in de club La Paloma, Kraanpoort 13, Roermond. Geopend ma.-vr. vanaf 14 uur t/m 2 uur 's nachts.

Tot ziens nu in de priveclub AMORETTE bij nieuwe pornofilms en diverse topgirls. Ons privehuis is geopend ma.-vr. vanaf 16 uur t/m 2 uur 's nachts aan de Bockstr. 26 en Fabritiusstr. 34, vroeger Dionclub en Paraplue in Kerkrade, afrit over O.L. Vrouwstraat.

Prive RELAXEN Franse massage, videofilm, schuimb. lekker ontspannen met een van onze schoonheden. Uitgebreid assortiment voor S.M. Vakk. meesters aanwezig. Dan is dit het beste adres, tel. 043-31440.

Iedere dag Spanse SFEER in Bar Casa El Retiro Treebeek. Gezellig UIT in Bar Casa El Retiro Treebeek. Open vanaf 18 uur. Ir. de Katstr. 1a.

CARMEN geheel nieuw in Sittard 04490-20796.

PUCK-vereniging een omgewaard. St. Bernardusstraat 17, Maastricht. Achter de Maasparking, tel. 043-16337. Van maandag 12-23 uur en dinsdag t.m. vrijdag 11-23 uur.

PUCK-vereniging vraagt nog een assistente, max. 26 jr., hoge verdiensten, open van 11-23 uur. Weekend gesloten. P.a. 043-16337, St. Bernardusstraat 17, Maastricht.

VRIENDENSTEL, gem. 30 jaar zkt. dito kennissen uit goed milieu en een ongedwongen sfeer, ongevoerd zelfde leeftijd om. Brunssum. Br.o.n.r. NI 7439, L.D. Nieuwenhagen.

Bar Belvedere Strabeek 11, Valkenburg-Houthem, charmante GEZELLIGHEID bij nieuw candlelight (ma. t.m. vrijd.) Geopend vanaf 15 tot 2 uur.

Kom binnen bij ons en neem de tijd om te relaxen. U komt beslist terug. Dit is onze service. Wij bieden u vele mogelijkheden tegen maar een eenheidstarief. De beste gastvrouwen verwachten u. Sauna-club Denise, Boschstraat 48, Maastricht, tel. 043-50785, SAUNA RUSTICA, v.d. Weijerstraat 9, Kerkrade-West. Tel. 043-413762.

IRENE met nieuwe assistente. Tel. 04490-20796.

Antiek

Antiekcentrum Limburg, 1200 m² verkoopruimte. MEUBELS, klokken, verlichting, schilderijen, kleingoed. Elke week nieuwe aanvoer uit buitenland. N. Frissen, Pepinusborg 8-10, Pey-Echt, tel. 04754-3125 (naast Pepinkliniek).

Niet voor ieders beurs is dat prachtig. biedemeier BANKSTEL of dat oud-Hollands biedemeier bonheurte, maar te zwijgen van de renaissancezetsels met beelden. Maar een beeldschone antieke kast v.a. f 1750,- kan ook een pronkstuk in uw kamer zijn. U bent welkom bij Antiekhandel Wijshoff B.V., Amstenraderweg 9, Hoensbroek (winkelcentr. H'broek). Tel. 045-211767. En zoals alom bekend: alle meubels worden gerepareerd met één jaar garantie. 100% inruilgarantie en financiering is mogelijk (event. zonder rente).

KLOKKEN en kasten, kleingoed te koop. Geen handel. Paludestr. 7 Hoensbroek tel. 214153.

Dekenist, secretaire en zwaar gestoken BANKSTEL. Na 20 uur tel. 045-721759.

Diversen

Verdien duizenden gulden per jaar en ga ook op LPG-AUTOGAS rijden. Compleet ingebouwde LPG-inst. v.a. f 1275,- incl. BTW, in een dag klaar, met één jaar garantie. Garage Vitesse Bovagbedrijf, Brunsummerweg 112, Nieuwenhagen, tel. 045-513744.

Grand Hotel Monopole, Nieuwegeweg 22, VALKENBURG, 50 kamers met bad en TV, specialiteitenrestaurant. Uitst. accommodatie voor het houden van seminars, vergaderingen etc. Logies en onthit v.a. f 30,- p.p. Tel. 04406-13545/13546.

TV-REPARATIE, 's morgens gebracht, 's avonds klaar. FM- en TV-antenne compl. geplaatst v.a. f 100,- Cuvos. Anstr. 32, Geleen. Tel. 04494-47709.

Voor snelle kleuren-TV-REPARATIE met vooraf prijsopgave. Aben, Parallelweg 29, Heerlen, tel. 716839. Erkende, gedipl. Philips, Blaupunkt, Saba, Loewe-Opta-service.

Café-rest. KOTA RADJA, Dautzenbergstr. 49, Heerlen. Speciale Indische kokkin. Iedere dag kunt u genieten van onze heerlijke rijsttafel.

INLIJSTEN. Lambrechtse, Klompstraat 8, Heerlen, tel. 711705, aluminium en hout etc.

GEVR. BETREKK. VAKANTIE ONTBOUW VAK TE KOOP AANGEB. TE HUUR GEVR. DIENEN RUILEN

GEEL EN HUIZEN

TE KOOP AANGEB.

TE HUUR GEVR.

DIENEN RUILEN

TE KOOP AANGEB.

TE HUUR GEVR.

DIENEN RUILEN

TE KOOP AANGEB.

TE HUUR GEVR.

DIENEN RUILEN

TE KOOP AANGEB.

TE HUUR GEVR.

DIENEN RUILEN

TE KOOP AANGEB.

TE HUUR GEVR.

DIENEN RUILEN

TE KOOP AANGEB.

TE HUUR GEVR.

DIENEN RUILEN

TE KOOP AANGEB.

TE HUUR GEVR.

DIENEN RUILEN

Limburgs Dagblad

ZATERDAG 22 SEPTEMBER AS.
REIZEN MET DE TREIN DOOR HEEL NEDERLAND VOOR BIJNA HALFGELD

Kaartjes verkrijgbaar bij alle kantoren van het Limburgs Dagblad

Nederlandse Spoorwegen

VOLWASSENEN 18,- p.p. (2e klas)
KINDEREN (4 t/m 9 jaar) 9,- p.p. (2e klas)

De vereniging „Vrienden van het Limburgs Dagblad“ houdt ter gelegenheid van het 60-jarig bestaan van het Limburgs Dagblad een daverende actie. Bent u reeds lid van de vereniging, dan kunt u met uw lidmaatschapskaart naar een van de kantoren van het Limburgs Dagblad gaan en gebruik maken van de aantrekkelijke aanbiedingen.

Bent u nog geen lid, dan kunt u ook bij de kantoren terecht, waar men uw aanvraag graag zal noteren. Als abonnee van het Limburgs Dagblad is dat geheel GRATIS!

MACHINE-, CONSTRUCTIE-, APPARATENBOUW

SPRONCKEN BV

vraagt voor haar modern en dynamisch bedrijf te Bunde:

VAKBEKWAME MEDEWERKERS

t.b.v. werkplaats en montage

o.a. MACHINE-BANKWERKERS, CONSTRUCTIE-BANKWERKERS, DRAAIER-FRAISER, APPARATENBOUWERS, LASSERS A en E (Fof)

Wij stellen geen leeftijdsgrens. Aanmelden: na telefonische of schriftelijke afspraak.

Meerstraat 20, 6241 ND Bunde.
Telefoon: 04461-5800*

MODE-NIEUWS VOOR HET NAJAAR ... ideeetjes voor gezellige avondjes, want 3 Suisses presenteert nu het

BREI FESTIVAL

het boek met de nieuwste collectie brei-garens en brei-modellen!!!



154 modellen

voor slechts **4,95**

ZATERDAG 22 SEPTEMBER

dit wordt de laatste dag van onze kortings-actie op Suizanyl... het bekende merk voor kousen, sokken en anklets. Dus nog even profiteren...

10% KORTING

Bij aankoop van 3 paar GAUW HALEN... 't wordt winter!

3 SUISSES handwerk-specialzaak

• kerkplein 23 glaspaais bongerd HEERLEN • steenweg 21 SITTARD •

MAKELAAR O.G.

Binnenkort start de opleiding voor het officiële NFM-diploma weer op 8 plaatsen in Nederland: Amsterdam, Arnhem, Bunnik (U), Groningen, Hengelo, Rotterdam, Sittard en Tilburg. Deze 2-jarige opleiding is bestemd voor diegenen die zich als zelfstandig makelaar willen vestigen of die werkzaam zijn op een makelaarskantoor, een aannemingsbedrijf, een exploitatiemij, van onroerend goed, een verzekeringsbedrijf of die als ambtenaar werken bij de afd. onroerend goed-belasting of een bouwkundige dienst.

BON voor uitvoerige documentatie over de cursus Makelaar o.g.

Naam: _____
Straat: _____
Code/Plaats: _____

In open envelop (zonder postzegel) sturen aan PBNA, Antwoordnummer 457, 6800 WC Amhem. Bellen kan ook: 085-71 61 51.

KONINKLIJKE PBNA

uitzendorganisatie *** tempo-team vraagt:

voor uitzending via Maastricht, Heerlen en Sittard

PROD. MEDEWERKERS voor verschillende diensten
STAALSTRALERS
STEIGERBOUWERS
HANDLANGERS voor de steigerbouw
METSELAARS voor ovenbouw
CV-MONTEURS
CV-HULPMONTEURS
PONSTYPISTES
GEDIPL. ZIEKENVERZORGSTER
VERTEGENWOORDIGER met erv. in Olivettimachines
KELNER

Meldadres bij u om de hoek:
VALKENBURG
04406-12684 v. Brabantlaan 8
GELEEN
04494-47323 Stikkerstraat 74

6411 HK Heerlen
Raadhuisplein 8 Tel. 045-718366
6211 LE Maastricht
Vrijthof 33 Tel. 043-17137
6131 HX Sittard
Rosmolenstraat 8 Tel. 04490-14222

Geen verder onderzoek dood Rob Slotemaker

ZANDVOORT - Er zal geen nader onderzoek worden ingesteld naar de oorzaken van het ongeluk op het circuit van Zandvoort, dat afgelopen zondag autocoureur Rob Slotemaker het leven kostte. Volgens Johan Beerepoot, de directeur van de Cenav, organisator van de races om de Trophy of the Dunes, zijn er geen fouten gemaakt door de wedstrijdleiding.

„De baancommissarissen hebben de rijders met vlagsignalen duidelijk gemaakt dat er olie op de baan terecht was gekomen. Voordat Slotemaker zijn fatale slip maakte, hebben wel acht à negen wagens de plek gepasseerd waar de olie lag. Slotemaker heeft ondanks de waarschuwingen waarschijnlijk toch iets te hard gereden. Het waarom daarvan blijft altijd een vraag. Zondagavond is het onderzoek al afgesloten, omdat er niets onregelmatig werd ontdekt”. Rob Slotemaker wordt donderdag gecremeerd op Westerveld in Driehuis.

Vanavond om 18.15 uur

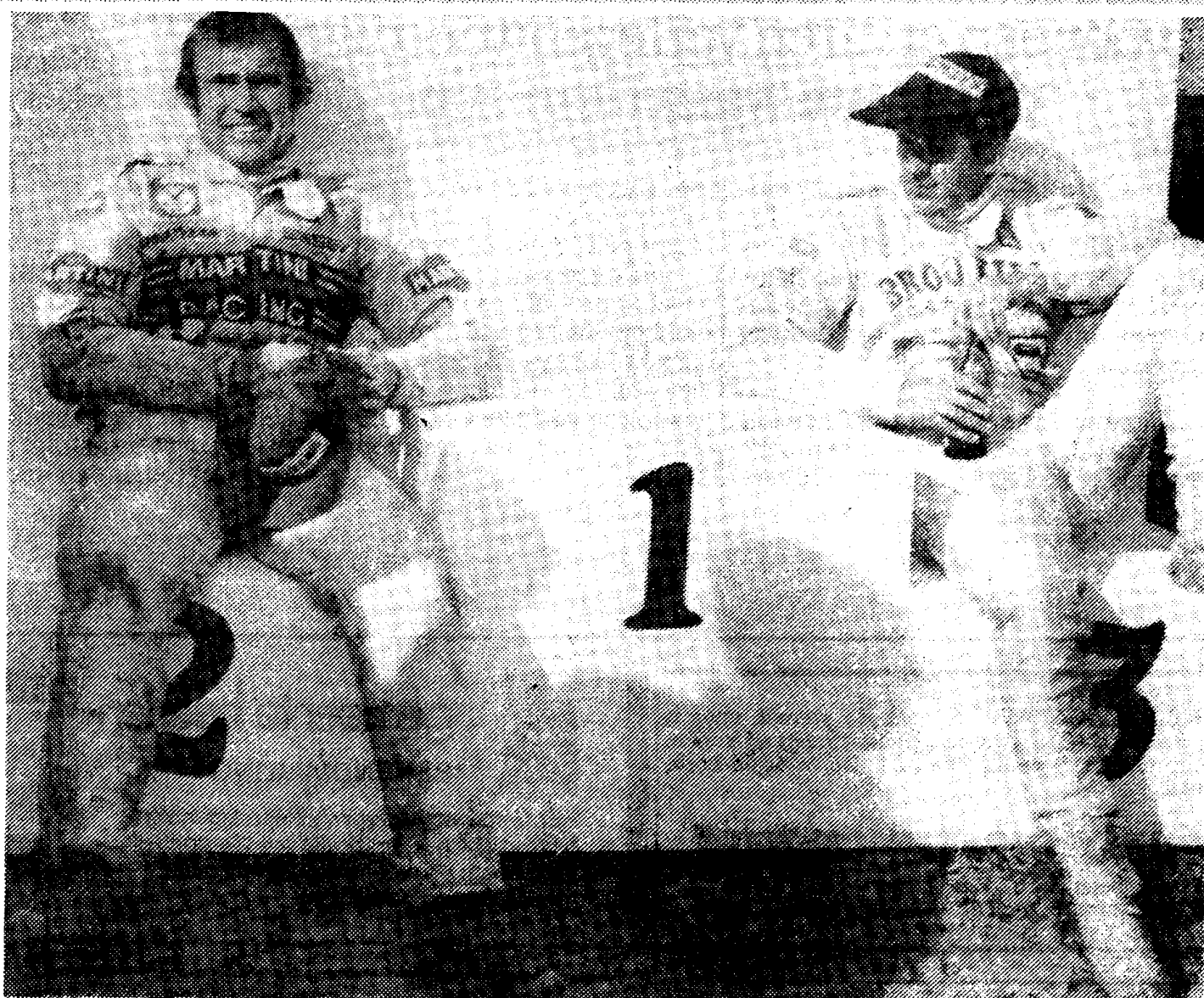
Roda JC oefent tegen Voerendaal

Van onze sportredactie

VOERENDAAL - Roda JC, de ploeg die zondagmiddag zo verrassend speelde tegen FC Den Haag, speelt vanavond tegen hoofdklasser Voerendaal (in Voerendaal). Aanvang: 18.15 uur.

De opzet van deze oefenwedstrijd is tweeledig. Roda JC wil enkele spelers die van een blessure hersteld zijn (De Jong, De Wit, Broeks en Kolding) testen in de hoop dat zij voor de uitwedstrijd tegen Sparta (as. zaterdag) inzetbaar zullen zijn. Voerendaal, dat na drie wedstrijden in de hoofdklasse onderaan bengelt met 0 punten, hoopt via dit duel het juiste ritme te vinden om zodoende op korte termijn op de ranglijst te klimmen. „De bedoeling is om met een zo sterk mogelijk team in het veld te komen”, aldus Roda JC-manager Hans Coerver.

„Niki, waar zit je”



● IMOLA - Een niet alledaags plaatje van twee klasse-formule 1-rijders. Carlos Reutemann (l.) en wereldkampioen Jody Scheckter wachten op de winnaar van de Dino Ferrari-prijs in Imola: Niki Lauda. Beide coureurs eindigden resp. als 2e en 3e.

SPORT HUTH KLASSEMENT

Eerste klasse F
Roermond 9, Susteren 7, Almania 7, Tiglicja 7, SVK 7, Blerick 5, Walram 5, SV Meerssen 3, Una 2, MKC 1, Veritas 1, SVM 0.

Tweede klasse A
Minor 8, KEV 7, Swaykh. Boys 7, Heerlen 5, Gulpen 5, Sittard 4, Sp. WVV 4, Waubach 4, Bunde 4, Haslou 3, Schuttersveld 0, Eijsden 0.

Tweede klasse B
Maasbracht 10, Volharding 8, Venlose Boys 7, Brevendia 6, Megacles 6, Venray 6, Stadbroek 5, Helden 5, Swift 36 2, FC Oda 2, Sanderbout 1, Sp. Irene 0.

Derde klasse A
RKONS 8, RKHBS 8, Schimmert 7, Wit Groen VC 7, Vijlen 4, SV Berg 4, Rapid 4, SCG 3, Bekkerveld 2, Leonidas 1, RVU 1, Standaard 1.

Derde klasse B
Kolonia 11, Sp. Treebeek 9, Lindenhoeve 8, RKBSV 8, Heksenberg 4, Schinveld 3, De Lecuwa 3, Langeberg 3, FC Hoensbroek 2, Laura 2, Hoppel 2, Hantania 1.

Derde klasse C
RKMSV 10, Geleen 8, Born 6, Roggel 6, Hultum 6, SVE 4, Walburgia 4, Eindse Boys 3, Bevo 3, EVV 2, Swalmen 1, Heel 1.

Vierde klasse A
RKBC 11, Willem 19, St. Pieter 7, RKVM 7, Keer 6, Sp. Caberg 4, Maastrichtse Boys 4, SVME 4, VNB 3, Scham 2, Oranje Boys 1, MVV '02 0.

Vierde klasse B
RKUVC 12, Vilt 7, RKASV 6, RKMCV 6, RKVCL 6, RKVVL 4, Wijre 3, SCKR 3, Valkenburgse Boys 3, SV Hulsberg 3, Amicitia 2, SV Nijswiller 2.

Vierde klasse C
Sylvia 8, Heilust 8, Heerlen Sport 6, Kakertse Boys 5, RKTSV 5, Chevremont 4, Waubachse Boys 3, Miranda 3, Zwart Wit '19 2, Simpelveld 2, Rimborg 2, KVC Oranje 1.

Vierde klasse D
Urmondia 10, Kluis 9, Groene Ster 7, RKSNE 6, De Ster 5, IVS 4, Maurits 4, Coriovallum 2, Schinnen 2, Helios 0, Nieuw Einde 0, COV 0.

Vierde klasse E
Buchten 8, GVCG 7, Susterse Boys 6, Stevensweert 6, DVO 6, Rios '31 4, Obbicht 4, Roosteren 2, Limbriicht 2, Slekker Boys 2, PSV '35 1, OVCS 1.

Vierde klasse F
Vesta 11, Thorn 9, DESM 6, RKSVN 5, RKESV 5, RKSVW 5, SVVH 5, Haelen 4, St. Odiliënberg 2, RKAVC 2, Linne 1, RKSVV 1.

Extra 'opvang' Everton-aanhang

ROTTERDAM - In overleg met de directie van het stadion en de gemeentepolitie van Rotterdam heeft Feyenoord speciale maatregelen getroffen om de ruim zeshonderd supporters van Everton op een 'juiste' manier op te vangen. Stadiondirecteur Frits de Kimpe: In Oostende komen ze aan met de boot. Vanaf dat moment worden ze begeleid. In het stadion is een speciaal vak voor hen gereserveerd. Een vak dat zowel door de politie als door ons gemakkelijk kan worden gecontroleerd. Alle doorstroomende brieven die hierover naar Everton zijn gegaan, hebben we opgestuurd aan de UEFA. We willen niet zoals een aantal jaren geleden tegen de Spurs nog eens verrast worden.

AMSTERDAM - De KNAU heeft zich voor twee jaar verzekerd van de financiële steun van een sponsor. Het Amerikaanse cosmeticaconcern Avon zal de komende twee jaar een bedrag van 140.000 gulden beschikbaar stellen om het langeafstandlopen bij de dames te stimuleren.

Succes mag niet uitblijven in Helsinki

Ajacië Meutstege over affaire Brom:

„Ik werd met de joker opgezegdeld”

HELSINKI - Morgenavond om zeven uur start opnieuw het Europa Cupavontuur van Ajax. Tegen het Finse HJK Helsinki zal de landskampioen moeten gaan bewijzen dat het goede resultaat van de wedstrijd tegen AZ'67 geen uitschieter is geweest, maar wel degelijk een indicatie is dat men bij de Meerclub qua prestaties weer op de goede weg is.

● Wim Meutstege (l.) afgelopen jaar toen alles nog kits was met Cor Brom..... op de trouwpartij van de Ajacië

Wim Meutstege, onder het bewind van Cor Brom afgeschilderd als een van zijn grootste critici, gelooft belist dat de prestaties weer de goede kant op zullen gaan.

„Voor de wedstrijd tegen AZ hebben we met de hele groep een diepgaand en bijzonder goed gesprek gehad. En dat heeft iedereen niet alleen als noodzakelijk - maar ook als positief - ervaren. Het werd hoog tijd, want niet iedere speler was met zijn gedachten met hetzelfde werk bezig en dat kan bij Ajax niet, trouwens bij geen enkele club. Je moet voor de volle honderd procent gemotiveerd zijn, wil je succes behalen. En dat is de laatste weken door bekende oorzaken niet altijd het geval geweest. Nu is de lucht opge-

BOBBY VOSMAER

in Helsinki

klaard en tegen de Alkmaarders is daar al iets van duidelijk geworden”.

Tussen de bedrijven door laat Meutstege merken dat zijn naam in de hele affaire Brom ten onrechte in opspraak is gekomen, want stelt de Ajax-rechtsachter:

„Het enige dat ik gezegd heb, is dat wanneer het bestuur de trainers zou wegsturen, ik daar begrip voor zou hebben. Meer niet. Maar een aantal journalisten vond het nodig die woorden volledig uit hun verband te rukken en mij met de joker op te zadelen. Maar ach, ik laat alles nu maar langs me heen waaien, want er tegenin gaan heeft geen enkele zin”.

Praktijk

Veranderingen dus bij Ajax. Komt deze wedstrijd tegen HJK dan niet wat te vroeg voor de nieuwe lijn die trainer Leo Beenhakker wil gaan uitzetten?

Meutstege: „Dat kan alleen de praktijk uitwijzen. Wel is het zo dat de sfeer in de groep weer is gezuiverd. Daarbij komt nog dat we tegen die Finnen zeer geconcentreerd te werk zullen moeten gaan, want anders sluipt de onrust misschien weer de geleerden binnen bij een slecht resultaat. Er is de afgelopen week erg hard getraind, omdat we conditioneel weer iedere slag aan moeten kunnen”. Dat zal morgenavond zeker het geval zijn, wanneer de Finse landskampioen zal trachten voor een stunt te zorgen. En zo'n stunt kan men bij de Amsterdamers op dit ogenblik allerminst gebruiken. Het Europacupavontuur moet de club de nodige pecunia opleveren om de hele zaak draaiende te houden.

Aangezien het moreel weliswaar aan de betere hand, maar verre van opti-



Theo de Rooy naar IJsboerke

DEN HAAG - Theo de Rooy, die onlangs nog deel uitmaakte van de Nederlandse wielerploeg op de 100 kilometer tijdrit tijdens het wereldkampioenschap, heeft besloten over te stappen naar de profs. De Rooy, die door bondscoach Rini Wagtmans was opgenomen in de Olympische selectie, zal met ingang van 1 januari van het komende jaar rijden voor Koga Miyata. Hij zal worden ingebracht in de Belgische formatie IJsboerke.

(ADVERTENTIE)

3 x H = HUTH HEEFT HET

Sjoelbakken tropische houtsoort, 200 cm en 30 holgedraaide beukehouten schijven 52 mm slechts f 75,-.

Originele tennistafels C. du Buy

Huiskamertafels:
Privat Junior f 176,-
Privat Senior f 250,-
Wedstrijdtafel 1 kroon f 385,-
Wedstrijdtafel 3 kronen f 635,-
Opklapbare tafel Rolling Star f 495,-

EXTRA KORTING BIJ AFHALEN

Trainingspakken met capuchon in de maten: 116 - 128 - 140 - 152 - 164, in de kleuren zwart/oranje - zwart/rood - marine/bleu slechts f 39,50



SPORT HUTH

Kantstraat 5. Tel. 045 - 312569
Ubach over Worms

(ADVERTENTIE)

Stapt U maarens binnen bij één van de meer dan 200 speciaalzaken op foto- en filmgebied. Daar heeft de Combifoto vakman nog écht tijd voor U en daar vindt U alle kwaliteitsmerken.

combifoto

Stapt U maarens binnen bij één van de meer dan 200 speciaalzaken op foto- en filmgebied. Daar heeft de Combifoto vakman nog écht tijd voor U en daar vindt U alle kwaliteitsmerken.

Riessen-Stewart beste "dubbel"

WOODLANDS - Marty Riessen en Sherwood Stewart hebben in Woodlands de WCT-tennistitel in het dubbelspel overgenomen van Tom Okker en Wojtek Fibak. De als tweede geplaatste Amerikanen wonnen in de eindstrijd door opgave van de gelegenheidscombinatie Bob Carmichael en Tim Gullikson.

Riessen en Stewart wonnen de eerste set vrij gemakkelijk met 6-2. In de tweede was de stand 2-2, toen de 39-jarige Carmichael ten val kwam en een meniscusblessure in de rechterknie opliep.

Onvergetelijke trip Sittardia

SITTARD - Voldaan keerde de herenselectie van de handbalvereniging Sittardia terug van de trip naar Koevel, die zij maakten op uitnodiging van de handbalbond aldaar. Het werd een onvergetelijke reis.

Naast het spelen van drie wedstrijden tegen de nationale ploeg, werden zij op de ambassade door de ambassadeur ontvangen en bezochten zij enkele bezienswaardigheden. Nadat Sittardia de beide eerste wedstrijden met minimaal verschil verloren had, won het zijn laatste wedstrijd met 27-24. Guus Cantelberg: „Vooral de enorme hitte (45 graden Celsius), speelde ons danig parten. Ze waren echter zeer te spreken over het team. En er zit een goede kans in dat wij het volgende jaar weer een uitnodiging zullen ontvangen. Het is een week geweest die de band in het team beslist versterkt heeft”.

Het Maastrichtse Mosam won met grote overmacht het Olympustoernooi te Vlissingen. Aan dit toernooi werd deelgenomen door eerste divisieploegen en een Duits team. De wedstrijd tegen laatstgenoemde ploeg heeft men vijf minuten voor het einde van de wedstrijd afgebroken omdat hier geen sprake meer was van handbal: de stand op dat moment was 40-0 voor Mosam.

Bal springt via reclamebord in doel: doelpunt!

● Uit het Limburgs Dagblad van gisteren ...

Ook de 'maker' stond verbaasd

door hans rooijackers

NIEUWENHAGEN - Zelfs Gerrie van Berlo de maker van het omstreden doelpunt tijdens de wedstrijd Geldrop-SVN geeft 24 uur na afloop toe dat het géén geldig doelpunt was. Van Berlo, spitspeler van Geldrop: „Kijk, het moment dat de scheidsrechter naar het midden loopt, moet je van mij niet verwachten dat ik ga zeggen, scheidsrechter luister eens: het was geen doelpunt. Want dan doen we ons zelf de das om. Nu was de stand 2-0. Voor ons was er geen vuiltje meer aan de lucht”.

Toch zei je vlak na de wedstrijd dat het wel een geldig doelpunt was?

„Kijk op dat moment weet je niet wat er nog kan gebeuren. De wedstrijd is nu voorbij en wij hebben de punten binnen. Daarom vertel ik het ronduit, volgens mij was het geen doelpunt. Sneu voor SVN, dat daarna volledig de kluts kwijt was. Voor ons is dat leuk meegenomen”, aldus Gerrie van Berlo.

Ongelooflijk

Jo Ritterbeeks, verdiger van SVN, die de bal via het reclamebord en het kapotte doelpunt, in het doel zag verdwijnen, kan het nog steeds niet begrijpen.

Overstuur

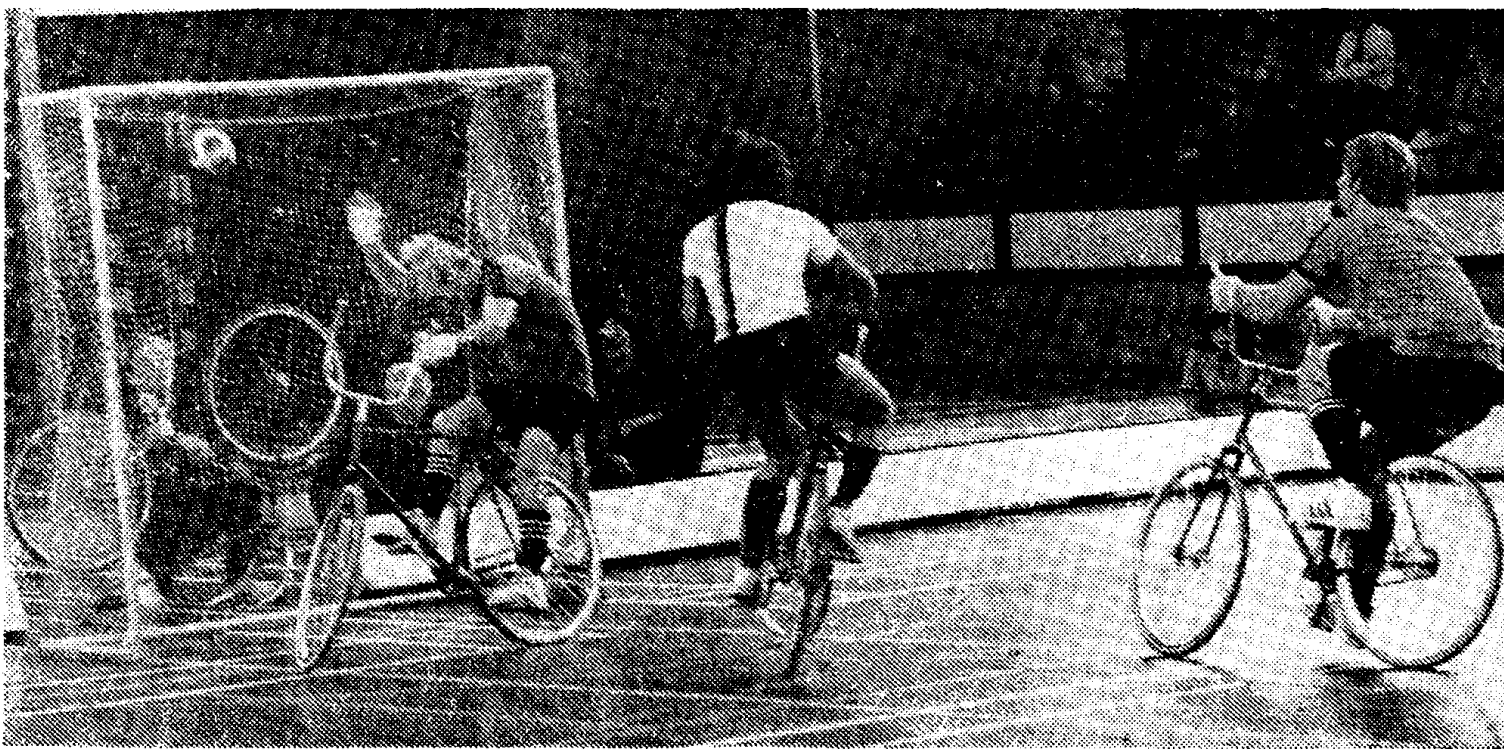
Aanvoerder John Groothedde, die zo overstuur was dat hij door scheidsrechter Nieuwzaag weinig later van het speelveld werd gestuurd.

„Het heeft toch geen enkele zin meer om door te voetballen. Driemaal per week trainen en je zegt 's zondags alle afspraken af, omdat je zo nodig wilt gaan voetballen. Wordt je ook nog flink in de maling genomen. Ik weet het niet meer. Ik ben er nu nog kapot van”.

Geheel tegenstrijdig is de lezing van scheidsrechter Nieuwzaag uit Meppel: „Ik heb duidelijk een doelpunt geconstateerd, ook mijn grensrechter. Die kopbal was zo zacht dat hij meteen in het doel is verdwenen. De doelnetten heb ik zelf tot tweemaal toe gecontroleerd met beide aanvoerders. Er werd zelfs verteld na afloop, dat een SVN-speler een pin uit de grond zou hebben getrokken. Ik constateerde in elk geval een geldig doelpunt”.

Nederlandse ploeg eervol in interland kunstrijden en cycloball

Duitsland sterker op twee wielen in de Varenbeuk



• De Nederlandse verdediging kan een doelpunt van de Duitse ploeg niet meer verhinderen. Foto: DRIES LINSEN

Kartraces in Wessem

WESSEM - Tweeduizend toeschouwers bij de kartraces genoten met volle teugen van de goeie karisport. Verassend was dat Roel Scheren (Maastricht) erin slaagde om Hans Winkens (Heerlen) voor te blijven.

Uitslagen:
Klasse Stihl: 1. De la Roy (Amsterrade); 2. A. Willems (Koningsbosch); 3. A. Smeets (Heerlen).
Senioren B, 1e categorie: 1. A. van Handel (Bockel); 2. M. van Broekhoven (Best); 3. M. Becker (België).
Senioren B, 2e categorie: 1. De Vries (Maarsse); 2. A. v.d. Burg (Eindhoven); 3. H. Willems (Venlo).
Senioren A: M. Konings (Den Bosch); 2. R. Damas (Maastricht); 3. De Wit (Duisburg).
125cc, 1e categorie: 1. M. Heezen (Eindhoven); 2. Van Zanten (Kesteren); 3. F. Meyers (Berlicum); 4. W. de Feyter (Oirsbeek).
125cc, 2e categorie: 1. J. Boonen (Borcholt, België); 2. J. Wevers (Hoensbroek); 3. H. Wevers (Hoensbroek).
Nationaal-zwaar: 1. R. Scheren (Maastricht); 2. H. Winkens (Heerlen); 3. J.L. Lizin (België).
Nationaal: 1. R. Jongsma (Geldrop); 2. J. Oudin (België); 3. T. Ebersson (Lelystad).

DIOS blijft ongeslagen

BRUNSSUM - In de hoofdklasse dammen blijft Dios uit Brunssum winnen. Nu werd met 13-7 gewonnen van Treebeek 2. Voor Dios wonnen Herman van der Meer met een slagzet van Jacob Schuller, Ernst Wijtes van Jaap Bekker, Dennis Joosten van Lei Holtman, Henk de Vries van Frans Thorissen en Andram Kleinjans met een slagzet van Bram Koie. Remise speelden Edie Budé tegen Jos Renkens, Ferrie Soorsma tegen Math Wijen en Paul Nitsch tegen Elbert Elbertsen. Voor Treebeek 2 wonnen Roep Ballak van Carlo Ummels en Van der Wulp van Wijtes. Tweede werd Damas uit Kerkrade dat voor de tweede keer won met de verrassende hoge cijfers 15-5 van Eureka 2. De Vaste Zet uit Geleen won ook van het favoriet geachte De Ridder 2.

Eerste zege Mariarade

HEERLEN - In de eerste klasse van het Koninklijk Nederlandse Korfbalverbond behaalde Mariarade zijn eerste overwinning, in Eindhoven tegen Oude Gracht.

Oude Gracht trachtte met een overrompelende start meteen Mariarade onder druk te zetten, wat wel resulteerde in veel balbezit, maar tegen de goede verdediging van Mariarade had dit geen resultaat. Gaande de eerste helft was het toch Mariarade dat het heft in handen nam wat resulteerde in een doelpunt van Don Goossens. Middels een doorlooptal vlak voor rust was het toch Oude Gracht dat via een doorlooptal gelijk maakte. Na rust een ander spelbeeld. Nu was het Mariarade dat drukte en via een afstandsschot van Gerrie de Vries op 2-1 kwam. Gerrie de Jong bracht enkele minuten later door een strafworp de stand zelfs op 3-1 nadat Max Go een strafworp geforceerd had. Oude Gracht, in het geheel niet aangeslagen, wist via twee doelpunten weer langszij te komen. Nu was het echter John van Lubeek, ingevallen voor Nico Gielkens die een fraaie bal in samenwerking met Marina Doelen goed afmaakte en dat betekende 4-3 voor Mariarade. Een blunder van de scheidsrechter was er de oorzaak van dat Oude Gracht toch weer gelijk maakte. Max Go tenslotte via een magnifieke doorlooptal toch dat de volle winst mee naar Hoensbroek ging: 5-4.

De stand: 1. Klim Op 2-4; 2. OEC 2-4; 3. Organon 2-3; 4. SDO 2-1; 5. Mariarade 2-2; 6. Oude Gracht 2-1; 7. Eindhoven 2-0; 8. Wanderbos 2-0.

(ADVERTENTIE)

MUURKLUZEN

brandvrije kasten laden
KUMA
beveiligingstechniek
GIELEN b.v.
Limburgse enge specialades
voor alle veiligheid en... TBS
erkend, tel. 04494-47235.

Overwinning Maastrichtse heren

HC Heerlen blij met een punt

Van onze hockeymedewerker
HEERLEN - De hockeydames van Heerlen en HOD uit Valkenswaard hebben in een redelijk goede wedstrijd de punten broederlijk gedeeld 1-1. HOD kwam furieus uit de startblokken, het speelde erg goed en snel, waardoor Heerlen behoorlijk onder druk kwam te staan.

HOD kwam door een strafbal al snel op een 0-1 voorsprong. Pas tegen de rust wist Heerlen iets onder de druk van de Valkenswaardse dames uit te komen. Heerlen begon de tweede helft erg hoopvol. Een onregelmatig ingestopte strafcorner welke goed ingeschoten was door Trix Nieuwhof werd bestraft met een strafbal. Deze kans liet Marjon Taylor zich niet ontnemen: 1-1. Heerlen bleef veel meer als in de eerste helft partij geven aan HOD met zelfs enkele redelijke kansen tot scoren. HOD was met enkele uitvalen nog wel gevaarlijk, maar de achterhoeden hielden de zaak gesloten.

Waterloo

De heren van Heerlen vonden bij Hoppel in Schijndel hun Waterloo. Ging het tot nu toe in deze afdeling nog erg gemakkelijk voor de Heerlenaren, nu moest men de eerste nederlaag incasseren. Het werd vlak voor tijd 3-2 voor Hoppel met voor de Heerlenaren de wetenschap, dat het in deze tweede klasse beslist niet allemaal van een leien dakje zal lopen.

Vlak voor de rust twee doelpunten. Eerst uit een scrimmage 1-0 voor Hoppel en daarna Win Frost voor Heerlen: 1-1. Uit een voorzet van Hans Aerts was het Paul Beurskens die twee minuten na de rust al voor 1-2 zorgde. Heerlen wilde proberen de doelpuntmarge ruimer te maken om dan wat rustiger te kunnen spelen. Met het drukken op het Hoppel-doel werd de achterhoede niet voldoende gesloten gehouden, waar de mannen uit Schijndel gebruik van wiste te maken. Uit een strafcorner werd het 2-2 en het derde Hoppel-doelpunt, met een luchtje van buitenspel, werd vlak voor tijd gescoord.

De Maastrichtse hockeybal moest met het eerste dames- en herenteam naar Brabant. De heren naar DVS uit Aalst, waar een 2-2 gelijkspel behaald werd. Gezien het vertoende spel van de Maastrichtse heren toch wel teleurstellend. Het was vlak voor tijd een "lucky" goal voor DVS, door het van richting veranderen van een houthaarschot. De Maastrichtse coach Jo Hogenhuis vond dat hij de juiste opstelling had gevonden. Er werd door de Maastrichtse heren dan ook bijzonder goed gehockeyd wat na de DVS-goel, gescoord uit een strafbal, resulteerde in twee Maastrichtse doelpunten. Voor het eerste Maastrichtse doelpunt tekende Olaf Luyckx en voor het tweede Jan Wintraecken. Na de pauze een erg opportunistisch spelend DVS dat probeerde met harde klappen de Maastrichtse achterhoede uit te spelen. Inplaats van de verwachte 1-3 stand werd het nu vlak voor tijd 2-2.

Verdiend

Op enkele kilometers afstand in Nuenen wisten de Maastrichtse dames een verdiende 1-2 overwinning te behalen. Met goed hockey wisten de Maastrichtse heren volledig in de verdediging te drukken. Dit overwicht werd door doelpunten van Edmeé Stammeyer en Dianne van Thiel al snel tot uitdrukking gebracht. Het laatste kwartier in de eerste helft heeft Nuenen nog geprobeerd iets aan de achterstand te doen. Pas ver in de tweede helft konden zij door het scoren van een goal dichterbij komen. Maastricht verdiende de overwinning en wat Nuenen ook probeerde, de stand bleef ongewijzigd.

De uitslagen dames:
BSV-Vlug en Lenig 9-12
Posterholt-Heel 10-2
Mora Swift-Iason 9-10
Sittardia-BEVO 5-5

Heren:
Mora Swift-NCR Bl. Wit 6-13
De 59-Quick 8-22
Alfa Schinnen-BEVO 12-13
Loreal-Fortuna 11-16

Resultaat loting halve finales Limburgse handbalbeker:
Dames: Vlug en Lenig-Iason
Posterholt-Sittardia
Heren: NCR Blauw Wit-Quick
Fortuna-BEVO.

Slechte start Limburgse tafeltennissers Derbywinst voor Heerlen

Van onze medewerker
HANS KOCHEN

KERKRADE - Voor de meeste teams uit onze provincie leverde de start van de tafeltenniscompetitie deel 1 niet het gewenste resultaat op. In de Hoofdklasse A leverde ex-erelasser Ravesteyn '67 in Vlissingen tegen Wilno nog het beste resultaat op door op zijn minst nog drie tegenpunten te scoren. Wan Geersheuvels - duidelijk trainingsachterstand - was opnieuw de beste Maastrichtenaar en verloor slechts op het nipertje van Wim Dumez. Jac Hamelers en aanwinst Yvan Vanlingen konden zich alleen waarmaken in de dubbel, die zij gemakkelijk op hun naam konden brengen.

Debutant Kluis - Hoofdklasse B - kreeg in Leiden tegen de reservisten van Scylla geen schijn van kans en was slechts in staat om de eer te redden door winst van Stef Marutiak.

in de openingspartij tegen Piet van Schie. Het in de Promotie Hoofdklasse B debuterende Weerter Megacles had in eigen huis tegen het op bezoek zijnde Nikon uit Valkenswaard geen antwoord op de felle tegenstand. Alleen Frans Stienen en Eric van Rossum gaven de nederlaag een dragelijker aanzien door van Jan Handgraaf te winnen. De zuidelijke derby tussen SV Heerlen en Kerkrade '68 eindigde in een verdienstelijke zege voor de thuisclub. De Heerlenaren namen na een 0-1-achterstand het initiatief over en liepen uit tot een 4-1-voorsprong. Hierna speelden de klankstadbewoners alles of niets en kwamen bij tot 4-3, waarna het beslissende duel tussen de niet te kloppen Marcel Priek en John Scholtes in drie games werd beslist door eerstgenoemde, die hierdoor ongeslagen bleef. Wim Smeets verloor slechts van Allie Schmidt, terwijl Math Quadflieg alleen winnen kon van Schmidt.

Het Roermonder Swift moest in eigen huis de volle winst laten aan promovendi Falco uit Valkenburg, dat tot 1-4 wist uit te lopen. Overigens werd het een geflatteerde zege voor de Geulstadbewoners, omdat diverse partijen eerst in de derde game werden beslist. Voor de thuisclub bleef John Tegels ongeslagen.

Dames

Onze vertegenwoordigers komen alleen uit in de Promotie Overgangsklasse A. Het Waubachse Succes bleef baas in eigen huis door debutant Vilen te kloppen. Hier was het José Hanssen die niet te kloppen was, terwijl de Vijlense Fien Finders uitstekend debuteerde door tweemaal winst. Sempre Avanti uit Voerendaal speelde twee wedstrijden en het werden evenvele nederlagen.

HEERLEN - De Nederlandse ploeg kunstrijden en cycloball heeft zich in de sporthal Varenbeuk in Heerlerheide manmoedig verdedigd tegen de uiterst sterke Duitse ploeg. Het was echter niet verwonderlijk dat de Nederlandse dames en heren in deze interland het onderspit moesten delven. De uitslag was echter eervol: 29-19.

Nederland, geformeerd uit uitsluitend rijders van de Heerlerheide Kunst en Wielrijders Vereniging De Heidebloem, moest het opnemen tegen een team dat gerecruiteerd kan worden uit liefst zesduizend Duitse kunstfietsers. Geen wonder dat dit Duitsland verreweg het sterkste land op dit sportgebied genoemd mag worden. De Heidebloem speelde het klaar in zes onderdelen in deze interland voor de dag te komen. Er is nauwelijks een interland te bedenken waarin in zoveel onderdelen kunstwielrijden slag kan worden geleverd. Het was nu zelfs zo dat het sterkste Duitse team op een onderdeel, nl. het eenwielrijden dames jeugd verstek moest laten gaan waardoor de Nederlandse meisjes in deze klasse met 240,70 punten met de overwinning gingen strijken. De imposantste prestatie werd aan Nederlandse zijde geleverd door de ploeg kunstrijden met zessen van de Heidebloem. Het zestel Jan van Asten, Jan Ritzien, Peter Vandenberg, Jo Ritzien, Bert Vandenberg en Huub Zwartjens bracht een foutloze kur op de vloer van de Varenbeuk. Het team legde een keurige afwerking, een goed tempo en een opmerkelijke synchronisatie aan de dag. De jury ging echter nogal streng te werk door een aftrek van 12,5 punt toe te passen. Het totaal van de Nederlanders kwam daardoor op 301,30 punten. De concurrentie van RV Adler Neuwijk bracht het er nog beter af en eindigde op 335,30 punten.

In het enkelkunstrijden heren hadden zowel Peter Vandenberg als Jos van Dijk de tweede Duitse rijder naar de laatste plaats kunnen verwijzen. Enkele onnauwkeurigheden in hun kur verhinderden dat uiteindelijk. Jos van Dijk stopte op 275,1 punten. Peter Vandenberg moest zich met 268,8 punten tevreden stellen. De Duitsers Wilfried Schott en Dietmar Eschweiler behaalden 276,6 en 309,8 punten. Laatste genoemde maakte een uitstekende indruk.

In de categorien dames jeugd en heren jeugd kwamen Annet Raven (244,9 punten), Brigitte Hettrich (223,8 punten), Karel van Dijk en Bas de Haas tot op zichzelf goede prestaties maar de concurrentie van de

BC Victoria en BC Brunssum opnieuw overtuigend

HELMOND - In de overgangsklassen badminton speelde het Hoensbroekse Victoria in Helmond tegen Flying Rackets. Op papier leek het voor de Hoensbroekse heren een zware klus te worden. Het werd uiteindelijk 10-1 voor Victoria.

Sommige partijen werden op het scherpst van de snede gestreden. Evenals vorige week konden Pierre Swerts, Jean Aldenhoven en Annie Breuer hun single makkelijk in winst omzetten. De debutanten in de hoofdmacht van Victoria, Wiel Hanssen en

Biljartkampioenschap in Schaesberg

SCHAESBERG - De organisatie van het Nederlands Kampioenschap Overgangsklasse Libre 20-35 gemiddeld is toegewezen aan de biljartvereniging Schaesberg. Het kampioenschap vindt plaats in de fraaie nieuwe biljartzaal in het Streepkruis te Schaesberg en wel van 25 tot en met 27 januari.

Een commissie onder voorzitterschap van Toon Jongen is reeds gestart met de voorbereidende werkzaamheden.

(ADVERTENTIE)

Stapt U maar eens binnen bij één van de meer dan 200 speciaalzaken op foto- en filmgebied. Daar heeft de Combifoto vakman nog echt tijd voor U en daar vindt U alle kwaliteitsmerken.

Combifoto

Stapt U maar eens binnen bij de vakman in Uw buurt.

Duitse jeugd was oppermachtig. Ursula Pfaff en Petra Bender schrokken voor 295,9 en 302,1 punten niet terug



• Het damesteam van VCJ Sutherland was niet opgewassen tegen Energo.

MAASTRICHT - Er zit nog weinig ploegverband bij de kersverse eredivisievolleyballers van VC Joop Sutherland. Tijdens een driekamp met Van Houten VCH en VC Hörmann Genk eindigde de ploeg van coach Jos Geraedts op de laatste plaats.

Voor de tweede maal in acht dagen dolf VC Sutherland het onderspit tegen Van Houten VCH, zij het dat de marge duidelijk kleiner is geworden: 1-2 (13-15, 15-16, 13-15). Tegen de Belgische topper VC Hörmann Genk,

terwijl Matthias Berklaauw en Armin Lenz met respectievelijk 297,7 punten en 291,5 punten ook wel van wanten wisten.

Het Nederlandse cycloball-team bestaande uit Jan van Asten en Herman Peters kon in twee wedstrijden slechts eenmaal doelpunten. Het ontbrak aan Nederlandse zijde aan schotvaardigheid en geluk. Er werden goede aan-

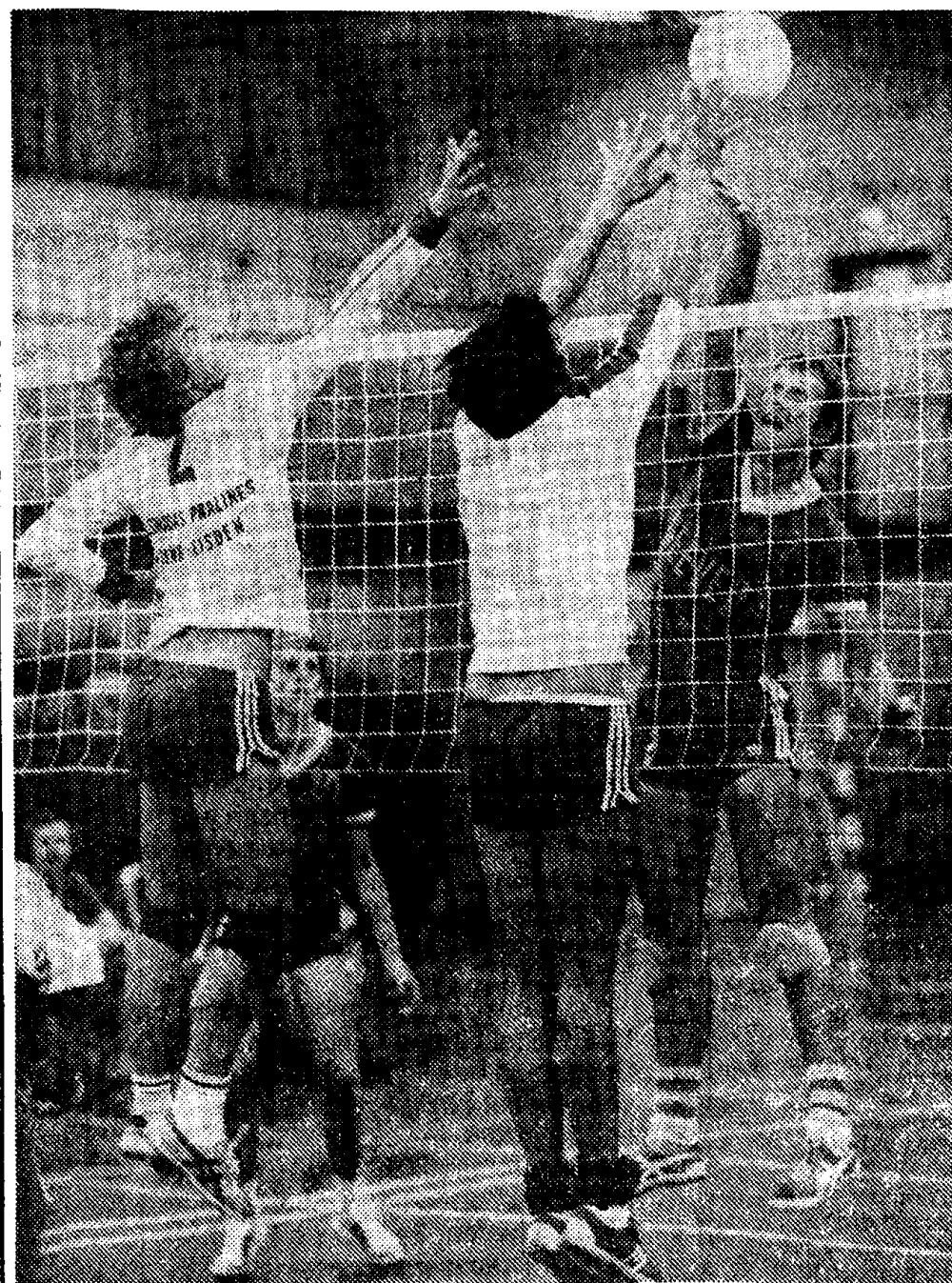
De moed ging er daardoor ten lange laatste uit (uitslagen 0-9 en 1-7). Na afloop toonden de Duitsers zich enthousiast over de vooruitgang bij de Nederlanders en de uitstekende organisatie van deze interland door de KWV De Heidebloem.

VCJ Sutherland zoekt nog naar de vorm

met in de geleerden de Poolse geweldenaar Lubajewski, verloren beiden Limburgse formaties vervolgens met

3-0. VCJ Sutherlands teammanagers Wil Kuijpers: „Het ploegverband moet bij ons nog groeien. Niet vreemd overigens, want de gerichte teamtraining is net begonnen.”

Parallel met de driekamp vonden enkele dameswedstrijden plaats. Winnaar van het kwartet ploegen werd Energo uit Cuyk, dat in de finale het een divisie lager spelende VCJ Sutherland ruimschoots bedwong met 0-3. In de strijd om de derde en vierde plaats versloeg VC Zonhoven Sparvok Lanaken met 2-0.



• Geevers/P&P's nieuwe aanwinst Harrie Berben omzeilt het gretig reikende blok van VC Maasmechelen. Spelmoment uit de volleybaldriekamp in de Sporthal Baneberg, waar de Schaesbergse ploegen de gerenommeerde formaties van SSF Bonn en VC Maasmechelen met ruime cijfers klopte.

Geevers/P&P oppermachtig in driekamp

SCHAESBERG - Met overwinningen op de buitenlandse eredivisieploeg SSF Bonn (3-1) en VC Maasmechelen (3-0) won Geevers/P&P tot eigen verbazing vrij gemakkelijk de driekamp die de Schaesbergse volleybalformatie in eigen hal organiseerde.

De voormalige Duitse kampioen en de vorig seizoen op de tweede plaats in

België gefinishte ploeg rond good old Ber de Vries (de man die meer het uiterlijk van een geslaagde bierbrouwer dan van een afgetrainde atleet heeft, maar nog steeds een geniale speler is) speelden mat en konden tegen de gastheer die voluit wist te spelen geen vuist maken. Teammanager Jo Colleye: „De bedoeling

van deze driekamp was, dat we eens goed op de proef werden gesteld. Dat viel gewoon tegen. We wonnen beide krachtmetingen op onze sloffen.” Uitslagen: Geevers/P&P-SSF Bonn: 3-1 (12-15, 15-13, 15-8, 15-8); SSF Bonn-VC Maasmechelen: 3-2 (12-15, 16-14, 10-15, 15-8, 15-8); VC Maasmechelen-Geevers/P&P: 0-3 (8-15, 10-15, 6-15).

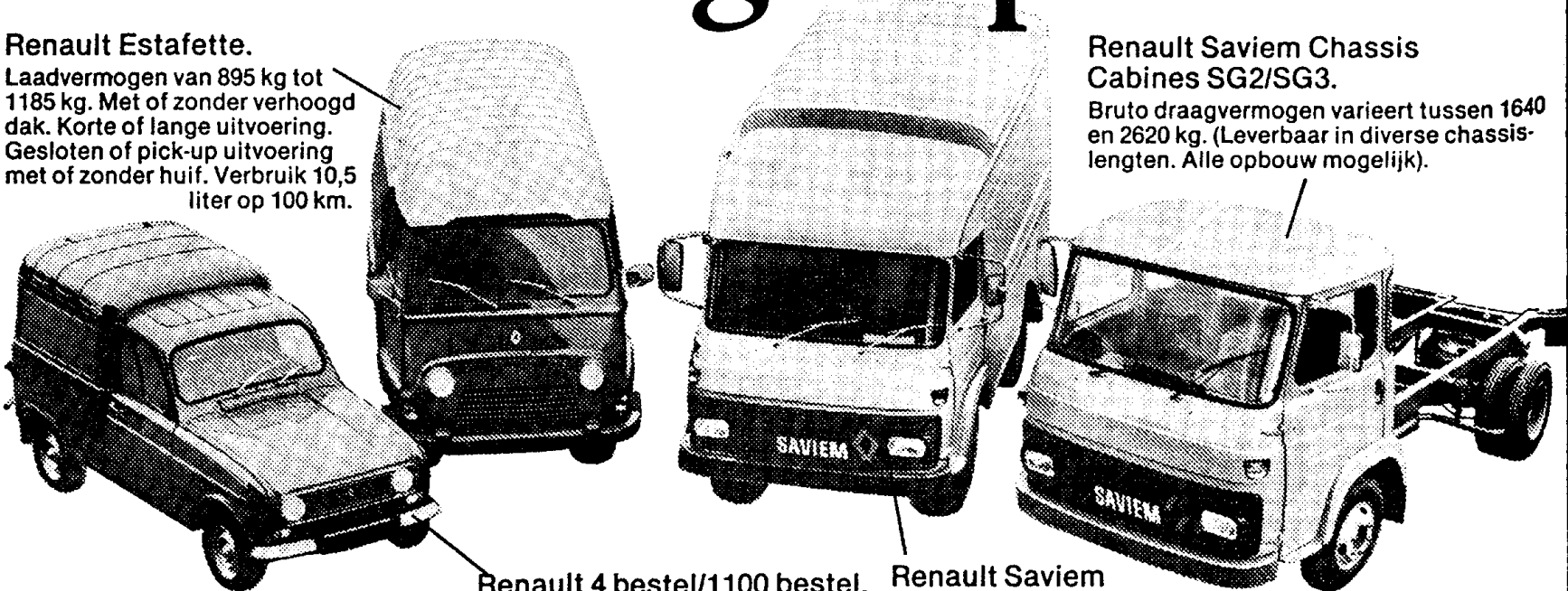
Kreymborg's Verrukkelijke Nieuwe Stijl!



Crepe blouse. Ecu. lila cense, grijs of mauve. Mt 36-44. **57.-**
Gevoerde rok, wol/polyester. Lila of grijs met knitstreep. Mt 36-46. **98.-**
Zijden jersey blouse. Schouderplootjes. Grijs, lila of cense. Mt 34-42. **57.-**
Gevoerde rok van o.a. wol/acryl/polyester. Zwart met knitstreep. Mt 36-44. **79.-**
Zijden jersey blouse. Schouderplootjes. Grijs, lila of cense. Mt 34-42. **57.-**
Gevoerde flannel rok van wol/polyester. Marine, grijs of zwart met knitstreep. Mt 34-42. **59.-**

GROTE STAAT MAASTRICHT, STEENWEG, ROERMOND, SAROLEASTRAAT, HEERLEN. **Kreymborg**

Renault bedrijfswagens in tientallen uitvoeringen op maat.



Renault Estafette. Laadvermogen van 895 kg tot 1185 kg. Met of zonder verhoogd dak. Korte of lange uitvoering. Gesloten of pick-up uitvoering met of zonder huif. Verbruik 10,5 liter op 100 km.
Renault 4 bestel/1100 bestel. Laadruimte 1950 dm³, resp. 2250 dm³. Laadvermogen 455 kg, resp. 500 kg. Top: 100 km/u, resp. 110 km/u.
Renault Saviem SG2/SG3/SB2. Gesloten bestel. Laadvermogen van 1080 kg tot 2400 kg. Laadruimte 9 tot 14.0 m³. Eikonisch in verbruik en onderhoud. (Leverbaar in verschillende uitvoeringen).
Renault Saviem Chassis Cabines SG2/SG3. Bruto draagvermogen varieert tussen 1640 en 2620 kg. (Leverbaar in diverse chassislengten. Alle opbouw mogelijk).

Renault Saviem heeft heel wat te bieden als het om doelmatig transport gaat. Op ieder probleem hebben wij wel een antwoord dat past bij uw specifieke vervoerseisen. Kijkt u hierboven maar. Zo had u het precies bedoeld. Investeren in degelijkheid.

Auto Zuid Geleen, Heijnen, Kerres, Auto Smeets of Loven

Auto Zuid Geleen, Rijksweg Noord 125, 6162 AE Geleen, Tel. 04494-46333/Heijnen Heerlen B.V., Frankelaan 1, 6419 BT Heerlen, Tel. 045-713600/Kerres, Rolduckerstraat 16, 6461 VM Kerkrade, Tel. 045-452424/453801/Auto Smeets, Akersteenweg, Postbus 4020 6202 RA Maastricht - Heer. Tel. 043-621444/Loven-Brunsum B.V., Rembrandtstraat 64, 6445 PB Brunsum, Tel. 045-253333/

MERKBAAR GOEDKOPER

Elmex tandpasta + tandenborstel
2 Tubes à 67,5 ml.
Akteprijs **5.80**

Atrix handcrème
Inhoud 125 ml.
Akteprijs **2.95**

Wella hairspray
Inhoud 333 ml.
Akteprijs **3.60**

Zeven Kruiden shampoo
Inhoud 200 ml.
Akteprijs **1.50**

Odorex
Flacon à 55 ml.
Akteprijs **2.45**

Odorex spray
Inhoud 100 gram.
Akteprijs **2.75**

Fresh-Up after shave depper
Inhoud 50 ml.
Akteprijs **5.25**

Jordan tandenborstel
Hard, medium of junior.
Akteprijs **1.75**

Fa zeep
3 Stuks à 90 gram.
Akteprijs **1.99**

Nivea crèmebad
Met spons. Inhoud 500 ml.
Akteprijs **4.50**

Colgate fluor tandpasta
Inhoud 3x50 ml.
Akteprijs **2.95**

Steradent
26 Tabletten.
Akteprijs **1.25**

VROOM & DREESMANN en VENET

MEMO
Marian heeft gebeld om mee te gaan tennissen. Brood staat klaar. Tot straks. Mama

sport- en recreatiecentrum **sportstar kerkrade**
Industrieterrein Dertgenbach
Tunnelweg 86 tel. 045-459054

OPEN HUIS!

woensdag 19 september
donderdag 20 september
vrijdag 21 september
zaterdag 22 september
zondag 23 september

GRATIS:
introductie lessen tennis volgens Timball Methode:
introductie lessen Squash:
kopje koffie
demonstratiewedstrijden tennis en squash

Zondag 23 september, groot mixed-toernooi van onze tennisvereniging
T.C. DERTGENBACH
met aansluitend om 20.00 uur grote disco-avond met deelnemers of leden. f 2,50 entree.

NU OOK SQUASH

..opent
DONDERDAG 27 SEPT. IN HEERLEN

provincie limburg mededelingen

Openbare vergadering Provinciale Staten
Donderdag 20 september om 10.30 uur in het Gouvernementsgebouw te Maastricht.
De belangrijkste agendapunten zijn:
- Voorrecht tot benoeming van de Griffier der Staten;
- Voorstel tot vaststelling van het woonwagengedrag voor de provincie Limburg 1979-1983;
- Voorstel om voor kennisgeving aan te nemen een besluit van Gedeputeerde Staten ingevolge art. 88 Provinciewet, tot uitgifte in erfpacht van de jachthaven 't Leuken en dagstrand Seurenheide in Bergen;
- Voorstel met betrekking tot het provinciaal beleid t.a.v. beeldende kunsten;
- Enkele voorstellen voor subsidiëring van Kring Limburg van het Nederlandse Rode Kruis in de kosten van de rampenbestrijdingsorganisatie in 1978. Stichting Regionaal Dienstverleningscentrum Kleinbedrijf Limburg. Creativiteitsontwikkelingswerk voor 1979. Muziekonderwijs en Stichting Limburg Magazine;
- Voorstel tot het verlenen van een garantiesubsidie voor 1979 aan de Molenstichting Limburg;
- Nota Cultuurconservering van de Culturele Raad Limburg.

Nader informatie: Bureau Voorlichting Provincie Limburg, Bouillonstraat 3, Maastricht. Tel. 043-849999.

Produktiemedewerkers voor timmerfabriek gevraagd

- mogelijkheden tot opleiding in timmerfabriek voor diverse functies in machinale afdeling
- verdienen volgens de cao voor timmerfabrieken
- voorkeur voor jonge mensen met IIS-opleiding

sporken bv
houtindustrie
tunnelweg 104 (dertgenbach)
kerkrade-west 045-457345

Ter overname aangeboden:
café-restaurant en wijnverkoop
in toeristenplaats Monchau-Duitsland
Tel. 09-4924723738

Te koop
CITROËN CX Prestige
bwj. maart 1979 en
PORSCHE 924
bwj. januari 1979
Inl. tel. 045-455140
Tussen 8.30 en 17.30 uur

Doorlopende kredieten

Netto	Mnd. afl.	En als u 'ns krap zit?
f. 7.500.-	f. 150.-	U krijgt 2 vrijstellingskaarten per jaar.
f. 9.000.-	f. 180.-	Die mag u inzenden als u met uw afl. 1 mnd. wilt overslaan.
f. 10.000.-	f. 200.-	
f. 12.000.-	f. 240.-	
f. 15.000.-	f. 300.-	

Alle bedragen tot en met 25.000,- gld. mogelijk. Kwijting bij overlijden.
Uw "intermediar"

CLAESSENS

assurantiën • financieringen
Rijksweg Zuid 211 Geleen Tel. 04494-45870
Let op bord "Ennia".
bij geen gehoor 04494-48430

KEUKENSTELLING 4:

EEN KWALITEITSKEUKEN NEEM JE NIET KANT-EN-KLAAR MEE ONDER JE ARM.

Als u een nieuwe keuken overweegt, is het vanzelfsprekend dat u door deskundige mensen wilt worden geadviseerd. Op uw gemak en ongedwongen praten over die grote investering. U wilt zich verzekerd zien van eerlijke voorlichting en service.

Het is zeker de moeite waard om bij Ed. Stel binnen te stappen. Daar staan de allermooiste keukens voor u klaar zoals Arthur Bonnet en Bruynzeel. In vele stijlen: zakelijk, romantisch, barok, rustiek met allerlei op- en aanbouw-mogelijkheden. Perfect tot in details. Duurzaam voor 't leven.

De vakbekwame medewerkers van Ed. Stel begeleiden uw keuken van planning tot installatie.

ED. STEL

B.V.
Heerenweg 244 Heerlen
telefoon 045-214545

bruynzeel

Openingstijden showroom: maandag 13 tot 18 uur; dinsdag t/m vrijdag 9 tot 18 uur; zaterdag 10 tot 16 uur. Donderdag koopavond.

Steigerbouwbedrijf Stauder-Smeets B.V.

MONTAGE-VERHUUR
H. Kruisstraat 79, 6127 CB Grevenbicht
Tel. 04494 - 46395, 04497 - 1310 of 1267

<p>Eerste klasse J</p> <p>HBSV 3-6 RKMSV 2-3 Vos 2-3 RKBCV 3-4 MVC'19 2-3 Grashoek 2-3 Swift'36 2-3 RKSVN 2-3 Eikler 2-3 Quick Boys'31 3-4 Sp. Irene 2-3</p> <p>Tweede klasse A</p> <p>Wilen 12 3-6 Amelie 3-6 Bunde 2-3 St.-Pieter 2-3 MKC 3-4 RKBCF 2-3 VNB 2-3 Sp. Caberg 2-3 Celios 3-4 Scharn 3-4 RHC 2-3</p> <p>Tweede klasse B</p> <p>MKC 3-6 Standaard BC 3-4 St. Hulsberg 2-3 Scharn 3-4 RKVV 3-4 RVU 3-4 Sp. Biesland 2-3 Sp. WVV'28 3-4 RKHSV 2-3 Mastr. Boys 2-3 Willem I 3-4 DBSV 2-3</p> <p>Tweede klasse C</p> <p>Scharn 3-6 Heer 5-6 Rapid 4-6 MKC 3-4 Leonidas 3-4 RKUV 3-4 Mastr. Boys 3-4 Sp. Caberg 3-4 RKVV 3-4 SCG 3-4 Eijsden 4-6</p> <p>Tweede klasse D</p> <p>Lemirsa 3-4 RKVV 2-3 Willems SV 2-3 Wijle 2-3 Wahlwiller 3-4 Vijlen 2-3 Sportclub 1925 2-3 Walram 3-4 Gulpen 2-3 Reymerst. Boys 2-3 Meerder Boys 2-3 Banholia 2-3</p> <p>Tweede klasse E</p> <p>RKMVC 2-3 FC Vinkenslag 3-4 Vilt 3-4 Sibbe 3-4 Sp. Hulsberg 4-6 RKIV 2-3 Simpelveld 3-4 Valken. Boys 2-3 RKVV 3-4 Sportclub 1925 3-4 Walram 4-6</p> <p>Tweede klasse F</p> <p>FCG 2-3 Rimbun 2-3 Laura 3-4 Chèvremont 4-6 Bekerveld 3-4 KVC Oranje 2-3 SVN 3-4 Helsl 3-4 Hoppel 2-3 Kakertse B. 2-3</p> <p>Tweede klasse G</p> <p>FCG 3-6 Palemig 3-6 Minor 3-4 Heerlen 3-4 Haanrade 2-3 Chèvremont 3-4 SVK 3-4 RKHSB 2-3 Heerlen Sport 3-4 Coriovallum 2-3 Helios'23 2-3 RKONS 3-4</p> <p>Tweede klasse H</p> <p>Groene Ster 2-3 Spaubeek 3-4 RKSVN 2-3 SVV 2-3 Bekerveld 4-6 Klimman 2-3 Eikenderveld 3-4 Schuttersveld 3-4 Palemig 2-3 Scharn 3-4 Coriovallum 3-4</p> <p>Tweede klasse I</p> <p>Adveo 2-3 Spcl. Treebeek 3-4 Spaubeek 2-3 Kaspura 3-4 Mariarade 2-3 Helios'23 3-4 Vaesrade 3-4 Bekerveld 5-6 Groene Ster 3-4 Schuttersveld 3-4 Coriovallum 4-6 Passart 2-3</p> <p>Tweede klasse J</p> <p>Schinnen 2-3 Heksenberg 3-4 Wijnand 2-3 Kaspura 2-3 Vaesrade 2-3 SVV 3-4 Amstenrade 2-3 Egge 2-3 EKBSV 3-4 Schuttersveld 4-6 Schinveld 4-6 Limbun 3-4</p> <p>Tweede klasse K</p> <p>Spcl. Hulsberg 3-4 IVS 2-3 Sittard 3-4 Maurits 2-3 Sanderbout 3-4 Holtum 2-3 GSV'28 2-3 Buchten 3-4 Schimmert 3-4 Geulose Boys 2-3 Lindenheuvel 4-6</p> <p>Tweede klasse L</p> <p>Susteren 3-4 Havania 2-3 Thien B.B. 2-3 Centrum Boys 2-3 Armada 2-3 Kuis 2-3 SVE 2-3 Obbicht 2-3 COV 2-3 Slekker Boys 2-3 Haslou 3-4 EVV 3-4</p> <p>Tweede klasse M</p> <p>De Ster 4-6 Limbun 4-6 De Leeuw 3-4 Susteren 3-4 Holtum 3-4 Sweikh. Boys 2-3 Alman 3-4 FC Ria 2-3 Sust. Boys 2-3 Sittard 4-6 Geleen 4-6 IVS 3-4</p> <p>Tweede klasse N</p> <p>St.-Odiliënberg 2-3 SHH 2-3 Linne 2-3 Putbroek 2-3 Swarren 2-3 RKSN 2-3 EMS 2-3 PSV 3-4</p> <p>Tweede klasse O</p> <p>SVH 2-3 Walburg 2-3 Walburg 2-3 Walburg 2-3 Walburg 2-3 Walburg 2-3 Walburg 2-3 Walburg 2-3 Walburg 2-3 Walburg 2-3 Walburg 2-3</p> <p>Tweede klasse P</p> <p>Walburg 2-3 Walburg 2-3 Walburg 2-3 Walburg 2-3 Walburg 2-3 Walburg 2-3 Walburg 2-3 Walburg 2-3 Walburg 2-3 Walburg 2-3</p> <p>Tweede klasse Q</p> <p>Walburg 2-3 Walburg 2-3 Walburg 2-3 Walburg 2-3 Walburg 2-3 Walburg 2-3 Walburg 2-3 Walburg 2-3 Walburg 2-3 Walburg 2-3</p> <p>Tweede klasse R</p> <p>Walburg 2-3 Walburg 2-3 Walburg 2-3 Walburg 2-3 Walburg 2-3 Walburg 2-3 Walburg 2-3 Walburg 2-3 Walburg 2-3 Walburg 2-3</p> <p>Tweede klasse S</p> <p>Walburg 2-3 Walburg 2-3 Walburg 2-3 Walburg 2-3 Walburg 2-3 Walburg 2-3 Walburg 2-3 Walburg 2-3 Walburg 2-3 Walburg 2-3</p> <p>Tweede klasse T</p> <p>Walburg 2-3 Walburg 2-3 Walburg 2-3 Walburg 2-3 Walburg 2-3 Walburg 2-3 Walburg 2-3 Walburg 2-3 Walburg 2-3 Walburg 2-3</p> <p>Tweede klasse U</p> <p>Walburg 2-3 Walburg 2-3 Walburg 2-3 Walburg 2-3 Walburg 2-3 Walburg 2-3 Walburg 2-3 Walburg 2-3 Walburg 2-3 Walburg 2-3</p> <p>Tweede klasse V</p> <p>Walburg 2-3 Walburg 2-3 Walburg 2-3 Walburg 2-3 Walburg 2-3 Walburg 2-3 Walburg 2-3 Walburg 2-3 Walburg 2-3 Walburg 2-3</p> <p>Tweede klasse W</p> <p>Walburg 2-3 Walburg 2-3 Walburg 2-3 Walburg 2-3 Walburg 2-3 Walburg 2-3 Walburg 2-3 Walburg 2-3 Walburg 2-3 Walburg 2-3</p> <p>Tweede klasse X</p> <p>Walburg 2-3 Walburg 2-3 Walburg 2-3 Walburg 2-3 Walburg 2-3 Walburg 2-3 Walburg 2-3 Walburg 2-3 Walburg 2-3 Walburg 2-3</p> <p>Tweede klasse Y</p> <p>Walburg 2-3 Walburg 2-3 Walburg 2-3 Walburg 2-3 Walburg 2-3 Walburg 2-3 Walburg 2-3 Walburg 2-3 Walburg 2-3 Walburg 2-3</p> <p>Tweede klasse Z</p> <p>Walburg 2-3 Walburg 2-3 Walburg 2-3 Walburg 2-3 Walburg 2-3 Walburg 2-3 Walburg 2-3 Walburg 2-3 Walburg 2-3 Walburg 2-3</p>	<p>Eerste klasse J</p> <p>HBSV 3-6 RKMSV 2-3 Vos 2-3 RKBCV 3-4 MVC'19 2-3 Grashoek 2-3 Swift'36 2-3 RKSVN 2-3 Eikler 2-3 Quick Boys'31 3-4 Sp. Irene 2-3</p> <p>Tweede klasse A</p> <p>Wilen 12 3-6 Amelie 3-6 Bunde 2-3 St.-Pieter 2-3 MKC 3-4 RKBCF 2-3 VNB 2-3 Sp. Caberg 2-3 Celios 3-4 Scharn 3-4 RHC 2-3</p> <p>Tweede klasse B</p> <p>MKC 3-6 Standaard BC 3-4 St. Hulsberg 2-3 Scharn 3-4 RKVV 3-4 RVU 3-4 Sp. Biesland 2-3 Sp. WVV'28 3-4 RKHSV 2-3 Mastr. Boys 2-3 Willem I 3-4 DBSV 2-3</p> <p>Tweede klasse C</p> <p>Scharn 3-6 Heer 5-6 Rapid 4-6 MKC 3-4 Leonidas 3-4 RKUV 3-4 Mastr. Boys 3-4 Sp. Caberg 3-4 RKVV 3-4 SCG 3-4 Eijsden 4-6</p> <p>Tweede klasse D</p> <p>Lemirsa 3-4 RKVV 2-3 Willems SV 2-3 Wijle 2-3 Wahlwiller 3-4 Vijlen 2-3 Sportclub 1925 2-3 Walram 3-4 Gulpen 2-3 Reymerst. Boys 2-3 Meerder Boys 2-3 Banholia 2-3</p> <p>Tweede klasse E</p> <p>RKMVC 2-3 FC Vinkenslag 3-4 Vilt 3-4 Sibbe 3-4 Sp. Hulsberg 4-6 RKIV 2-3 Simpelveld 3-4 Valken. Boys 2-3 RKVV 3-4 Sportclub 1925 3-4 Walram 4-6</p> <p>Tweede klasse F</p> <p>FCG 2-3 Rimbun 2-3 Laura 3-4 Chèvremont 4-6 Bekerveld 3-4 KVC Oranje 2-3 SVN 3-4 Helsl 3-4 Hoppel 2-3 Kakertse B. 2-3</p> <p>Tweede klasse G</p> <p>FCG 3-6 Palemig 3-6 Minor 3-4 Heerlen 3-4 Haanrade 2-3 Chèvremont 3-4 SVK 3-4 RKHSB 2-3 Heerlen Sport 3-4 Coriovallum 2-3 Helios'23 2-3 RKONS 3-4</p> <p>Tweede klasse H</p> <p>Groene Ster 2-3 Spaubeek 3-4 RKSVN 2-3 SVV 2-3 Bekerveld 4-6 Klimman 2-3 Eikenderveld 3-4 Schuttersveld 3-4 Palemig 2-3 Scharn</p>
--	--

GLASPALEIS SUPERMARKT

ALTIJD VOORDEELIGER!!

MET ZIJN ÉCHTE
VASTE LAGE PRIJZEN

ABRIKOZEN-VLAAI groot formaat van 745 voor 498	HEINZ SANDWICHSPREAD per pot van 249 voor 198	KOEKJE WEEK van de per pak van 150 voor 109	CAMAY TOILETZEEP 3 stukken van 198 voor 139	MAGERE HAMLAPPEN kilo 1295
VLOERTARWE geenoden 800 gram van 193 voor 169	AMSTEL PILS hele krat 20 Euroflacons 1295	COTE D'OR CHOCOTOFF per baal van 188 voor 159	SILAN WASVERZACHTER 0,9 liter per flacon van 249 voor 198	VERSE SAUCIJSJES kilo 595
APPELMOES 1 liter per pot van 15 voor 59	BOURBON DESSERT alle smaken van 108 voor 79	DE ROODMERK KOFFIE pak 250 gram van 440 voor 389	BOTERHAM-ZAKJES 50 stuks per pak van 85 voor 59	MAGERE SPEKLAPPEN kilo 395
ERA HALVARINE 250 gram per kuipje van 91 voor 69	BECEL DIEET-MARGARINE kuipje 250 gram van 146 voor 107	FRIKANDELLEN SPECIAAL 10 stuks per pak van 350 voor 289	PEDAALLEMMER-ZAKKEN 20 stuks per pak van 109 voor 69	
KOELEMAN AUGURKEN B 1700 cc van 485 voor 385	A.J.P.-SOEPEN groente-kip-tomaten witte crème van 73 voor 39	GOUDA'S GLORIE MARGARINE 250 gram per pak van 72 voor 57	DOBBELMAN 2 kilo per baal van 598 voor 495	
LIGA JUNIOR of KINDERVOEDING per pak van 148 voor 119	CANISUS APPELSTROOP 450 gram per beker van 148 voor 98	HAZELNoot-PASTA grote pot 350 gram van 298 voor 229	STERADENT-TABLETTE baker a 26 stuks van 275 voor 159	
BECEL KOFFIE per fles van 191 voor 169	GOOD MORNING THEEZAKJES 20 stuks per pak van 124 voor 98	CERVELAAT-WORST rijn ca. 500 gram p.st. 469	KEMT HAARVERSTEVIGER 3 flacons van 325 voor 185	
WITTE BASTERD-SUIKER 500 gram per baal van 131 voor 109	LASSIE RIJSTBUILEN per pak van 119 voor 38	BLOEDWORST ca. 500 gram per stuk 195	IMKER BIJEN-HONING 500 gram van 280 voor 285	

**koop wijs
kies't
glas
paleis**

MARKT HEERLEN

Erkende theorie- en praktijk-
avondopleiding met diploma's.
Tevens schriftelijke opleidingen
met mondelinge begeleiding

basis elektronika

Start: oktober
Vooreopleiding: Mayo, LTS e.d.

Tevens de volgende opleidingen:

- Analoge en digitale technieken
- Elektronikameester N.E.R.G.
- Radio - T.V. en K.T.V.
- Midd. Elektronika Technicus N.E.R.G.

Stap voor stap van dig. techn. naar
micro processor en computer

Kursusplaatsen: Maastricht - Heerlen
Eindhoven - Roermond - Hoensbroek
Sittard - Venlo - Weert

Inl. en prosp. PIEK-opleiding
Marktstraat 13 - Heerlen
Tel. 045-218055 en 045-455945

SLECHTHOREND?

De deskundigste hulp en uitstekende service vindt u bij:

STREUKENS HOORAPPARATEN SPECIAALZAAK

SITTARD, Rijksweg Noord 88 (vlak bij polikliniek van ziekenhuis),
tel. 14234
GELEEN, Rijksweg Centrum 22, tel. 43213
MAASTRICHT, Grote Gracht 31, tel. 12731
HEERLEN, Geerstraat 24, tel. 714999

Levering uitsluitend in samenwerking met H.H.-oorartsen.

MOEDER EN KLASSEKE
VERLICHTINGEN

Bespaart onze uitgebreide
verlichtingscollectie

LUYEMA B.V.
verlichtingsoplossingen
breedweg 6
6067 ZG IJsselstein
tel. 0446-2770

bestellingen ook via:
vrijwilligers
electrohandel
Huis 11, tel. 0476-2227

Voor u en uw vrienden!

«Madsonclub»

Bar - Sauna - Solarium - Relax

De grootste en leukste club in Z.-Nederland.
Nieuwstr. 110, Markrade, tel. 045-454372.
Geopend: maandag - vrijdag 14.00-24.00 uur.

In september start in Maastricht
de avondopleiding mondelinge

MAKELAAR-TAXATEUR

onroerende goederen

Geen vooropleiding vereist - Cursusduur 2
Inschrijving vanaf heden mogelijk.

Inlichtingen: **MOOG** (Mak. Opl. Orig. Goud)
Pikeursbaan 12 - 7411 GV Deventer
Telefoon 05700-10916

Mondelinge avondopleiding theorie en praktijk BASIS ELEKTRO

als vooropleiding voor de elektronika
GEEN SPECIALE VOOROPLEIDING VEREIST

Inl. en prosp. PIEK-opleidingen
Marktstraat 13 Heerlen
Tel. 045-218055 of 045-455945

GEVEL- REINIGINGSBEDRIJF KREMERS

Met onze hogedrukreiniger en speciale grutstraler maken wij uw
gevel als nieuw. Ook verwijderen we oude verf. Voor
gratis proefstuk bel. tel.: 040-117893 of 040-447747.

opent

DONDERDAG 27 SEPT. IN HEERLEN

GRATIS REZORGEN IN DEPEL ZUID LIMBURG

nergens goedkoper

In Zuid-Limburg zijn wij de goedkoopste specialisten. Maar dat betekent niet dat wij van onze onder-
staande artikelen in de andere regio's van het zuid van Nederland, België en Nederland
10% korting geven op de andere regio's van het zuid van Nederland, België en Nederland
En onze klanten onze lage prijzen zullen waarderen.

U hoeft nergens goedkoper
in Zuid-Limburg

BOSCH
DUBBELDEUR
KOELKAST 222 L
Met volautomatische on-
doeling en smeltwater
verdamper. Inhoud
totale 222 liter.
NU VOOR **798**

PHILIPS
STEREO COMBINATIE
Type 22 AH 970
Stereo-radio/platen-spe-
ler en cassette-receiver
in één. Tuner met MG,
LG en FM (AFC). Platen-
speler met autom. stop
en keramisch element.
Casseterrecorder met
handpomp. NU VOOR **749**

BAUKNECHT
TAFEL-
MODEL KOELKAST
Inhoud 140 liter en prak-
tische indeling
NU VOOR **298**

**GROOTBEELD
ZWART/WIT TV**
Met een 61 cm beeldbuis
en voorzien van voorteur-
kosten. Harscher
beeld en fraai noten-
houten kast. NU VOOR **369**

PHILIPS
ALL TRANSISTOR
Ondersprek TV met quick-
start. 44 cm beeldbuis.
7 voerkeuzetoetsen voor
directe afstemming. Met
telecompartiment. Voelt
zich overal in uw woning
thuis. Adviesprijs 599,-
NU VOOR **499**

SCHNEIDER
AUDIO RACK
Bestaande uit: halfauto-
matische HiFi platen-spe-
ler Dolby HiFi cassette
frontloader, voorzien van
dubbel NR-systeem, long-
life toonkop, Verstärker
met 2 x 34 watt muziek-
vermogen. Inclusief
twee vgg HiFi-luidspre-
kerboxen. NU VOOR **1299**

**STEREO AUTO RADIO-
CASSETTE SPELER**
Met ontvangst op FM en
MG, vermogen is
2 x 5 watt. 12 volt.
NU VOOR **149**

YONKAK
KLEUREN TV
Voor 20 kanalen, ook
keuze plus digitale ka-
naal-indikatoren digitale
klik, zichtbaar op de
86 cm in-line beeldbuis.
Volledige afstandsbedie-
ning met computerge-
stuurde voor ideale in-
stelling. Groene
gehuizen. Adviesprijs 2498,-
NU VOOR **1698**

GRUNDIG
PORTABLE
KLEURENTELEVISIE
Met een 42 cm beeldbuis
en 6 voerkeuzetoetsen.
Adviesprijs 1899,-
NU VOOR **998**

BRUNNEN
DEEPVRIESTAST
Type RV8 250/57
Met een inhoud van 250 l.
4 uitvriesbare laden en
2 in-vriesvakken. Een
bedieningspaneel met
in-vrieskeuze en
3 signallampjes.
Adviesprijs 999,-
NU VOOR **748**

STRUKMACHINE
Moetelood strijken en
persen terwijl u zit. Re-
geerbare thermostaat voor
alle voorzets. Van 400,-
NU VOOR **329**

BAUKNECHT
WASAUTOMAAT
Type 718 A. Met 10 pro-
gramma's, automatische
regeling voor waterhoe-
veelheid wasritme en
absorbent vermogen.
Centrifuge 850 t.p.m.
RV8 trommel en kuip.
Adviesprijs 949,-
NU VOOR **598**

PHILIPS
WASAUTOMAAT
Type 718 A. Met 10 pro-
gramma's, automatische
regeling voor waterhoe-
veelheid wasritme en
absorbent vermogen.
Centrifuge 850 t.p.m.
RV8 trommel en kuip.
Adviesprijs 949,-
NU VOOR **598**

PHILIPS
WASAUTOMAAT
Type 718 A. Met 10 pro-
gramma's, automatische
regeling voor waterhoe-
veelheid wasritme en
absorbent vermogen.
Centrifuge 850 t.p.m.
RV8 trommel en kuip.
Adviesprijs 949,-
NU VOOR **598**

PHILIPS
WASAUTOMAAT
Type 718 A. Met 10 pro-
gramma's, automatische
regeling voor waterhoe-
veelheid wasritme en
absorbent vermogen.
Centrifuge 850 t.p.m.
RV8 trommel en kuip.
Adviesprijs 949,-
NU VOOR **598**

PHILIPS
WASAUTOMAAT
Type 718 A. Met 10 pro-
gramma's, automatische
regeling voor waterhoe-
veelheid wasritme en
absorbent vermogen.
Centrifuge 850 t.p.m.
RV8 trommel en kuip.
Adviesprijs 949,-
NU VOOR **598**

PHILIPS
WASAUTOMAAT
Type 718 A. Met 10 pro-
gramma's, automatische
regeling voor waterhoe-
veelheid wasritme en
absorbent vermogen.
Centrifuge 850 t.p.m.
RV8 trommel en kuip.
Adviesprijs 949,-
NU VOOR **598**

PHILIPS
WASAUTOMAAT
Type 718 A. Met 10 pro-
gramma's, automatische
regeling voor waterhoe-
veelheid wasritme en
absorbent vermogen.
Centrifuge 850 t.p.m.
RV8 trommel en kuip.
Adviesprijs 949,-
NU VOOR **598**

PHILIPS
WASAUTOMAAT
Type 718 A. Met 10 pro-
gramma's, automatische
regeling voor waterhoe-
veelheid wasritme en
absorbent vermogen.
Centrifuge 850 t.p.m.
RV8 trommel en kuip.
Adviesprijs 949,-
NU VOOR **598**

PHILIPS
WASAUTOMAAT
Type 718 A. Met 10 pro-
gramma's, automatische
regeling voor waterhoe-
veelheid wasritme en
absorbent vermogen.
Centrifuge 850 t.p.m.
RV8 trommel en kuip.
Adviesprijs 949,-
NU VOOR **598**

PHILIPS
WASAUTOMAAT
Type 718 A. Met 10 pro-
gramma's, automatische
regeling voor waterhoe-
veelheid wasritme en
absorbent vermogen.
Centrifuge 850 t.p.m.
RV8 trommel en kuip.
Adviesprijs 949,-
NU VOOR **598**

PHILIPS
WASAUTOMAAT
Type 718 A. Met 10 pro-
gramma's, automatische
regeling voor waterhoe-
veelheid wasritme en
absorbent vermogen.
Centrifuge 850 t.p.m.
RV8 trommel en kuip.
Adviesprijs 949,-
NU VOOR **598**

PHILIPS
WASAUTOMAAT
Type 718 A. Met 10 pro-
gramma's, automatische
regeling voor waterhoe-
veelheid wasritme en
absorbent vermogen.
Centrifuge 850 t.p.m.
RV8 trommel en kuip.
Adviesprijs 949,-
NU VOOR **598**

PHILIPS
WASAUTOMAAT
Type 718 A. Met 10 pro-
gramma's, automatische
regeling voor waterhoe-
veelheid wasritme en
absorbent vermogen.
Centrifuge 850 t.p.m.
RV8 trommel en kuip.
Adviesprijs 949,-
NU VOOR **598**

PHILIPS
WASAUTOMAAT
Type 718 A. Met 10 pro-
gramma's, automatische
regeling voor waterhoe-
veelheid wasritme en
absorbent vermogen.
Centrifuge 850 t.p.m.
RV8 trommel en kuip.
Adviesprijs 949,-
NU VOOR **598**

PHILIPS
WASAUTOMAAT
Type 718 A. Met 10 pro-
gramma's, automatische
regeling voor waterhoe-
veelheid wasritme en
absorbent vermogen.
Centrifuge 850 t.p.m.
RV8 trommel en kuip.
Adviesprijs 949,-
NU VOOR **598**

PHILIPS
WASAUTOMAAT
Type 718 A. Met 10 pro-
gramma's, automatische
regeling voor waterhoe-
veelheid wasritme en
absorbent vermogen.
Centrifuge 850 t.p.m.
RV8 trommel en kuip.
Adviesprijs 949,-
NU VOOR **598**

PHILIPS
WASAUTOMAAT
Type 718 A. Met 10 pro-
gramma's, automatische
regeling voor waterhoe-
veelheid wasritme en
absorbent vermogen.
Centrifuge 850 t.p.m.
RV8 trommel en kuip.
Adviesprijs 949,-
NU VOOR **598**

PHILIPS
WASAUTOMAAT
Type 718 A. Met 10 pro-
gramma's, automatische
regeling voor waterhoe-
veelheid wasritme en
absorbent vermogen.
Centrifuge 850 t.p.m.
RV8 trommel en kuip.
Adviesprijs 949,-
NU VOOR **598**

PHILIPS
WASAUTOMAAT
Type 718 A. Met 10 pro-
gramma's, automatische
regeling voor waterhoe-
veelheid wasritme en
absorbent vermogen.
Centrifuge 850 t.p.m.
RV8 trommel en kuip.
Adviesprijs 949,-
NU VOOR **598**

PHILIPS
WASAUTOMAAT
Type 718 A. Met 10 pro-
gramma's, automatische
regeling voor waterhoe-
veelheid wasritme en
absorbent vermogen.
Centrifuge 850 t.p.m.
RV8 trommel en kuip.
Adviesprijs 949,-
NU VOOR **598**

PHILIPS
WASAUTOMAAT
Type 718 A. Met 10 pro-
gramma's, automatische
regeling voor waterhoe-
veelheid wasritme en
absorbent vermogen.
Centrifuge 850 t.p.m.
RV8 trommel en kuip.
Adviesprijs 949,-
NU VOOR **598**

PHILIPS
WASAUTOMAAT
Type 718 A. Met 10 pro-
gramma's, automatische
regeling voor waterhoe-
veelheid wasritme en
absorbent vermogen.
Centrifuge 850 t.p.m.
RV8 trommel en kuip.
Adviesprijs 949,-
NU VOOR **598**

PHILIPS
WASAUTOMAAT
Type 718 A. Met 10 pro-
gramma's, automatische
regeling voor waterhoe-
veelheid wasritme en
absorbent vermogen.
Centrifuge 850 t.p.m.
RV8 trommel en kuip.
Adviesprijs 949,-
NU VOOR **598**

PHILIPS
WASAUTOMAAT
Type 718 A. Met 10 pro-
gramma's, automatische
regeling voor waterhoe-
veelheid wasritme en
absorbent vermogen.
Centrifuge 850 t.p.m.
RV8 trommel en kuip.
Adviesprijs 949,-
NU VOOR **598**

PHILIPS
WASAUTOMAAT
Type 718 A. Met 10 pro-
gramma's, automatische
regeling voor waterhoe-
veelheid wasritme en
absorbent vermogen.
Centrifuge 850 t.p.m.
RV8 trommel en kuip.
Adviesprijs 949,-
NU VOOR **598**

PHILIPS
WASAUTOMAAT
Type 718 A. Met 10 pro-
gramma's, automatische
regeling voor waterhoe-
veelheid wasritme en
absorbent vermogen.
Centrifuge 850 t.p.m.
RV8 trommel en kuip.
Adviesprijs 949,-
NU VOOR **598**

PHILIPS
WASAUTOMAAT
Type 718 A. Met 10 pro-
gramma's, automatische
regeling voor waterhoe-
veelheid wasritme en
absorbent vermogen.
Centrifuge 850 t.p.m.
RV8 trommel en kuip.
Adviesprijs 949,-
NU VOOR **598**

PHILIPS
WASAUTOMAAT
Type 718 A. Met 10 pro-
gramma's, automatische
regeling voor waterhoe-
veelheid wasritme en
absorbent vermogen.
Centrifuge 850 t.p.m.
RV8 trommel en kuip.
Adviesprijs 949,-
NU VOOR **598**

PHILIPS
WASAUTOMAAT
Type 718 A. Met 10 pro-
gramma's, automatische
regeling voor waterhoe-
veelheid wasritme en
absorbent vermogen.
Centrifuge 850 t.p.m.
RV8 trommel en kuip.
Adviesprijs 949,-
NU VOOR **598**

PHILIPS
WASAUTOMAAT
Type 718 A. Met 10 pro-
gramma's, automatische
regeling voor waterhoe-
veelheid wasritme en
absorbent vermogen.
Centrifuge 850 t.p.m.
RV8 trommel en kuip.
Adviesprijs 949,-
NU VOOR **598**

PHILIPS
WASAUTOMAAT
Type 718 A. Met 10 pro-
gramma's, automatische
regeling voor waterhoe-
veelheid wasritme en
absorbent vermogen.
Centrifuge 850 t.p.m.
RV8 trommel en kuip.
Adviesprijs 949,-
NU VOOR **598**

PHILIPS
WASAUTOMAAT
Type 718 A. Met 10 pro-
gramma's, automatische
regeling voor waterhoe-
veelheid wasritme en
absorbent vermogen.
Centrifuge 850 t.p.m.
RV8 trommel en kuip.
Adviesprijs 949,-
NU VOOR **598**

PHILIPS
WASAUTOMAAT
Type 718 A. Met 10 pro-
gramma's, automatische
regeling voor waterhoe-
veelheid wasritme en
absorbent vermogen.
Centrifuge 850 t.p.m.
RV8 trommel en kuip.
Adviesprijs 949,-
NU VOOR **598**

PHILIPS
WASAUTOMAAT
Type 718 A. Met 10 pro-
gramma's, automatische
regeling voor waterhoe-
veelheid wasritme en
absorbent vermogen.
Centrifuge 850 t.p.m.
RV8 trommel en kuip.
Adviesprijs 949,-
NU VOOR **598**

PHILIPS
WASAUTOMAAT
Type 718 A. Met 10 pro-
gramma's, automatische
regeling voor waterhoe-
veelheid wasritme en
absorbent vermogen.
Centrifuge 850 t.p.m.
RV8 trommel en kuip.
Adviesprijs 949,-
NU VOOR **598**

PHILIPS
WASAUTOMAAT
Type 718 A. Met 10 pro-
gramma's, automatische
regeling voor waterhoe-
veelheid wasritme en
absorbent vermogen.
Centrifuge 850 t.p.m.
RV8 trommel en kuip.
Adviesprijs 949,-
NU VOOR **598**

PHILIPS
WASAUTOMAAT
Type 718 A. Met 10 pro-
gramma's, automatische
regeling voor waterhoe-
veelheid wasritme en
absorbent vermogen.
Centrifuge 850 t.p.m.
RV8 trommel en kuip.
Adviesprijs 949,-
NU VOOR **598**

PHILIPS
WASAUTOMAAT
Type 718 A. Met 10 pro-
gramma's, automatische
regeling voor waterhoe-
veelheid wasritme en
absorbent vermogen.
Centrifuge 850 t.p.m.
RV8 trommel en kuip.
Adviesprijs 949,-
NU VOOR **598**

PHILIPS
WASAUTOMAAT
Type 718 A. Met 10 pro-
gramma's, automatische
regeling voor waterhoe-
veelheid wasritme en
absorbent vermogen.
Centrifuge 850 t.p.m.
RV8 trommel en kuip.
Adviesprijs 949,-
NU VOOR **598**

PHILIPS
WASAUTOMAAT
Type 718 A. Met 10 pro-
gramma's, automatische
regeling voor waterhoe-
veelheid wasritme en
absorbent vermogen.
Centrifuge 850 t.p.m.
RV8 trommel en kuip.
Adviesprijs 949,-
NU VOOR **598**

PHILIPS
WASAUTOMAAT
Type 718 A. Met 10 pro-
gramma's, automatische
regeling voor waterhoe-
veelheid wasritme en
absorbent vermogen.
Centrifuge 850 t.p.m.
RV8 trommel en kuip.
Adviesprijs 949,-
NU VOOR **598**

PHILIPS
WASAUTOMAAT
Type 718 A. Met 10 pro-
gramma's, automatische
regeling voor waterhoe-
veelheid wasritme en
absorbent vermogen.
Centrifuge 850 t.p.m.
RV8 trommel en kuip.
Adviesprijs 949,-
NU VOOR **598**

PHILIPS
WASAUTOMAAT
Type 718 A. Met 10 pro-
gramma's, automatische
regeling voor waterhoe-
veelheid wasritme en
absorbent vermogen.
Centrifuge 850 t.p.m.
RV8 trommel en kuip.
Adviesprijs 949,-
NU VOOR **598**

PHILIPS
WASAUTOMAAT
Type 718 A. Met 10 pro-
gramma's, automatische
regeling voor waterhoe-
veelheid wasritme en
absorbent vermogen.
Centrifuge 850 t.p.m.
RV8 trommel en kuip.
Adviesprijs 949,-
NU VOOR **598**

PHILIPS
WASAUTOMAAT
Type 718 A. Met 10 pro-
gramma's, automatische
regeling voor waterhoe-
veelheid wasritme en
absorbent vermogen.
Centrifuge 850 t.p.m.
RV8 trommel en kuip.
Adviesprijs 949,-
NU VOOR **598**

PHILIPS
WASAUTOMAAT
Type 718 A. Met 10 pro-
gramma's, automatische
regeling voor waterhoe-
veelheid wasritme en
absorbent vermogen.
Centrifuge 850 t.p.m.
RV8 trommel en kuip.
Adviesprijs 949,-
NU VOOR **598**

PHILIPS
WASAUTOMAAT
Type 718 A. Met 10 pro-
gramma's, automatische
regeling voor waterhoe-
veelheid wasritme en
absorbent vermogen.
Centrifuge 850 t.p.m.
RV8 trommel en kuip.
Adviesprijs 949,-
NU VOOR **598**

PHILIPS
WASAUTOMAAT
Type 718 A. Met 10 pro-
gramma's, automatische
regeling voor waterhoe-
veelheid wasritme en
absorbent vermogen.
Centrifuge 850 t.p.m.
RV8 trommel en kuip.
Adviesprijs 949,-
NU VOOR **598**

PHILIPS
WASAUTOMAAT
Type 718 A. Met 10 pro-
gramma's, automatische
regeling voor waterhoe-
veelheid wasritme en
absorbent vermogen.
Centrifuge 850 t.p.m.
RV8 trommel en kuip.
Adviesprijs 949,-
NU VOOR **598**

PHILIPS
WASAUTOMAAT
Type 718 A. Met 10 pro-
gramma's, automatische
regeling voor waterhoe-
veelheid wasritme en
absorbent vermogen.
Centrifuge 850 t.p.m.
RV8 trommel en kuip.
Adviesprijs 949,-
NU VOOR **598**

PHILIPS
WASAUTOMAAT
Type 718 A. Met 10 pro-
gramma's, automatische
regeling voor waterhoe-
veelheid wasritme en
absorbent vermogen.
Centrifuge 850 t.p.m.
RV8 trommel en kuip.
Adviesprijs 949,-
NU VOOR **598**

PHILIPS
WASAUTOMAAT
Type 718 A. Met 10 pro-
gramma's, automatische
regeling voor waterhoe-
veelheid wasritme en
absorbent vermogen.
Centrifuge 850 t.p.m.
RV8 trommel en kuip.
Adviesprijs 949,-
NU VOOR **598**

PHILIPS
WASAUTOMAAT
Type 718 A. Met 10 pro-
gramma's, automatische
regeling voor waterhoe-
veelheid wasritme en
absorbent vermogen.
Centrifuge 850 t.p.m.
RV8 trommel en kuip.
Adviesprijs 949,-
NU VOOR **598**

PHILIPS
WASAUTOMAAT
Type 718 A. Met 10 pro-
gramma's, automatische
regeling voor waterhoe-
veelheid wasritme en
absorbent vermogen.
Centrifuge 850 t.p.m.
RV8 trommel en kuip.
Adviesprijs 949,-
NU VOOR **598**

PHILIPS
WASAUTOMAAT
Type 718 A. Met 10 pro-
gramma's, automatische
regeling voor waterhoe-
veelheid wasritme en
absorbent vermogen.
Centrifuge 850 t.p.m.
RV8 trommel en kuip.
Adviesprijs 949,-
NU VOOR **598**

PHILIPS
WASAUTOMAAT
Type 718 A. Met 10 pro-
gramma's, automatische
regeling voor waterhoe-
veelheid wasritme en
absorbent vermogen.
Centrifuge 850 t.p.m.
RV8 trommel en kuip.
Adviesprijs 949,-
NU VOOR **598**

PHILIPS
WASAUTOMAAT
Type 718 A. Met 10 pro-
gramma's, automatische
regeling voor waterhoe-
veelheid wasritme en
absorbent vermogen.
Centrifuge 850 t.p.m.
RV8 trommel en kuip.
Adviesprijs 949,-
NU VOOR **598**

PHILIPS
WASAUTOMAAT
Type 718 A. Met 10 pro-
gramma's, automatische
regeling voor waterhoe-
veelheid wasritme en
absorbent vermogen.
Centrifuge 850 t.p.m.
RV8 trommel en kuip.
Adviesprijs 949,-
NU VOOR **598**

PHILIPS
WASAUTOMAAT
Type 718 A. Met 10 pro-
gramma's, automatische
regeling voor waterhoe-
veelheid wasritme en
absorbent vermogen.
Centrifuge 850 t.p.m.
RV8 trommel en kuip.
Adviesprijs 949,-
NU VOOR **598**

PHILIPS
WASAUTOMAAT
Type 718 A. Met 10 pro-
gramma's, automatische
regeling voor waterhoe-
veelheid wasritme en
absorbent vermogen.
Centrifuge 850 t.p.m.
RV8 trommel en kuip.
Adviesprijs 949,-
NU VOOR **598**

PHILIPS
WASAUTOMAAT
Type 718 A. Met 10 pro-
gramma's, automatische
regeling voor waterhoe-
veelheid wasritme en
absorbent vermogen.
Centrifuge 850 t.p.m.
RV8 trommel en kuip.
Adviesprijs 949,-
NU VOOR **598**

PHILIPS
WASAUTOMAAT
Type 718 A. Met 10 pro-
gramma's, automatische
regeling voor waterhoe-
veelheid wasritme en
absorbent vermogen.
Centrifuge 850 t.p.m.
RV8 trommel en kuip.
Adviesprijs 949,-
NU VOOR **598**

PHILIPS
WASAUTOMAAT
Type 718 A. Met 10 pro-
gramma's, automatische
regeling voor waterhoe-
veelheid wasritme en
absorbent vermogen.
Centrifuge 850 t.p.m.
RV8 trommel en kuip.
Adviesprijs 949,-
NU VOOR **598**

PHILIPS
WASAUTOMAAT
Type 718 A. Met 10 pro-
gramma's, automatische
regeling voor waterhoe-
veelheid wasritme en
absorbent vermogen.
Centrifuge 850 t.p.m.
RV8 trommel en kuip.
Adviesprijs 949,-
NU VOOR **598**

PHILIPS
WASAUTOMAAT
Type 718 A. Met 10 pro-
gramma's, automatische
regeling voor waterhoe-
veelheid wasritme en
absorbent vermogen.
Centrifuge 850 t.p.m.
RV8 trommel en kuip.
Adviesprijs 949,-
NU VOOR **598**

PHILIPS
WASAUTOMAAT
Type 718 A. Met 10 pro-
gramma's, automatische
regeling voor waterhoe-
veelheid wasritme en
absorbent vermogen.
Centrifuge 850 t.p.m.
RV8 trommel en kuip.
Adviesprijs 949,-
NU VOOR **598**

PHILIPS
WASAUTOMAAT
Type 718 A. Met 10 pro-
gramma's, automatische
regeling voor waterhoe-
veelheid wasritme en
absorbent vermogen.
Centrifuge 850 t.p.m.
RV8 trommel en kuip.
Adviesprijs 949,-
NU VOOR **598**

PHILIPS
WASAUTOMAAT
Type 718 A. Met 10 pro-
gramma's, automatische
regeling voor waterhoe-
ve